

Goienkaria

2010eko otsailaren 5a > Egubakoitza > X. urtea > 408. zenbakia > Doan banatzekoa

www.goiena.net TOKIKOM

"Baserritarrak bere jardunean egoteko, bertako produktuak erosi behar dira"

Rafa Uribarren
Landa Ingurunearen Garapenerako diputatua > 08



G2a Jostailu erotikoen tailerra Arrasaten > 31

ARRASATE Inbertsioak erdira jaitsiko direla aurreikusi du Udal Gobernuak > 12

BERGARA Zaporeen eta artisauen feria egongo da plazan domekara arte > 16

ANTZUOLA Datozen egunotan abiaraziko dute jangela soziala Torresoroan > 25

POLITIKA > AHALDUN NAGUSIA ARRASATEN

Markel Olanok dio indartuta aterako garela krisi honetatik

KOOPERATIBAK EREDU

Debagoieneko kooperatibek krisitik ateratzeko duten elkartasun sena azpimarratu du

"BIDE ZAILA ETA LUZEA"

Atzeralditik ateratzeko bidea "zaila izango dela esan zuen, eta egoera berria "ezberdina"

GOI ESKOLA POLITEKNIKOAN

Muk gonbidatuta, krisi ekonomikoaren "egoera eta aukerez" jardun zuen > 06

AZPIEGITURAK > EPAIKETA

Asier Agirre hilaren 10ean epaituko dute

Aramaioko alkatea epaituko dute herri galdeketa egiteagatik AHTren gainean > 05

Arrasate eta Aramaio arteko errepideak ez du soluzio errazik

AHT egiteko lanen eraginez, Aramaio Suña-Bolueta eta Cuatrovientos arteko mendia apurtu egin zen, eta aste bukatuaren ondorioz, lur-jausia gertatu zen Arrasate eta Aramaio arteko errepidean. Lurrak mugitzen jarraitzen duenez, ezingo da denbora luzean osorik ireki, baina ikusten dabilta ea errail bat gutxienez ireki daitekeen. Aramaio Udalak baimena lortu berri du erreka bestaldean beste bide bat egiteko.

Bestalde, Eskoriatzako lutzak kaltetutako lau familiarendako etxebizitzak gaur izango dira gertu. > 02-03



ARAZOAK Aste osoan itxita egon da Arrasate-Aramaio bidea eta zirkulazioa Suña auzorantz desbideratu behar izan dute.

XABIER URTZELAI

AURKIBIDEA

Debagoiena > 05-06
Elkarrizketa > 08
Gutunak > 10
Iritzia > 10
Herriak > 11-27
Kirola > 30
Kultura > 32-33
Gazteak > 34
Saillkatuak > 35
Telebista-Irratia > 36
Zerbitzuak > 36
Berri-zakua > 37
Eskelak > 37
Non-zer > 38-39

PREST
m
MONDRAGON
UNIBERTSITATEA

etorri aurretik izena eman!

902 110 436

www.mondragon.edu/prest



ATE IREKIAK

Goi Eskola Politeknikoa

ARRASATE OTSAILAK 6 larunbata - 11:00

Enpresagintza Fakultatea

OÑATI OTSAILAK 11 osteguna - 18:00

Humanitate eta Hezkuntza Zientzien Fakultatea

ESKORIATZA OTSAILAK 18 osteguna - 18:00

ARETO NAGUSIAN

GERTAERAK > LUR-JAUSIA ESKORIATZAN ETA ARAMAIOKO ERREPIDEAN

Gaur gura ditu gertu Udalak kaltetuendako lau etxebizitza

GUZTIRA, SEI Lur-jausiak kaltetutakoendako lau etxebizitza gertatzen ibili da Udala, eta beste bi utzi dizkio Eusko Jaurlaritzak

ORAINDIK HOTELEAN Martitzena arte ezin izango dute Aranburuzabalako euren etxera bueltatu gainerako hogei familiek

LEIRE KORTABARRIA > ESKORIATZA

Eskoriatzako lur-jausiaren ondorioz kalte handienak izan zituzten lau familiendako behin-behineko etxebizitzak gertatzen ibili da Eskoriatzako Udalak "erlojupean", arduradunen esanetan; asmoa zen gaur, egubakoitza, etxebizitzok gertu izan zitezkeen bizilagun berriak hartzeko.

Horrekin lotuta, Udalak eta Eusko Jaurlaritzak eguaztenean hitzarmena egin zuten Jaurlaritzaren hiru etxebizitza gertatzen ibili direna eta beste bi Udalaren esku uzteko. Udalak bereziki azpimarratu du Iñaki Pierrugues zinegotziak egindako lana akordioa agudo egiteko.

Lau etxebizitza horiek ipini gabe zeuden, eta Udala arduratu da lan guztiaz: margotzen, gasa konektatzen, altzariz jantzen... Aranburuzabala kaleko 26. zenbakiko lehenengo eta bigarren solairuetako lau familiak sartuko dira etxebizitza horietan. Eta behin-behinekotasun hori luzea izango da: etxebizitza horiek kalte handiak izan dituzte, eta luze joko du dena berregitea eta konpontzea. Inork ez daki orainoz noiz arte iraungo duten lau etxebizitza horiek konpontzeko lanok.

Eusko Jaurlaritzak hiru etxebizitza utzi dizkio denboraldi baterako Eskoriatzako Udalari; horietako bat gertatzen ibili dira egunotan

Kaltetutako hegala eusteko eta trinkotzeko proiektua idazteko kontratua eman dio Udalak Zamudioko TEAM enpresari

Kaltetutako beste 20 familiek Mendigoia eta Azkoaga Enea hoteletan edo senide edo gertuko etxeetan bizi izaten jarraituko dute martitzena arte. Egun horretan bueltatu ahal izango direla aurreikusten da.

"IA SABAIRAINO SARTU ZEN"

Gauzak ahal den ondoen konpontzen doazen arren, Aranburuzabala kaleko 24., 26., 28. eta 30. zenbakietako bizilagunek ez dute inoiz ahaztuko urtarrilaren 31ko goizalde. Eufemiano Rodriguez da kalte handienak izan dituen lau etxebizitzetako bateko bizilaguna, 26. zenbakiko lehen solairukoa. Hauxe esan zion Goiena Telebistari: "Lehenengo eta bigarren solairuak jo eta apurtuta daude. Bete-betean sartu zen lurra, eta paretak, armairuak... dena apurtu zuen, ia sabairaino". Honela gogoratzen zuen lur-jausiaren ueña, domeka goizeko zor-

tziak hamar gutxi inguruan: "Ni iratzarrita nengoen, goitik jausten ziren harri koskorren zaratara ohituta geundelako. Balkoian neukan landare bat paretara arrimatzen nengoen, eta hara non ikusten ditudan harri handiagoak maldan behera. Beldurtu egin nintzen eta sartu egin nintzen. Eztanda handi bat egon zen eta lurra jausi zen. Gelatik irten, emaztea oratu eta irten egin ginen".

Baina bizilagunak baino kaltetu zuzen gehiago dago: kale horretan dauden hiru negozioetako jabeak. Txalaparta jatetxeko ugazabak, Juan Roquek, hauxe esan digu: "Datorren eguenean irekitzeko moduan egon daitekeela esan didate, baina zalantzak dauzkat. Lokalak ez du kalte handiegirik, baina margotu, txukundu... egin behar da, eta atzetik ura sartzen da eta instalazioak hondatuta daude".

Orain, galerak kalkulatu behar ditu, aseguru-etxeari esateko; eta, bestetik, lokal kanpoaldea garbiketa lan orokorren barruan txukuntzen dabilta, baina barrualderako "beharbada" berak antolatu beharko duela dena esan digu Juan Roquek. Aratuste jaietarako behintzat espero du ateak berriz zabalik izatea.

PROIEKTUA, HILABETEAN

Martitzenean hasi ziren sastrakak kentzen eta jausitako lur-hondakinak jasotzen Excavaciones Ferreira SL eta Ferrovial -Abiadura Handiko Trenaren lanak egiten dituen enpresetako langileak, eta Eskoriatzako Udalak uste du astelehenean bukatuta egongo direla lan horiek. "Kontu handiz" egin beharreko lanak dira, Udalaren esanetan, izan ere, "kalte handienak jasan dituen esparrura iritsi ahal izateko, beso luzea duen hondeamakin erabili beharko da".



Horrela geratu zen Eufemiano Rodriguezen logela lur-jausiaren ondorioz, Aranburuzabala

Horrekin batera, kaltetutako hegala eusteko eta trinkotzeko proiektua kontratatu dio Udalak Zamudioko TEAM enpresari. Proiektua idatzi ondoren gestio lanak azkar egingo dira obra ahalik eta lasterren egiteko.

Gainera, obretarako finantziario lortzeko gestioak egiten dihardu Udalak eta helburu horrekin harremanetan jarrita dago bai Eusko Jaurlaritzarekin eta baita Foru Aldundiarekin ere. Gaur batzartzekoa da alka-

KALTETUEN ESANAK

"Ez dira ausartzen esatera gure etxea noiz egongo den gu bueltatzeko moduan"

Ia aste bete ez da nahikoa izan Aranburuzabala kaleko bizilagunendako: "Sustoa ikaragarria izan zen, eta ezingo zaigu ahaztu", esaten du Nieves Zubiak, 26. atariko bizilagunetako batek. Zerbaki horretan izan dira kalte handienak, batez ere lehenengoan eta bigarrenean; Nieves Zubia bigarrenen bizi da. Nievesek ere ohikotzat zituen mendi goitik jausten ziren harririk, baina domeka goizekoak ohi baino handiagoak ziren: "Konturatu nintzen harriak jausten zebiltzala, zaratak entzun nituen eta leihora irten nintzen. Harriak barrura jausten hasi zitzaizkidanean, leihoa eta pertsiana itxi nituen. Bat-batean izugarritzko danbatekoa entzun nuen eta, beheko solairutik oihuak, zaratak, negarrak. Jaitsi egin nintzen ikustera zer gertatu zen, eta orduan ikusi nuen dena", kontatzen du.

Orain, Mendigoia hotelean dago: "Mantenu osora gaude. Hotelean egotea desberdina da; etxean norbera gure bizimodua, gure ardurak egitea ohituta gaude, eta hemen, lau horma artean, desberdina da. Baina jaso dugun arreta oso-oso ona da; bai hoteletan, bai Udalaren aldetik, denak guri begira ditugu, eta oso konforme gaude. Inguruko udalek ere laguntzeko eskaini dute euren burua".

ETXEBIZITZA BERRIETARA

Aranburuzabala kaleko lau familia kaltetuen artean dago Nievesena. Hortaz, Udalaren eta Jaurlaritzaren lau etxebizitzetako batera bizi izatera joango dira; Udalaren asmoa da gaur, egubakoitza, egotea gertu etxek. Hara ohitu beharko dira, izan ere, luzaroan etxebizitza horretan bizi izango dira: "Ez digute esan gure etxea noiz egongo den gu bueltatzeko moduan. Ez dira ausartzen hori esatera. Jendeak uste baino kalte handiagoa dago han. Luze joko du", esaten du Nieves Zubiak.



Elikadura • Naturopatia
Erreflexologia
Buruko masaje indiarra

Aurretiazko zita:
943 79 05 77

Iturriotz 33, behea 2
ARRASATE



kaleko 26. zenbakiko lehen solairuan.

MIRIAN BITERI

ESANAK

"Bete-betean sartu zen lurra, eta paretak, armairuak... dena apurtu zuen, ia sabairaino"

Eufemiano Rodriguez > Kaltetua

"Eguenean irekitzeko moduan egon daitekeela esan didate, baina zalantzak dauzkatz; ea Aratusteetarako..."

Juan Roque > Txalapartako ugazaba

"Luizia konpontzeko proiektu teknikoa hilabete barru egongo da; orduan jakingo ditugu xehetasunak"

Eskoriatzako Udala

"Hotelean egotea desberdina da; baina ondo gaude eta oso arreta ona jasotzen gabilta Udalaren eta hotelaren aldetik"

Nieves Zubia > Kaltetua



Kaltetutako etxeen atzealdea.



Kameralaria, malda goian.



Mendiak 1. solairuko leihoak estali zituen.

ARGAZKIAK: MIRIAN BITERI

tea Markel Olano aldun nagusiarekin.

Udalak koordinatu ditu egunotako larrialdi eta garbiketa zerbitzuak. Gerorako geratu dira balorazio ekonomikoak eta gas-tuei zelan aurre egin.

ARAMAION, ERREPIDEA ITXITA
Aste bukaerako euri jasek lur-jausia eragin zuten ere, eta Aramaio eta Arrasate lotzen dituen errepide nagusian (A-2620), Suña-Boluetta eta Cuatrovientos arteko mendi maldako lurra jausi zen barra-

barra. Asteon itxita egon da errepidea, eta Cuatrovientos baserria inkomunikatuta geratu da.

Abiadura Handiko Trenaren lanen eraginez mendia apurtuta dagoela eta lurrak mugitzen jarraitzen duela. Joan diren egu-

notan Suña, Untzilla, Zabola eta Azkoaga Aramaioko auzoetatik ibili da zirkulazioa, eta bide hori ez dago halako zama hartzeko moduan: zapatu iluntzetik eguazten eguerdira arte, gutxienez 15 istripu egon ziren. Auzotarrak ere kezkatuta daude, eta etzirako, domeka, elkarretaratzea deitu dute Azkoagako plazan, 13:00etan.

Udalak baztertu egin du zirkulazioa hortik bideratzen jarraitzea, eta lur-jausi parean, erreka bestalde, errepide zati berri bat egiteko baimena eskatu dio Espainiako Sustapen Ministerioari. Azken hori ados agertu da, eta badirudi aurrera egingo duela asmo horrek. Udalaren arabera, 15 egunean eginda egongo litzateke errepide zati hori. Bitartean,

egunean galipota ipini zuten, eta bariku goizean ikustekoak ziren ea errail bat ireki zitekeen.

Lur-jausi arriskua zegoela esanda zegoen: besteak beste, Cuatrovientoseko baserriarrak salatu zuen Goienako mediotan. Aramaioko alkateak astelehenean salatu zuen abenduan, lur-mugimenduen berri izan zuten Udalak, 112koekin, Arabako Foru Aldundiarekin eta UTE AVE Mondragon enpresarekin egon zela Udala, eta azken horri eskatu ziola "egoeraren txostena eta aurreikuspenak eta 24 orduko zaintza jartzea", baina ez zela bete; ezta ere enpresa horri eta ADIFI Udalak eskatu zizkion neurriak: besteak beste, bide alternatiboa jar zezala.

LUR-JAUSIA ERREPIDEAN



Pitzadurak handitzen joan dira.



Lur-jausia Arrasate-Aramaio errepidean.

JONE INUNZIAGA

LABUR

Elgetan lur-jausi txikia gertatu zen

Elgetan ere lur-jausia izan zuten astelehen goizean. Sesto baserriko bidean gertatu zen, gune txiki baten. Bizilagunek diotenez, leku horretan ur filtrazioak daude goiko aldean babes ofizialeko etxebizitzaren eraikin txikia egin zenetik. Errepidea ez zen moztuta geratu; "Justu-justuan", auto "txikia" pasatzen zen.

Ura bere bidetik ez doala ohartarazi dute bizilagunek. Alberto Olalde udal aparejadoreak dioenez, harri-lubeta bat ipiniko dute; asmoa da martxoan egitea lanok, eguraldi onarekin batera.

Arrasate-Aramaio errepidearen errail bat zabaldu gura dute

Aramaio eta Arrasate lotzen dituen A-2620 errepidea noiz buelta daitekeen ez daki inork. Baina momentuko konponbideak bilatzen dihardu Aramaio Udalak. Eguenean galipota bota zuten eta asmoa zen eguba-

koitz goizean ikustea ea errail bat gutxienez ireki zitekeen. Horrela, autoak auzoetatik bideratzea eta horrek sortu duen arriskua eta auzotarren egonezina saihestuko lirateke.



EIBARKO HIZKUNTZA ESKOLA OFIZIALA
Jardineta 3
20600 Eibar

EIBARKO HIZKUNTZA ESKOLA OFIZIALA
2010/2011
MATRIKULA LIBREA
Otsailaren 10etik martxoaren 2ra

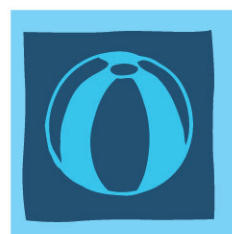
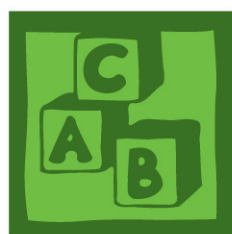
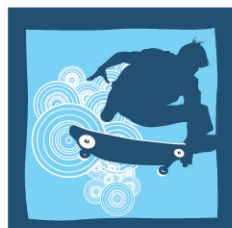
HIZKUNTZAK:
ALEMANA, EUSKARA,
FRANTSESA ETA INGELESA

Matrikula egin nahi dutenek **Internetez bakarrik** egin ahal izango dute www.eoieuskadi.net webgunean. **Argibide gehiago:** www.eoieibarheo.net webgunean edo 943 20 06 18 telefonoan.

MATRIKULAZIO EPEA ZABALIK OTSAILAREN 1etik 12ra

zatoz ikastolara!

902 11 20 25
informa zaitez
www.arizmendi.eu



Asier Agirre > Aramaioko alkatea

"Alkateari egurra eman nahi diote, baina herriari ematen diote"

ARANTZAZU EZKIBEL > ARRASATE

Otsailaren 10ean epaituko dute Aramaioko alkatea, "desobedientzia eta prebrikazioa" leporatuta. Hain zuzen, AHTren inguruko herri galdeketa egiteagatik epaituko dute Asier Agirre. Esan digu herriari galdetzea ez dela delitua eta berriro egingo lukeela.

Otsailaren 10a gertu dago. Nola zaude epaiketaren aurrean?

Lehenik eta behin, esan behar da babes barik noala epaiketara; izan ere, abokatua ezin da epaiketaren egon, Madrilen beste epaiketara bat daukalako. Guk atzerapena eskatu dugu, baina oraindik ez dugu erantzunik jaso.

Non kokatzen duzu zure kontrako epaiketa hau?

Epaiketa hau *sorgin-ehiza* dela esango nuke. Hautetsi bat epaitzeak herriari galdetzeagatik ez dauka ez buru ezta hankarik ere. Nire aurkako akusazioa da herriari hitza ematea, non eta herrian egin behar den proiektu baten gainean iritzia eskatzeagatik. Proiektua izan daiteke AHT, edo beste edozer gauza.

Esan izan duzu herria epaitu behar dutela alkatea epaitu beharrean.

Bai, noski. Izan ere, herriak berak egin zuen galdeketa. Alkatea, azkenean, *cobaya* hutsa da. Alkateari egurra eman behar zaio, baina, azkenean, egurra herriari jasotzen du, herria delako obra guztiak pairatu behar dituen eta herria delako iritzi barik geratu dena. Aramaioko



Asier Agirre.

GOIENKARIA

Gainera, Aramaioko herriak bere iritzia eman zuen.

Galdeketa argi erakutsi zuen Aramaio AHTren kontra dagoela.

Azken finean, Aramaion egin dena Euskal Herriko herri guztietan egin izan balitz, proiektu honen zilegitasuna bertan behera geratuko zen. Aukera eman dugun lekuan ikusi da zein izan den herriaren hitza. Parte hartu zutenen %97k ez dute nahi azpiegitura hau. Politikariek euren bulegoetan diseinatutako proiektua herriak ez du gura.

Hori da epaiketa honen arazoia: gu isilaraztea eta modu horretan beste herrietan galdeketa ez egitea. Baina neurriak jarri behar ditugu horrelako proiektuak lau politikariren esku ez geratzeko.

Nola daude lanak?

Argi ikusten da nola dauden lanak eta zelan doazen. Gura dutena egiten dute, eta momentu honetan Aramaio Arrasaterekin lotzen duen errepidea itxita dago, euren erruz.

Nolako babesa jaso duzu epaiketa dela-eta?

Esan behar da salagarria dela herriko oposizio alderdiek izan duten jarrera. Gurekin egunero lanean dabilen hiru politikariek ez zaie inporta euren alkateak izan dezakeen inhabilitazio zigorra. Bestalde, zorientzekoa da salaketa mozioa jaso duten udalerririk guztietan onartu egin dutela nire aurkako epaiketaren mozioa.

"Arroa gu isilarazi eta galdeketa gehiagorik ez egitea da"

"Salagarria da herriko oposizioak izan duen jarrera"

herriari inposatu zaion proiektu baten gainean iritzia ezin emanda geratu da herria.

Epaiketa horretan bederatzirteko inhabilitazio zigorra eskatzen da. Zer duzu esateko?

Eskariaren gainean ez daukat ezer esateko. Azken finean, epaiketa da garrantzia duena, zer eskatzen duten inporta ere ez zait egin. Zeren beldur gara gu? Gu ez gara ezere beldur. Guk egin dugu lan bat, udal moduan, eta harro gaude lan horretaz.



Epaiketaren kontrako herri ekimeneko kideak, eguazteneko prentsaurrekoan.

A.E.

Alkatearen aldeko elkarretaratzea deitu dute otsailaren 9rako

Prozedura judiziala bertan behera uzteko eskatzeko eta Aramaioko alkate Asier Agirreri babesa erakusteko otsailaren 9an, epaiketa bezperan, 19:00etan herriko plazan elkarretaratzea egingo dute, epaiketaren

kontrako herri ekimenak deituta. Modu horretan, herriak "bidegabekeria horri amaiera ematea" eskatu gura du. Gogoratu behar da herritarrek eurek antolatutako zuten herri galdeketa egiteagatik epaituko dutela Agirre.

TELEBISTA > LTD

GOITB dagoeneko digitalean ikusteko aukera dago 52. kanalean

Leintz bailaran bakarrik ikus daiteke digitalean; beste herrietan analogikoan ikusteko aukera dago oraindik

A.E. > BERGARA

GOITBk dagoeneko egin du digitalera salto. Hain zuzen, 52. kanalean ikus daiteke GOITB modu digitalean. Oraindik, baina, Leintz bailaran -Aretxabela, Arrasate, Eskoriatza eta Leintz Gatzaga- bakarrik ikus daiteke digitalean. Gainontzeko herrietan analogikoan ikusteko modua dago oraindik. "Gure helburua ahalik eta azkarren bailara guztira seinale digitala hedatzea da; baina, hori egin bitartean, modu analogikoan ikusteko aukera egongo

da", azaldu du Oihane Agirre Goiena Telebistako programazio zuzendariak. Horrek esan gura du oraindik ez dutela itzali seinale analogikoa.

Bestalde, esan behar da Euskaltelen bezeroek modu digitalean ikus dezaketela GOITB, eta ez dutela inolako egokitzapenik egin beharrik euren telebistan.

HURRENGOA, BERGARA

Muruko antena piztuta, Leintz bailaran ikusten dute GOITB modu digitalean; asmoa da hurrengo herria Bergara izatea. Ondoren, ahalik eta azkarren, gainontzeko herrietan egingo dute.

GOITB digitalean ikusteko 52. kanala sintonizatu behar da deskodetzailean. Arazorik izanez gero, egokiena teknikari bati deitzea da; izan ere, etxeko antenan egokitzapenak egin beharra egon daiteke.



Felix Etxagibel, txakolin botilarekin.

GOIENKARIA

AURKEZPENA > ARDOA

Otxia txakolina dastatzeko aukera domekan Arrasaten

Aurten, gainera, Getariako txakolinaren jatorri izena eramango du Otxiako txakolinak

A.E. > ARRASATE

Bedoñako Otxia baserriko Felix Etxagibelek domekan aurkeztuko du aurtengo txakolina. Arrasateko Kajoi tabernarekin elkarlanean, domekan 12:00etatik 14:00etara egingo dute aurkezpena Arrasateko Herriko Plazan.

"Aurtengo txakolina ona da, gustura geratu naiz egin dugunarekin. Hala, domekan, nire impresioa jendearenekin kontrastatzeko aukera izango dut", azaldu du Etxagibelek. 1988an hasi zen Etxagibel mahatsa sartzan. Ordutik, baina, jatorri

izen barik ibili dira lanean, "legez kanpo". "Borroka asko egin ondoren, lortu dugu Getariako jatorri izena", dio Bedoñako txakolin ekoizleak.

KANPOAN EGIN DUTE

Aurten, lehenengoz, kanpora eramanez txakolina egitera, Getariako upategi batera. "Hektarea bat daukagu landatuta; ekoizpen txikia da upategia jartzeko", dio Etxagibelek. Hektarea batekin 15.000 kilo mahats ateratzen dute; arazoak kontuan hartuta, urtean 6.000 litro txakolina gora egiten dute.

POLITIKA > AHALDUN NAGUSIA ARRASATEN

Olanok dio elkarlanean jardunez indartuta aterako garela krisitik

Mondragon Unibertsitateak gonbidatuta, krisi ekonomikoaren "egoera eta aukerez" aritu zen

Debagoieneko kooperatibek krisitik ateratzeko duten elkartasun sena azpimarratu du

ENEKO AZKARATE > ARRASATE

"Guztiz sinetsirik nago krisi honetatik indartuta aterako garela, gure esku diren bitarteko guztiak ari baikara jokoan jartzen, gipuzkoar guztien itxaropenak hobetzeko, oinarrian ditugularik elkarlana eta lankidetzaz". Mezu hori zabaldu nahi izan zuen Markel Olano diputatu nagusiak atzo, Arrasaten, MUko Goi Eskola Politeknikoaren areto nagusian eskaini zuen berbaldian.

Krisi ekonomikoaren "egoera eta aukerak" izan zituen aztergai. Hala, bizi dugun mundu mailako krisi larriaren kausak aztertu eta diagnostikoa egin zuen, eta krisitik ateratzeko eta beronen efektuak leuntzeko Foru Aldundiak abian jarri dituen neurriak ezagutzera eman zituen. Aspaldiko atzeraldi ekonomiko eta krisi orokorreko "garairik okerrera" gaitzeko, "guztion artean" saiatu behar dugula azpimarratu zuen.

Javier Sotil Mondragon Unibertsitateko presidentek egin zuen aurkezpena eta ekitaldia jarraitu zuten Debagoieneko hainbat enpresaburuk, alderdi politikoetako zein hezkuntza alorreko ordezkariak eta bestelako pertsona ezagunek.

DATU KEZKAGARRIAK

Egoera modu gordinean azaltzeko, 2009an Gipuzkoako ekonomia zela joan den erakutsi zuen.

Aipatu zuen industria ekoizpenaren indizeak %20tik gora erori direla azken urtean; Gipuzkoako esportazioak %23,3 beheratu direla 2008ko datuekin alderatuta; enpresen inbertsioa ia %10 gutxitu dela, eta zerga bilketa %18 gutxiago izan dela. Egoera honek ekarri duela

Gipuzkoan 12.000 lanpostu galtzea eta 18.000 langabetu gehiago izatea 2009an.

ELKARLANAREN BALIOA

Olanok adierazi zuen herrialde garatuetan hasi direla hobekuntzak igartzen eta Eusko Jaurlaritzaren aurreikuspenak direla aurtentzen Barne Produktu Gordinak emaitza positiboak izatea, "puntu bat haziko" dela ekonomia. Halere, hobekuntza hori ez dela igarriko lanpostuetan eta "langabeziak gora" egin duela aurtentzen ere.

Elkarlanean jardunez atzeraldia gaitzeko dugula esan zuen eta Arrasateko kooperatiben mugimendua eredutzat hartu zuen, "enpresa-errealitate honen balioak, gure balio berak dira" esan zuen.



Javier Sotil, Markel Olano eta Josu Zabala, MUko Goi Eskola Politeknikoaren sarreran, atzo.

ARANTZAZU EZKIBEL

LANGABEZIA

118 langabe gehiagorekin hasi dugu urtea

Enplegu Zerbitzu Publikoaren arabera langabezia tasa %11,09 da

MIREIA BIKUÑA > ARRASATE

Urtarrilean langabeziak gora egin du berriro ere Debagoienean. Horixe da Enplegu Zerbitzu Publikoak (lehengo INEM) emandako datuek erakusten dutena. Urtarrilaren 31n ibarreko biztanleria aktiboaren %11,09 langabezia zegoen. Guztira, 3.437 pertsona. Bigarren irakurketa da 2009ko abenduko datuekin eta batez ere iazko urtarrileko datuekin alderatuta, langabezia askotxo igo dela Debagoienean. 2009ko abenduko langabezia tasa %10,71 zen eta 2009 urtarrilekoa %10,03. Dena den, langabeziaren igoera orokorra izan da Euskal Herrian: %5,8 abenduarekin alderatuta.

IBARREAN GORA

Urtarrileko datuak herriak hartuta (ikus beheko taula), Debagoieneko guztietan langabe gehiago daudela ikusten da, Elgetan (bost gutxiago) eta Leintz Gatzagan (hiru gutxiago) izan ezik. Oñati da igoera nabarmenena izan duena: urtarrilean 474 langabe zeuden, abenduan baino 51 gehiago. Arrasaten 33 langabe gehiago zeuden, Bergaran 29 eta Aretxabaletan 10.

IAZ BAINO GEHIAGO

Enplegu Zerbitzu Publikoak emandako datuen arabera, 135.687 langabe zeuden Euskal Herrian urtarrilean, iazko urtarrilean baino 25.594 gehiago. Goranzko joera bera izan du langabeziak Debagoienean. Hamabi hilabetetan igoera nabarmenenak Arrasatek (iaz 1.325 zeuden eta aurtentzen 1.477) eta Bergarak (iaz 633 eta aurtentzen 751) izan dute. Aldiz, Eskoriatzan eta Leintz Gatzagan 2009ko urtarrilean baino langabe gutxiago daude.

BALIOEN GARRANTZIA

Lana, sakrifizioa, eta konpromisoa

Atzeralditik ateratzeko bidea "zaila eta luzea" izango dela esan zuen, eta egoera berria erabat "ezberdina", lehiakide "gehiagorekin, hobeagoekin" eta kasu askotan "merkeagoekin"; hala, egoera berrietara egokitzeko, "malguak" izan beharko garela esan zuen.

Enpresek lehiakortasun indizeak berreskuratu eta handitu nahi badituzte, produktibitatea handitu, berritzaileagoak izan eta gehiago nazioartekotu beharko direla esan zuen. Lana, ahalegina, sakrifizioa, konpromisoa, zorrotasuna, aurrezpena edota elkarlana bezalako balioak indartu beharrez oharatarazi zuen.

DIPUTAZIOAREN PLANA

Enpresa-egitura lehiakorak

Krisitik ateratzeko enpresa-egitura "indartsu, lehiakor eta berritzaileak" beharrezkoak direla azpimarratu zuen. Eta, krisiari aurre egiteko, aurtentzen berezia kudeatuko duela Diputazioak, "10 milioi euroko aurrekontua duena". Planaren lehen helburua da Gipuzkoan enpleguari eustea, Foru Aldundiaren inbertsio publikoak "indartuz azpiegitura", eta "jarduerari eutsiz eraikuntzan eta osagarrien sektorean". Behar bereziak dituzten pertsona nahiz taldeei laguntzeko programa bereziak zabalduko dituztela ere esan zuen eta baita enpresen egitura sendotzeko laguntzak ere.

EGOERA BERRIA

Erantzukizun soziala eta etika beharra

Etorkizunera begira, nabarmendu zuen lurraldearen lehiakortasuna ikuspegi globalez hartzearen beharra, administrazio publikoaren kudeaketa arinduz eta burokrasia laburtuz. Bestalde, adierazi zuen "arinago eta zehatzago" egokitu behar dugula ikerketa aplikatua eta oinarritzeko enpresen eta merkatuaren beharretara. Hirugarrenez, funtsezkoa dela, enpresen lehiakortasuna sustatzea.

Azkenik, ezinbestekoa dela garrantzia ematea pertsonen balioei: "Etika, ahalegina, lana eta erantzukizun soziala bezalako baloreak goraitatu eta berretsi behar ditugu", esan zuen.

EREDUGARRI

Kooperatiben "elkartasun sena"

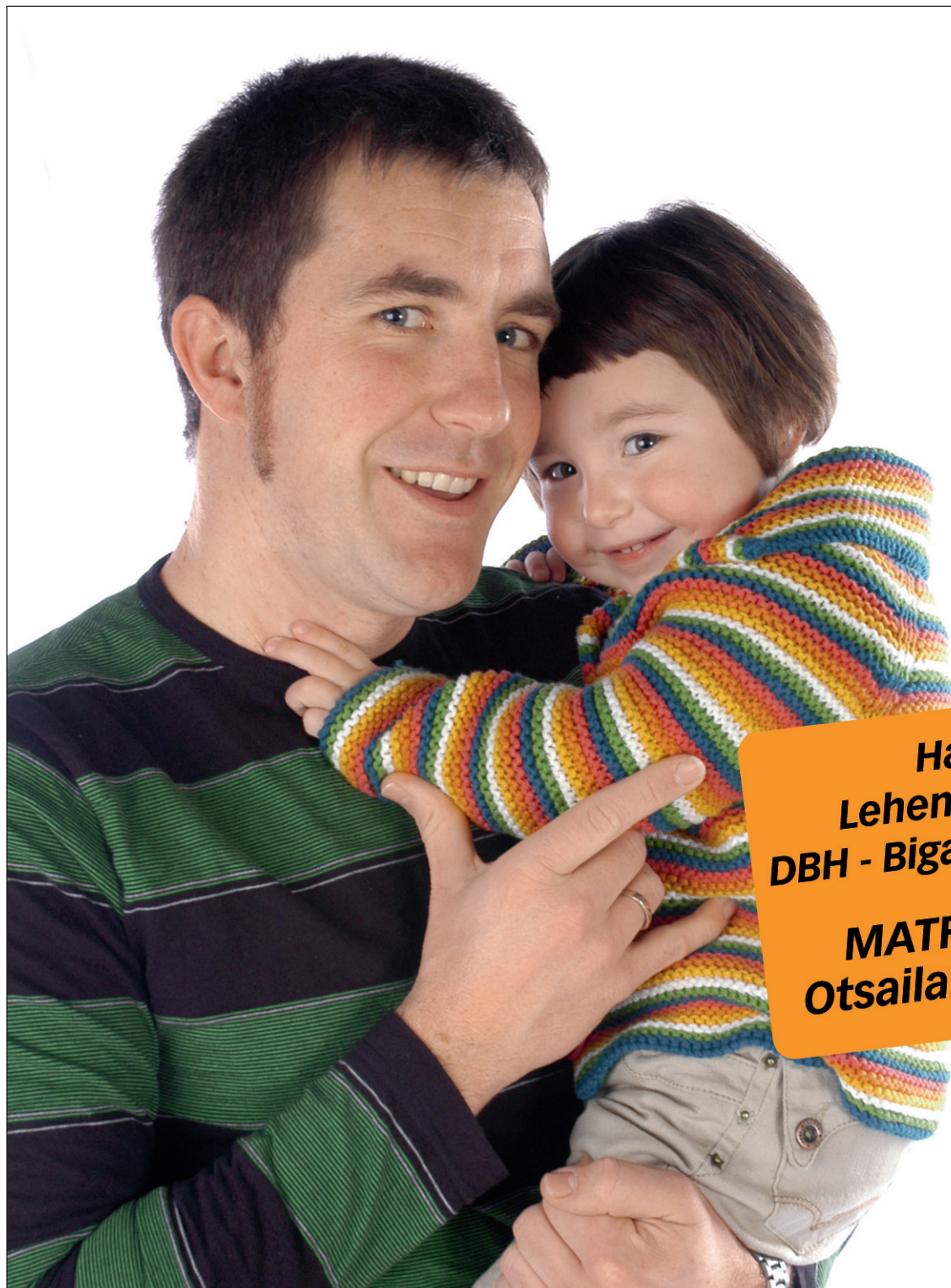
Berbaldia amaitzeko, azpimarratu nahi izan zuen gure ibarrean, Arrasaten zehazki, egiten den lana, "Gipuzkoaren eta Euskadiren garapen ekonomikoaren alde". Hala, eredu moduan ipini zituen kooperatibak, "enpresa-errealitate honen balioak, gure balio berak dira".

Esan zuen ekonomia sozialaren alorrean, munduan erreferentzia nagusi garela, azken 50 urteotan Mondragoeko kooperatibetako pertsona eta enpresek egindako lanagatik. Eta, azpimarratu zuen krisiak kooperatibetan gogor jo duela, baina baita krisitik ateratzeko kooperatibek daukaten "elkartasun sena".

Lanbezia tasa herriak

HERRIA	LANGABEAK	TASA
Antzuola	103	%11,32
Aretxabaleta	363	%11,25
Arrasate	1.477	%12,76
Bergara	751	%10,47
Elgeta	30	%6,10
Eskoriatza	229	%11,01
Leintz Gatzaga	10	%7,52
Oñati	474	%8,77
GUZTIRA	3.437	%11,09

ITURRIA: ENPLEGU ZERBITZU PUBLIKOA



**Haur eta
Lehen Hezkuntza
DBH - Bigarren Hezkuntza**
MATRIKULAZIOA
Otsailaren 1etik 12ra

goieskola



debagoieneko euskal
eskola publikoa

HAUR ETA LEHEN HEZKUNTZA

Eskoriatza/Gatzaga

Luis Ezeiza Eskola

Bilera eta ate irekiak:
Otsailak 8, 18:00
Tel.: 943 71 49 38

Aretxabaleta

Kurtzebarri Eskola

Bilera: Urtarrilak 27
Euskaraz: 18:00
Gaztelera: 19:00
Tel.: 943 79 00 49

Arrasate

Arrasate Herri Eskola

Bilera:
Bedoñaben Otsailak 1, 18:00
Musakolan Otsailak 3, 18:00
Tel.: 943 79 20 69

Aramaio

San Martin Eskola

Bilera: Otsailak 1, 17:30
Ate irekiak: 19:30ak arte
Tel.: 945 44 50 04

Bergara

San Martin Agirre Eskola

Bilera: Otsailak 2, 18:30
Ate irekiak:
Otsailak 6, 16:30-19:30
Tel.: 943 76 21 47

Antzuola

Antzuolako Herri Eskola

Informazioa:
Otsailak 1etik aurrera
Tel.: 943 76 62 68

Elgeta

Elgetako Herri Eskola

Informazioa:
Otsailak 1etik aurrera
Tel.: 943 76 82 26

Oñati

Errekalde Herri Eskola

Ate irekiak:
Urtarrilak 30, 17:00-19:30
Tel.: 943 78 07 64

BIGARREN HEZKUNTZA

Arrasate

Arrasate Institutua

Bilera:
Musakolako eraikuntzan
Otsailak 2, 18:00
Aramaio San Martin Eskolan
Otsailak 3, 18:00
Tel.: 943 79 44 47
Tel.: 943 79 20 38

Aretxabaleta

Kurtzebarri BHI

Bilera: Otsailak 2, 18:00
Tel.: 943 79 57 40

Bergara

Ipintza Institutua

Bilera eta ate irekiak:
Otsailak 3, 18:30
Tel.: 943 76 31 42

Oñati


Zuazola Larraña Oñatiko BHI

Bilera eta ate irekiak:
Otsailak 9, 18:00
Tel.: 943 78 12 68

**guztiona,
guztion artean**

goieskola@euskalnet.net

www.goieskola.net

 605 773 992



euskal eskola publikoa

Gipuzkoako landa inguruneaz | abeltzainez, okelaz, hiltegiez... | ez iazkoa bestekoa, eta sagar | atera dela. Bestalde, baserrita-
jardun dugu Rafa Uribarren | Uribarrenek dio aurtengo txa- | uzta ere txikiagoa, iazkoarekin | rren eta haien jardunaren beha-
diputatuarekin: baserritarrez, | kolin uzta ona izan dela, baina | alderatuta, baina sagardo ona | rraz ohartarazi du diputatuak.

Rafa Uribarren > Landa Ingurunearen Garapenerako diputatua

"Baserritarrak bere jardunean egoteko bertako produktuak erosi behar dira"

ENEKO AZKARATE > ARRASATE

Rafa Uribarren arrasatearra (Anoetan bizi da) da Gipuzkoako Landa Ingurunearen Garapenerako diputatua. Zinegotzia ere bada Arrasaten, baina oraingoan lehen sektoreaz egin digu berba.

Zelakoa atera da aurtengo Getariako txakolina?

Uzta ona izan da, baina ez iazkoa bestekoa ona. Kantitate aldetik, iaz baino gutxiago atera da, 1.800.000 botila inguru, baina kalitate onekoa. Urte normal baten 2.000.000 edo 2.200.000 botila kale ratzen dira.

Jatorri izena lurralde osora zabaldu duzue.

Txakolina oso ondo saltzen da eta hori seinale ona da. Ematen du badagoela merkatu bat oraindik ase barik dagoena. Horren haritik, azken urteotan bi erabaki hartu ditugu: batetik, Aia, Zarautz eta Getariatz gain, lurralde osora zabaltzea Getariako txakolinaren jatorri izena; bestetik, hektarea kopurua zabaltzea. Orain dela hiru urte 227 hektarea ziren eta une honetan 400 hektarea pasa dauzkagu. Txakolin produktore berriak, Debagoienekoak tartean, txakolinak merkaturatzen hasten direnean ikusiko dugu merkatua ondo atera dagoen edo gehiago behar den. Badago kezka apur bat ere ikusteko pasa egin garen edo ez.

Sagardo denboraldia ere hasi berri da. Zelakoa izan da aurtengoa, kalitate eta kantitate aldetik?

Aurten sagar gutxi izan dugu. Horregatik, kanpoan erosi behar izan dute sagarra, baina sagar ona erosi dute eta sagardoa ere ona atera da.

Sagardoaren harira, plan estrategikoa egiten zabilzate sektoreko eragileekin, ezta?

Hala da. Helburua da hemendik urte batzuetara bertako sagarrarekin bakarrik egitea hemengo sagardo guztia. Hala, batetik, landaketak bultzatu beharko ditugu; bestetik, produkzioa hobetu, ongarriak, inausketak eta hobetuz, eta sagardotegiak ere konprometituko dira ekoizpen osoa erosteko. Gurako gendek kalitatezko zigor sortu.

Zein da gaur egun Gipuzkoako baserritarrek, abeltzainek... dituzten gabezia nagusiak?



Rafa Uribarren martitzenean, Arrasaten, Goienaren egoitzan.

ENEKO AZKARATE

BERTAKO SAGARDOA

"Helburua da hemendik urte batzuetara bertako sagarrarekin bakarrik egitea sagardo guztia"

HARAGIA

"Bertako okela indartu behar dugu eta kanpotik badator ez dadila izan gure laguntzarekin"

AHT-REN KALTEAK

"Lur bankuaren bidez, kalteak neurri baten saihestearren, lur berriak merkaturatu jarri gura ditugu"

Aspaldi ezagutu ez dugun moduko egoera txarrean gabilta, bai esne sektorean eta baita okelarenean ere. Azken urteotan esnearen prezioa %23 jaitsi da eta une honetan ekoizten denak ez du estaltzen gastatutakoa. Baserritarrak, halere, eutsi egiten dio egoera horri, baina ezin du luze iraun horrela. Neurriak hartuko ditugu egoera hobetzeko.

Eta okelarena?

Urtetik urtera egoera okertzen doa eta une honetan irabaziak oso txikiak dira: ia-ia laguntzetatik jasotzen dituztenak. Bultzada eman behar diogu sektoreari, ze, bestela, gure nekazaritza oso larri ibiliko da eta datozen urteotan. Jakin behar dugu hemen bertan ekoizten den okela dela %20 bakarrik, eta, gainera, hori merkaturatzea asko kostatzen zaigu. Kanpotik datozen enpresek sartzen dute euren okela eta gurea baztertuta gera-

tzen da. Bertako okela indartu behar dugu eta kanpotik badator ez dadila izan gure laguntzarekin.

Eskualdez eskualdeko hiltegien alde zaude?

Une honetan lau hiltegi daude Gipuzkoan, eta hiltegien arteko elkarlana beharrezkoa da. Eta uste dugu kudeaketa modu onena, seguruen, publikoa eta pribatua batzen dituen dela.

Abiadura Handiko Trenak landa ingurunean kalte askotxo eragingo ditu. Zer egin dezake Diputazioak kalte horren eragina ahalik eta txikiena izan dadin?

Gipuzkoan 200 hektarea ingururi eragiten die. 200 hektarea horietatik gehienak lursail maldatsuenetan daude. Badaude lursail onak ere, hori egia da, baina gehienak ez dira. Jaurlaritzari egin genion eskaintza gure lur bankuaren bidez, kalteak neurri

batean saihestearren eta lur berriak merkaturatu jartzeko. Nahiko genuke hitzarmena sinatu Jaurlaritzarekin arazoa neurri baten leuntzeko.

2030eko Gipuzkoa zelakoa izan nahi den aztertzen dihardu Gipuzkoako Foru Aldundiak. Eskualdeen arteko orekaren garrantzia azpimarratu izan duzu zuk, ezta?

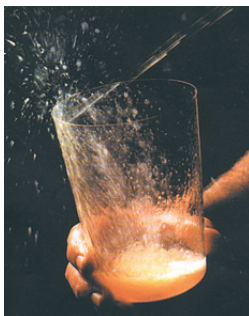
Gaur egun ikusten dugu joera dagoela joateko Gipuzkoako barrualdetik kostalde edo hiribururantz. Hori geldiarazi egin gura dugu, lurraldea orekatzeko. Bost bailara sakon ditugu eta baita bailarako herriburuak ere, eta herriburu horien ondoan herri txikiagoak. Hori da egitura egokiena gure orografia malkatsuen dako, eta oreka horri eutsi gura diogu etorkizunean ere.

Eta horretarako zer?

Lurraldeko herrietako bizikaltatea hobetu egin behar da. Bestalde, landa ingurunearen ikuspegitik, gure ondasunak direnak, horrenbeste estimatzen ditugunak, natura, paisaia, biodiversitatea, horiek zaindu behar ditugu: gure lau parke naturalak, hiru biotopoak eta interes handiko 19 lekuak. Horrek guztiak osatzen du mapa bat eta mapa hori mantentzeko, baserritarra eta haren jardura behar-beharrezkoak dira. Baserritarrak euren betiko lanean edukitzea ezinbestekoa da, eta horretarako, jendarteak egin behar du baserritarren lana eskertu, produktuak erosi, baserritarrak harro egon daitezen euren lanarekin. Horretarako behar dugu katea laburra izatea: eroslearen eta produktoreen arteko harremana estua izatea.

Mendiko ibilbideen sarea eratzeko asmoa dauka Diputazioak, ezta?

Bai, gure ibilbideen sarea egin behar dugu, ezaugarri bereziki ondo zainduta eta ondo identifikatuta. Itsasertzeko bidea abandonatuta dago, eta hori berreskuratzen gabilta, txukuntzen, hondarra ondo ipintzen, bidea zabaltzen, seinaleak jartzen, zubi txoak ipintzen... Pasai Donibane-raino iritsi gara eta gura dugu Bizkairaino ailegatu. Kostaldekoa eta barrukoa lotu nahi dugu, baita Aralar eta Aizkorri-Aratz parke naturalak; San Adrianetik Aizkorrainoko bidea eginda dago... Lauzpabost urteetan ibilbide guztiak prest izan gura ditugu.



EGIN TXOTX! sagardotegietan



Añota

Elosiaga auzoa, 434 Urraki errepidea
AZPEITIA
943 81 20 92

- Urte osoa zabalik (oporrak Gabonetan)
- Bazkari eta afariak egunero
- 250 lagunentzako lekua
- Berezitasunak: zezina tortilla eta zezina arrautzeztatua
- Sagardo botilen salmenta
- **“Tolare” sagardotegia**



Arratzain

Arratzain Zahar baserria
Arratzain auzoa / USURBIL / 943 36 66 63
www.agroturismoarratzain.com / info@agroturismoarratzain.com

- Sagardotegia, nekazaritza turismoa eta jatetxea.
- Urte osoan irekita.
- Lekua: 120 lagun, eserita edo zutik.
- Sagardo botilen salmenta.
- **“Tolare” sagardotegia**



Begiristain

Iturriotz baserria IKAZTEGIETA / 943 65 28 37
s.begiristain@terra.es
www.begiristainsagardotegia.com

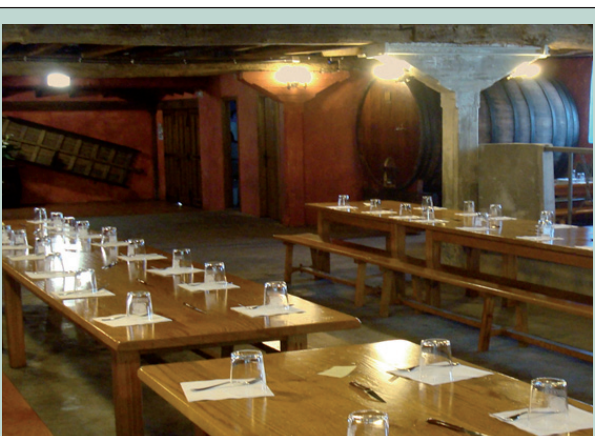
- Urtariletik ekaina bukaera arte zabalik, sagardoa txotxetik. Zuzeneko botila sagardo salmenta urte guztian. Etxez-etxeke banaketarako (607 36 57 43).
- Sagardotegiko menua. Arkumea burduntzian enkarguz. Afariak astelehenetik zapatara, bazkariak egunenetik zapatara.
- Webgunean sagardotegira bazkidezteko aukera.
- **“Tolare” sagardotegia**



Elutxeta

Elutxeta baserria / URNIETA
943 55 69 81

- Urte osoa zabalik.
- Apiril bukaera arte txotxetik.
- Astelehenetan itxita.
- Erretegia urte osoan.
- Bertako janaria.
- 200 lagunendako lekua, eserita edo zutik
- **“Tolare” sagardotegia**



Iparragirre

Iparragirre baserria / HERNANI
943 55 03 28
www.iparragirre.com

- Zutik edo eserita
- Eguaztenetik zapatara gauez
- Zapatu eta domeka eguerdian zabalik
- Sagardoa botilan saltzen da
- Autobusak aparkatzeko tokia gordetzen dugu
- “Zabadis” banatzaile ofiziala
- **“Tolare” sagardotegia**



Iturrieta

Arraga auzoa / ARAMAIO
945 44 53 85 / 685 72 15 93
iturrietasagardotegia.blogspot.com

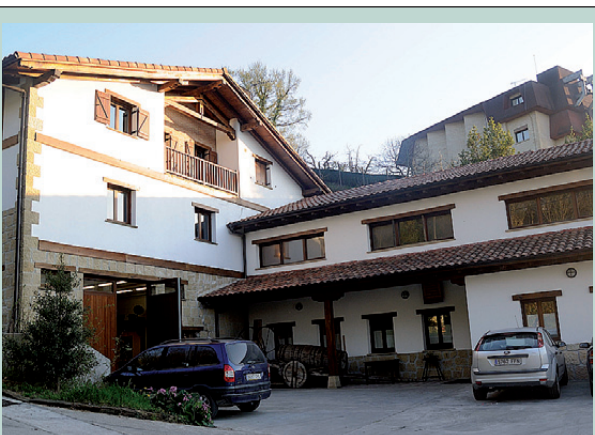
- Ostegunetik igandera irekita. Erreserbatuz gero beste egunetan ere bai.
- 80 lagunendako lekua, eserita edo zutik.
- Sagardotegiko menua.
- Bertako sagardoa.



Larre-Gain

Larre-gain sagardotegia
HERNANI
943 55 58 46 / 616 28 78 67

- Janaria sagardotegiak jartzen du
- Bakailoa saltsan, aurrez deituta
- Astegunetan, gauetan bakarrik zabalik
- Egubakoitzetan eta zapatuetan egun osoa zabalik
- Domeketan, eguerdira arte zabalik
- Astelehenetan, itxita
- **“Tolare” sagardotegia**



Rezola

Ipintza baserria ASTIGARRAGA
943 55 27 20
rezolasagardotegia@gmail.com / www.rezolasagardotegia.com

- Astigarraga erdigunetik 100 m-ra..
- Urte osoan txotxetik zabalik
- Zutik edo eserita.
- Berezitasunak arkumea eta txerrikumea burduntzian (enkarguz).
- Igande arratsaldetan eta astelehen eguerdian itxita
- **“Tolare” sagardotegia**



Unzueta

Zabola z/g / ARAMAIO
945 44 50 95

- Sagardoa txotxetik urte osoan
- Sagardotegiko menua: 29 €
- Berezitasuna: txuleta
- 70 lagunendako tokia
- Parking eta terraza

Herriak

Arrasate > 12-15 Bergara > 16-19 Oñati > 20-21 Aretxabaleta > 22-23 Eskoriatza > 24 Antzuola > 25 Elgeta > 26 Aramaio > 27 Gatzaga > 27



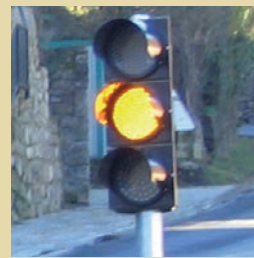
> **BERGARA**
Zapore eta artisau lanen azoka dago San Martin plazan domekara arte > 16



> **OÑATI**
Errekalde herri eskolako berritze obrak egunotan hasiko dira > 20



> **ARETXABALETA**
Txapel Txin eguna ospatuko dute bihar, torrada lehiaketarekin > 22



> **LEINTZ GATZAGA**
Semaforoak ipini dituzte herriko sarreretan, hilabeterako > 27

ARETXABALETA > LANAK

Lanbide Heziketako ikasleak ari dira Maria Wörth plazako lurra berritzen

PUTZUAK

Zoladuran egindako putzuak daude egunotan konpontzen

LANGABEAK Ikastaro horretako ikasleak 25 urtetik gora dituzten langabeak dira

HILABETE INGURU

Udalaren aurreikuspenen arabera, hilabete emango dute lanean

MIRIAN BITERI > ARETXABALETA

Aretxabaletako Maria Wörth plaza berritzen ari dira egunotan. Monitore baten laguntzarekin, Debagoieneko Mankomunitateko Lanbide Eskolako hiru ikasle ari dira joan den astea ezker ingurune horretan lanean, denborarekin lurzoruan egin diren zuloak konpontzen.

Hain justu, Antonio Torres, Jonathan Martin eta Mariano Alonso daude han. Azaldu digute asteleheneetik egubakoitzera bitartean egiten dutela lan, 10:30etik 15:30era. Torresen esanetan: "Hona etorri aurretik, bi orduko eskola daukagu, denetarik jorratzen dugu han; esaterako, matematika. Jarraian, lanea ekartzen gaituzte. Gure taldeaz gain, Leintz Gatzagan beste bat dago eta Arrasaten beste bat, Epele inguruan".

POZIK LANAREKIN

Diote gustura daudela kalean lanean, eguraldi txarrarekin "gogorra" dela gaineratu badute ere. Martinen arabera: "Ondo datorkigu horrelako lanak egitea. Orain arte tailerlean egon gara igeltserotza eta arotzeria ikasten. Kalean praktikatzea, dena dela, ondo datorkigu, esperientzia hartzen joan gaituzten eta lanbideak ikas ditzagun". Horren harira, gogo-



HIRU LANGILE Antonio Torres (aurrekoa), Jonathan Martin eta Mariano Alonso lanean ari dira joan den astea ezker Maria Wörth plazan.

MIRIAN BITERI

rarazi digute Lanbide Eskolan daudenak 25 urtetik gora dituzten langabeak direla. Horrekin batera, azaldu digute orain jasotzen diharduten ikastaroak urri arte iraungo duela eta data hori iritsi bitartean beste hainbat lan egitea aurreikusita dutela. Torresen esanetan, "Oñatira, Zubillaga aldera ere joateko asmoa omen dago".

HILABETE ARETXABALETAN

Udalaren aurreikuspenen arabera, hilabete inguru emango dute zeregin horretan. Dena dela, Aretxabaletako Hirigintza arduradun Jose Mari Segoviak esan digu epe hori aldatu egin daitekeela eguraldiaren arabera: "Kanpoan egiten diren obrak direnez, klimatologiak baldintzatzen ditu. Euri asko egiten duenean ezin dute ezer egin". Horrekin batera azal-

du digu Udalak materiala jartzeko duela eta Mankomunitateak, berriz, langileak.

Bestalde, egiten ari diren lanez ere egin du berba Segoviak. Gogorarazi du Maria Wörth plaza urbanizatu zenean, Errekabarraren 1. eta 3. zenbakiak izango zirenen eraikinak egin zirenean, zoladura malgu moduan ezagu-

tzen dena jarri zutela lurzoruan; hain justu ere, galtzada-harriak harearen gainean jarrita. Denborarekin inguruko eraikinetan berritzeko lanak egin behar izan direla eta ibilgailu astunaren joan-etorria dela-eta zoladura deformatu egin dela eta horren ondorioz putzuak egin direla aipatu du Hirigintza arduradunak.

IZENAREN JATORRIA

Maria Wörth plaza Errekabarraren 1. eta 3. zenbaketako atzealdean dago. Izen berezi hori Aretxabaleta eta Austriako hegoaldean dagoen izen bereko herri txikitxoaren arteko senidetetik dator. Aitor Antxia alkate ohiak gogorarazi duenez, 1990ean sortu zen hori, orduko alkate Pedro Mendieta eta Europako erdialdean Fagorko ordezkari zen Kart Bürstaller ezagunen eskutik.

Senidetze horren bidez, bate-tik, batak bestearengandik ikasi, elkarrizlagundu eta bi herrietako bizilagunak harremanetan jarri nahi ziren; eta bestetik, turismoa bultzatzea eta ikasleek alemania ikas zezatela ere bilatzen zen. 1995a ezker, senidetze horren gaineko pauso berririk eman ez bada ere, plazak izen hori izaten jarraitzen du.

ESALDIAK

"Orain arte tailerlean igeltserotza eta arotzeria ikasi dugu; kalean praktikatzea ondo datorkigu, esperientzia hartzeko"

Jonathan Martin > Langilea

"Aretxabaletako taldeaz gainera, Leintz Gatzagan beste bat dago eta Arrasaten, Epele inguruan, beste bat"

Antonio Torres > Langilea

EKONOMIA > 2010EKO UDAL AURREKONTUA

Inbertsioak erdira jaistea aurreikusitako Gobernuak

Inbertsiorik handiena Helduen Heziketa Iraunkorra lekualdatzeko erabili gura du, oraingo egoitza txikiagi geratu zaielako ikasle-irakasleei

UBANE MADERA > ARRASATE

Iaz moduan, aurten ere asko igarriko da krisia Arrasateko aurrekontuan. Udala Gobernuak kalkulatu duenez, aurtengoa %14,35 txikiagoa izango da, 2009koarekin alderatuta.

Kopurutan, 37.383.637 euro da Gobernuak udal beharretarako kalkulatu duena: 34 milioi euro pasa Udalarendako; hiru milioi euro pasa Iturbiderendako; eta 1.700.000 euro pasa kirol kontuetarako (AUKEA). Hiru erakundetatik, Iturbide da aurrekontu igoera duen bakarra.

INBERTSIO NAGUSIAK

Jaitsieraren eraginez, inbertsioak ere asko jaitsi beharko dira: %51; iazko 14,4 milioietatik, 7,04ra, "Udalak erabilgarri dituen diru baliabideei egokitu behar zaizkielako", azalpenaren arabera.

Inbertsioen artean, nabarmena da 872.000 euro hezkuntzarako izango dela, eta hortik zatirik handiena Helduendako Heziketa Orokorrarendako lokal berria egokitzeko.

Beste 700.000 euro kalkulatu dituzte, berriz, Abaroa berriaren obretarako (Etxaluze).



Helduen Heziketa Iraunkorrekoendako leku handiagora gura du Gobernuak. U.M.

Bestalde, erdigunean Gazte- en Topagunea abiarazi gura du Udalak: 415.000 euro.

Horrez gainera, Gizarte Zerbitzuak lekualdatu egin gura dituzte. Udaletxean duten lekua txikiagi geratu zaie, eta Zerrajerako etxeetako behe-barruetara eraman gura dituzte. Horretarako, beste 400.000 euro inbertitu beharko dituzte.

DATUA

%15

GUTXIAGO

2009ko aurrekontuarekin alderatuta, %14,35 jaitsiko litzateke aurtengoa. Hori bai, Iturbiderena %7,55 handituko da.

Beste adibide bat ipintzearen, milioi bat euroko poltsa gorde dute, litekeena delako Espainiako E Planaren antzerako zerbait etortzea Jaurilaritzatik. Hala, balizko proiektu horiek finantzatzeko aukera izateko gorde dute poltsa hori

ZORRA, IA BIKOIZTUTA

Dena den, Arrasateko Udala 2010ean eta datozen urteotan izango duen gasturik handienetakoa zorra izango da: 12.761.027 euro. Bikoiztu egin da iazkoarekin alderatuta (6.515.764 euro, 2009an).

Baina zorra handia izan arren, "Udalaren diru-sarreraren erdia baino gutxiago da daukan zor hori; hortaz, bikoiztu egin den arren, badirudi marjina badagoela, onargarria dela", azpimarratu dute Udala Kontu-hartzailetza Saitetik.

Horrez gain, ez da aurrengo aldia Arrasateko Udala halako zor handia duena. 1994tik 1997ra bitartean horrenbestekoa edo handiagoa izan zuen, adibidez, Uarkapeko arazoari aurre egiteko beharrek eraginda.

Azkenik, zor horretatik hiru milioi euro pasa Diputazioari zor dizkio. Eta erabaki dute kopurua bat-batean itzuli beharrean, 2011-2013 bitarteko epean bueltatzea; interes barik, gainera.

OSOKOA FALTAN

Esandako gutzia aplikatzeko, baina, osokoaren onespena behar du Udala Gobernuak; atzo (eguna) landu zuten gaia, baina artikulua idaztean bukatu barik zegoen.

OPOSIZIOKO ALDERDI POLITIKOEN IRITZIAK

Aritz Arrieta

PSE-EE

"Gobernu honek ez du inizatibarik"

"Kontra gaude, bi arrazoirengatik. Bata da ETako senideek jasotzen duten laguntza Gizarte Zerbitzuetatik pasatu barik banatzen dutela, zuzenean, eta, beraz, ez da solidarioa beste laguntza eskaera batzuekiko. Bestea da kudeaketa ereduarekin ez gaudela ados; izan ere, krisia ezin daiteke arrazoi izan inizatibarik ez izateko; eta Gobernu honek aurretik zetozen proiektuak landu besterik ez du egin.

Luis Mari Apraiz

EAJ-PNV

"Defizitak zor handiak eragin ditzake"

"Gure alderditik ikusten duguna da zor handiak daudela. Batetik, defizit handia dago Udalean. Eta bestetik, Udala Gipuzkoako Foru Aldundiari hiru milioi euro bueltatu behar dizkio oraindik. Hori horrela, eta kopuru horiek ez badira murrizten, zorpetze oso handia gertatuko da eta horrek ekarriko duena da hurrengo urteetarako aurrekontuak oso konplikatuak izatea".

Joseba Ugalde

Alternatiba-Zutik

"Egoitzako langileen egoera ezin da ahaztu"

Alternatiba-Zutik koalizioak babesa emango die aurrekontuei baldin eta Iturbideko langileen lan-baldintzak hobetzeko proposamena aintzat hartzen badu Gobernuak. "Ezin dugu ahaztu zuzeneko eta zeharkako langileen arteko desberdintasunak sekulakoa direla". Bestalde, etxeko laguntza zerbitzua handitzeko eta, adibidez, garraio publikoa indartzeko ere proposatu du.

Itziar Lamarain

PP

"Ez nago ados presoen senideen laguntzekin"

"Egia da aurrekontua txikitzeko ahalegin handia egin dutela, Udala ezin duelako besterik egin. Hala ere, nik emendakin batzuk aurkeztu nituen, batzuen zati bat onartu zuten, baina guztiak ez. Horrez gainera, aurrekontuetan dagoen partida batekin ni sekula ez naiz ados egongo: presoen senideei laguntzeko diru-partida. Hori dagoen bitartean, nik ez dut aurrekonturik onartuko".

Joxe Etxeberria

Aralar

"Eskualdatzeko zorian da Iturbide kudeatzea"

"Ados gaude inbertsioekin: Gizarte Zerbitzuak eta Helduen Heziketa Iraunkorra lekuz aldatzea, Gazte Topagunea egitea eta Gorostizako igogailuaren obra. Beste bi konturekin ez gaude ados: legealdiko hirugarren aurrekontua da; beraz, beranduegi EBPN onartzeko; eta Iturbideren kudeaketa Diputazioari eskualdatzeko zorian dago, eta langileen soldatak mugitzeko balazta sakatuta".

Pello Urizar

Eusko Alkartasuna

"Benetan egin da esfortzua gastua txikitzeko"

"Kontuan izanda egoera berezia, benetan egin da esfortzua gastua txikitzeko. Beti egon daitezke gai konkretu batzuk indartu egin daitezkeenak, baina ikusi dut aurkeztu diren emendakinak onartzeko Gobernuak borondatea erakutsi duela. Horrez gain, beharrezkoa da gizarte gaien inguruko laguntzak bermatzea eta mugikortasun publikoa indartzea. Eta hori egiteko asmoa du Udala Gobernuak".

UGARAN

Jatetxea

Garagartza auzoa
Tel.: 943 79 76 58
ARRASATE



SPA masajeak, sentsazio erlaxatua eta berriztua.

Urbarri etorbidea 6 behea 20500 ARRASATE
Tel.: 943 08 17 06 e-posta: isladaileap@hotmail.com

oharrak

ELKARTASUNA

> Haitirako laguntza

Gobernuz kanpoko Harreman erakundeak Arrasaten bost kontu korrante zabaldu ditu Haitiko hondamendiak kaltetuendako laguntzak batzeko. Euskadiko Kutxan, BBVAN, CANen, La Caixan eta Gipuzkoako Kutxan, hain justu ere. Batzen duten dirua "elkartearengandik gertu dagoen proiektu edo elkarteren batera" bideratuko dutela jakinarazi dute.

Lagundu gura duenak esandako banketxe horietakoren baten galdetu besterik ez dauka.

SEXOLOGIA

> Jostailu erotikoa

Emakume Txokoan jostailu erotikoen gaineko tailerra egin behar dute otsailaren 19an eta 26an, 18:00etatik 21:00etara. Udal Sexologia Zerbitzuko arduradun Larraitz Arandok gidatuta, bi helburu ditu tailerrak: batetik, ohikoak ez diren edo ohiko merkatuan ez dauden jostailu erotikoa landu eta egitea; eta bestetik, testuingurua aprobetxatuta, emakumeendako esparrua sortzea, sexologia kontuen gainean dituzten kezka beldur eta bestelakoak lantzeko. Izenemate epea zabalik dago (943 79 41 39).



Gelmako bigarren blokeari dagokion urbanizazioa nahiko aurrerata ikusten da.

U.M.

OBRAK > ETXEBIZIZAK

Martxorako bukatuko dituzte Gelmaren orubeko urbanizazio lanik handienak

Euskal Herria plaza, berriz, urte bukaerarako amaituko dutela uste dute

UBANE MADERA > ARRASATE

Martxoan. Horixe da Obenerrekoek buruan duten data. Izan ere, martxorako bukatu behar dituzte Gelmako bigarren etxe-blokeari dagokion obrak (merkatu libreko 80 etxebizitza). "Adibidez, Udalaiz zentro medikoa etxe horren behe-barruetara eramango dute, eta asmoa da martxoan bertan zabaltzea, baina baimenak falta dira, Udalarren baimenak", diote Obenerreko eraikuntza-enpresatik. Hori bai, etxea buka-

tu arren ere, etxebizitzak ez dituzte, oraingoz, salgai ipiniko, "krisi ekonomikoa dela-eta", xehetasunen arabera.

Horrekin batera, jakinarazi dute blokeen urbanizazioa ere martxorako amaitzea dela asmoa: "Euskal Herria plaza da egiteke geratuko litzatekeena; asmoa da hori ere urte amaierarako bukatzea. Dena den, plazari dagokionez, asko dago erabakitzeke: zelako lorategiak izango dituen, kulkak, jarlekuak eta beste".

BABES OFIZIALEKOAK

Bukatzeke, Gelmako orube zaharrean eraikitako babes ofizialeko etxebizitzak dagokienez, aditza eman dute bost falta direla eskriturak egiteko eta astelehenan entregatuko dituztela bi. Horrenbestez, guztiak entregatzeke hiru bakarrik geratuko litzateke: "Lehenengo etxebizitzak uztailean entregatu genituen, gehiena, irail-urrian, eta falta direnak ez dira entregatu batzuek uko egin dietelako etxebizitzak".

JAIK

Gesalibar auzoan Santa Ageda gogoan

Sebastian Lizaso eta Andoni Egaña, besteak beste, gaurko afarian

U.M. > ARRASATE

Arratsaldeko mezarekin (18:30ean) hasi dituzte gaur (egubakoitza) Santa Ageda jaiak Gesalibar auzoan. Eta jarraipen indartsua izango dute, besteak beste, gaur gauean Sebastian Lizaso eta Andoni Egaña bertsolari aski ezagunek jardungo dute-eta afa-lostekoa alaitzen.

Bihar, berriz, 11:00etarako umeendako jolasak iragarri dituzte eta eguerditik aurrera Santa Agedako koplak abes-tera irteteko asmoa dute.

TXALAPARTA TALDEA

Domekari dagokionez, ez dira faltako Gesalibar eta Garagarzako koruek lagundutako meza eta osteko luncha. Eta, besteak beste, txalaparta saioa izango dela ere iragarri dute, eguerdian.



UDAL HAUR ESKOLA

umezaintza

0-3 URTE *San Andres, 8*

uribarri

JOKIN ZAITEGI 0-3 URTE *Uribarri etorbidea, z/g.*

MATRIKULA EPEA ZABALIK OTSAILAREN 1etik 12ra

Instalazioak ikusi edo elkarrizketa egin nahi izanez gero, aurrez telefonoz abisatu

902 11 20 25
www.arizmendi.eu



ARRASATEKO UDALA
AYUNTAMIENTO DE MONDRAGÓN

Arizmendi ikastolak kudeatutako Udal Zerbitzua



GIMNASIA ERRITMIKOA > A MAILAKO ESKOLA ARTEKO TXAPELKETA

Ibarreko gimnastek bihar hasiko dute denboraldia Arrasaten

Eskola Arteko A mailako lehenengo fasea Uarkapen egingo dute bihar, zapatua; 10:00etan hasiko dituzte saioak

XABIER URTZELAI > ARRASATE

Debagoieneko gimnastek bihar hasiko dute denboraldia, A mailako eskola arteko txapelketako lehenengo fasearekin. Hala, Arrasateko Dragoi taldeko neskekin batera lehiatuko dira ibarreko gainontzeko gimnastak ere.

Goizeko saioak 10:00etan hasiko dituzte, eta, bazkaltzeko atse-den hartu eta gero, 16:45ean hasiko dituzte arratsaldeko saioak.



Arrasateko infantil mailako taldea.

ARRASATE DRAGOI

DENBORALDI HASIERA

Goizean, alebin eta infantilak bakarka eta taldeka lehiatuko dira; kadeteak -A eta B mailakoak-, berriz, bakarka. Arratsaldean kadeteak taldeka lehiatuko dira eta gazte mailakoak -A eta B mailakoak- taldeka eta bakarka. Ondoren, seniorren txanda iritsiko da, haiek ere A

eta B mailakoak. Eta eurek ere bakarka eta taldeka egingo dituzte saioak.

DRAGOIKO ORDEZKARIAK

Infantiletan taldea osatuko dute Maialen Gallardok, Alba Etxeandiak, Eider Altubek, Nerea Garaik eta Nagore Etxebarriak.

Kadete mailan, berriz, taldekako saioan egongo dira Aintzane Rodriguez, Ainhoa Delgado, Olatz Fernandez, Eider Etxebarria eta Paula San Miguel.

Gazte mailan, berriz, bakarkako saioetan lehiatuko dira Aner Miren Errazkin, Ane Ormaetxea eta Nerea Otxoa.

> MENDIA

Besaidek bi irteera prestatu ditu otsailerako

Otsailaren 21erako egun bateko mendi irteera prestatu dute Besaidekoek, oinez egiteko. Araba aldera joango dira mendi zeharkaldia egitera, Koartangon hasi eta Oteroretik Aperregira. 07:30ean da irteera ordua eta izena emateko egunak dira otsailaren 15a, 16a eta 17a (19:30-20:30, Besaiden).

Asteburu berean, hilaren 21ean eta 22an mendiko eskia egitera joango dira Frantzia aldera, Bataillance eta Gedre arteko zeharkaldia egitera. Izenematea otsailaren 15ean eta 16an (19:30-20:30).

> PILOTA

Arrasateko AGT pilota taldeak gaur egingo du angulen zozketa

Eguren arrandegiaren laguntzarekin, Arrasateko pilota taldeko kideek gaur, hilak 5, egingo dute angula kiloaren eta bi bisiguren zozketa. Arrasateko taldekoek jakinarazi dute joan den astean angula kiloa 675 eurotan zegoela eta bisigua 30-35 eurotan kiloa. Sari ederra, horrenbestez.

Zaldibar

EMAITZAK

Ekaitz-Steaua del Grifo	9-3
Fidel & Disc-Katenaxio	8-5
Betrayer-AT Celaya	4-9
Aldapa-Mc AwenDauen	0-4
Dublin-Komando Alpagat	6-2
Dribling-Iluntz	9-1
Lasagabaster-Iritzitu	1-2
Cipris-Abokajarro	4-7

PARTIDUAK

Otsailak 6, zapatua	EPAILEAK
11:30 Dribling-Cipris	Antolatzaileak
12:30 Betrayer-Dubling	Antolatzaileak
Otsailak 7, domeka	EPAILEAK
11:30 Lasagabaster-Iluntz	Antolatzaileak
12:30 Komando Alp.-Abokajarro	Antolatzaileak

SAILKAPENA

	P	J
1. Dublin	27	9
2. Dribling	24	9
3. Iritzitu	22	9
4. Abokajarro	19	9
5. Betrayer	17	9
6. Cipris	15	9
7. AT Celaya	14	9
8. Lasagabaster	14	9
9. McAwenDauen	12	9
10. Fidel & Disc	12	9
11. Ekaitz	12	9
12. Komando Alpagat	5	9
13. Iluntz	4	9
14. Aldapa	4	9
15. Katenaxio	3	9
16. Steaua del grifo	0	9

Final-laurdenak

Liga alde batera utzita, kopa txapelketari helduko diote asteburuan Zaldibarrren. Dagoeneko final-laurdenak daude jokoan!



Matrikulazio epea zabalik
haur hezkuntzan eta lehen hezkuntzan
OTSAILAREN 1etik 12ra


Gurasoen Elkarte

Arrasate
Herri Eskola




baikara
Gipuzkoako Ikasleen
Gurasoen Federazioa

Guk bezala,
egin apustu, egin kiñu
Euskal Eskola
Publikoaren alde!



BEDOÑABE • Tel.: 943 79 20 69



MUSAKOLA • Tel.: 943 79 04 49



ERGUIN • Tel.: 943 79 77 74



Drool filmeko irudia.

GOIENKARIA

PROGRAMAZIOA > OTSAILA

Zinegoak jaialdiko 'Drool' filma eskainiko dute eguenean Amaian

'Drool' filma eta 'Socarrat' film laburra eguenean emango dituzte Amaian, 20:30ean

ARANTZAZU EZKIBEL > ARRASATE
Zinegoak 2010 gay-lesbo-trans zinema jaialdiko film labur bat eta film luze bat emango dituzte eguenean Amaia antzokian, 20:30ean.

David Moreno Perezen *Socarrat* komediarekin hasiko dute emanaldia. *Socarrat* 11 minutuko film laburra da. Ondoren, *Drool* filma eskainiko dute. Nancy

Kissam zuzendariaren lanak Anora Fleeceen bizitza kontatzen du. Anorak senarraren tratu txarrak jasaten ditu, seme-alabek begirunea galtzen diote eta herri txiki baten bizi da. Egun baten, Imogene Cochran etorriko da auzora bizi izatera, eta bien artean erlazio estua hasiko da. Chebe, Anoraren senarra, bi emakumeen arteko erlazioaz konturatuzen denean hondamendia gertatuko da.

DOMEKAN ETA ASTELEHENEAN

Bestalde, domekan eta astelehenean, *No es tan facil* filma eskainiko dute Amaia antzokian. Nancy Meyersek zuzendutako komediak 118 minutu irauten du eta publiko guztiari zuzenduta dago. Domekan 19:30ean emango dute filma eta astelehenean 20:30ean.

UMEENDAKO GOMENDATUTA

Domekan, 17:00etan, haurrentzako *Igelak & Zapoak* filma eskainiko dute. Umeentzat bereziki gomendatutako filma da aipatutakoa. Simone Van Dusseldrop-ek zuzendu du eta 74 minutuko iraupena dauka.

AURKEZPENA

Otsailaren 26an, Jon Anduezak *Simplemente* filma aurkeztuko du Amaian. Aurkezpena 19:30ean izango da. Down sindromea dutenekin eta haien gainean egindakoa da dokumentala. Victoria Eugeniaren estreinatuko dute otsailaren 16an.

> KULTURATE

Aurrerantzean haur liburutegiak ordutegi berria izango du, eta goiz guztietan zabalduko dute

Haur liburutegia, aurrerantzean, egunero zabalduko dute goiz eta arratsalde. Orain arte arratsalde guztietan eta eguazten eta egubakoitz goizetan zabalitzen zuten. Bada, aurrerantzean ordutegia izango da: astelehenetik egubakoitzera 10:00etatik 13:00etara eta 16:30etik 20:00etara; zapatuetan, 10:00etatik 13:00etara.

Modu horretan, herritarren beharrik ase eta eskaintza hobetu gura dute Udaleko Kultura arduradunek.

> LEHIAKETA

Dagoeneko prest dute Aratusteak iragarriko dituen kartela

Jose Manuel Urdanpilleta elgoibartarrak egindako kartelak irabazi du Aratusteetako kartel lehiaketa. Irudian ikusten denez, kartel originala eta dibertigarria da aukeratutakoa.

Datorren astean, otsailaren 13an, ospatuko dituzte aratusteak Arrasaten.



Kartel irabazlea.

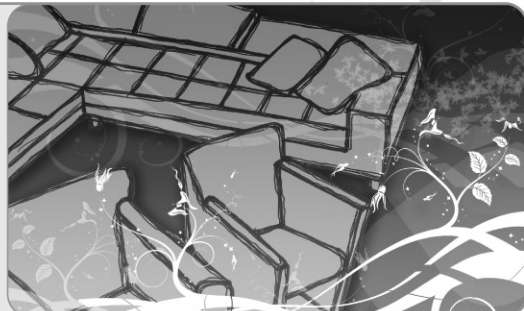
GOIENKARIA

> ERAKUSKETA

Zaborrarekin egindako sormen lanak daude ikusgai Kulturaten hilaren 28ra arte

Birbira taldeak *Zaborreria* erakusketa jarri du ikusgai Kulturateko klaustroan. Izenak dioen moduan, birziklatutako zaborrarekin egindako lanak dira; hain zuzen, sormen lanak. Hala, zaborra birziklatu eta hondakin kantitatea txikitu egin daitekeela erakutsi gura dute Birbira talde nafarreko kideek. Erakusketa otsailaren 28ra arte egongo da ikusgai Kulturateko klaustroan.

ARKAUZ
MUEBLES
ARETXABALETA



ETXE MOBEL
ALTZARIAK
ARRASATE



ARKAUZ
COCINA INTEGRAL
ARETXABALETA
FAGOR
banatzaile ofiziala



ARKAUZ
ELECTRODOMESTICOS
ARETXABALETA
expert
banatzaile ofiziala



Arkauz zure etxea da.



GRUPO
ARKAUZ

ARETXABALETA • ARRASATE

1950•2010

60 urte



Gizonezko bat aloe veraz egindako eskuetarako krema probatzen.

GOIENKARIA

JENDARTEA > AZOKA

Domekara arte 18 postu plazan, zaporeen eta artisauen ferian

Galiziako jakiak dastatzeko ere emango ditu Javier Ferreiro maisu pulperoak, karpa baten

MONIKA BELASTEGI > BERGARA

Galizia, Gaztela eta Leon, Errioxa, Kantabria eta Euskal Herriko jakien kolore eta usainek hartu dute San Martin plaza atzotik, eguena. Zaporeen eta artisauen feria ekarri du herrira JC 2000 enpresak eta domekara arte egongo da San Martin plazan.

18 postu daude plazan: 10 gastronomia postu; hiru artisau eta bost berritasun postu. Gastronomiari dagokionez, 30 lekale mota

ikus daitezke, euskal pastela, gazta, baserriko produktuak... Artisauen kasuan, hiru postuetako bitan Valentziako bisuteria dago ikusgai eta hirugarrenean, Barzelonako larrua.

Berritasun postuen kasuan, askotariko bitxikeriak daude: zikintzen ez den mahai-zapia, garbitzeko ura bakarrik behar duten eskularruak, oliorik behar ez duen zartagina, bibratzen duten kuxinak, aloe veraz egindako gaiak...

GALIZIAKO JAKIAK

Artisau eta bestelako jaki postuekin batera, Galiziako produktuak dastatzeko tabernatxoa ere jarri dute: erezak (nabajak), muskulak, lakoia, olagarroa... dastatu ahal izango dira. Jakiok ez ditu edozeinek prestatuko, gainera, Javier Ferreiro maisu pulperoak baizik –bi bakarrik daude Galizia osoan. Tabernatxo hori karpa baten jarri dute eta mahai eta aulkiak ditu Galiziako produktuak lasai dastatzeko.

Azokaren ordutegia da: 11:00-14:00 eta 17:00-22:00 –taberna 00:00ak arte.

UDALA > KIROL ZERBITZUA

Agorrosingo ikastaroek 8,31 puntu jaso dute batez beste

Erabiltzaileek erantzundako inkestek diote hori

M.B. > BERGARA

Agorrosingo ikastaroen balorazioak gora egin du. Gogobetetasun inkesta egin zuen Kirol zerbitzuak abenduan eta, batez bes-

te, 8,31 puntu jaso dute; aurreko urteko data berean 7,55 puntu jaso zuten. Horrekin guztiarekin, ikastaroen balorazio positiboa egin du Udaleko Kirol zerbitzuak.

IGERIKETAK PUNTU GEHIEN

Puntu gehien jaso dituen ikastaroa izan da 4-7 urte artekoendako igeriketa; 9,62 puntu eta gutxien jaso dituen izan da 0-2 urte artekoen igeriketa: 7,25 puntu.

Tai chi ikastaroak 9 puntu jaso ditu; yogak, 8,75; Pilatesek, 8,37; aerodancek, 8; gimnasia harmonikoak, 7,75; eta areto txirringak, 7,75. Inkestetan puntualtasuna, erabilitako baliabideak eta irakaslea puntuatu dituzte, besteak beste, erabiltzaileek.

EUSKARA > AMODIOZKO GUTUNEN LEHIAKETA

Amodiozko 62 gutun jaso ditu Jardun elkarteak

Epaimahai nagusia gaur batuko da; epaimahai gazteak dagoeneko erabaki du gazteen saria

M.B. > BERGARA

Nabarmen egin du gora parte-hartzeak amodiozko gutunen aurtengo lehiaketan. 62 gutun jaso dituzte Jardun euskara elkarteak kideek. Azken hiru urteetako datuei erreparatu gero, 2007an 37 jaso zituzten; 2008an, 38; eta 2009an, 48.

Jasotako gutun gehienak, 42, gipuzkoarrenak izan dira. Horietatik, Bergarakoak 10 izan dira eta bailarako gainontzeko herrietakoak, 19. Bizkaiari dagokionez, 15 gutun iritsi dira; Nafarroa eta Arabatik bana eta Euskal Herri kanpotik ere bat.

Parte-hartzaileen profilari dagokionez, emakumezkoak nagusitu dira (41 gutun) gizonen aurretik (21 gutun) eta adinaren kasuan, batez bestekoa izan da 25-30 urte bitartekoa.

Epaimahai gaztea aurreko eguenean batu zen eta dagoeneko erabaki dute gazteen saria. Epaimahai hori osatu dute Ipintza institutuko Maialen Odriozola eta Amaia Azpeitia ikasleek eta Aranzadiko Ane Barragan eta Jon Montiel ikasleek.

Epaimahai nagusiaren kasuan, osatu dute Jasone Osoro idazleak, Amaia Agirre bertso-lariak, Gotzon Barandiaran idazle eta musikariak eta Imanol Sorondo iazko irabazleak. Gaur batuko dira kultura etxean lehen eta bigarren sariak eta Bergarako lan onenaren saria erabakitzeke. Jardun elkarteak datorren astean emango ditu ezagutzera irabazleen izenak.

HEZKUNTZA > IKASTETXEAK

Plan estrategikoa aurkeztu berri du Aranzadi ikastolak

Euskaltzaleak batuko dituen erreferentziazko kalitadedun ikastetxea izatea du helburu

M.B. > BERGARA

Eguenean, datozen lau urteetarako plan estrategikoa aurkeztu zuen Aranzadi ikastolak. Planean, eskolaren misioa, datozen lau urteetarako helburua eta baliok defintzen dira; baita helburua lortzeko ezarritako estrategiak ere.

Aranzadi ikastolaren misioa da ikastetxearen euskal izaera eta kudeaketa autonomoa baliatuz ikasleak heztea, taxuzko euskal hiritar izan daitezzen. Markatutako helburuari dagokionez, berriz, euskaltzaleak batuko dituen erreferentziazko kalitadedun ikastetxea izan nahi du, eta horrekin batera instalazioak berritu nahi ditu.

ESTRATEGIAK

Helburua lortzeko estrategiak lau multzotan banatu dituzte: zerbitzuari dagokionak –0-3 urte artekoendako zikloa mar txan jartzea eta proiektu pedagogiko berritzaileak finkatzea–; antolamendu eta funtzionamenduari dagokionak –kalitatezko zerbitzua bermatzeko baliabideak jartzea, esaterako–; marketin arlokoak –herriarentzat interesgarriak izan daitezkeen ekintzak antolatzea, besteak beste; eta finantzei dagokionak –bidaragarritasun plana egitea.

Plan estrategikoaren garapenean, irakasle, guraso eta ikasleek hartu dute parte iritzia emanda: 41 langilek, 97 gurasok eta batxilergoko 21 ikaslek.

ANTIA

HARATEGIA URDAITEGIA

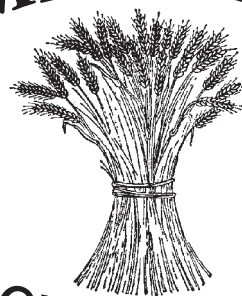
*Txahal, idi,
txerri, bildots,
untxi eta
baserriko oilaskoak.*

Matxiategi 8. BERGARA
Tel.: 943 76 15 09

GURIA
Taberna

Bidekurutzeta 5
BERGARA
943 76 20 34

MIZPILDI



OKINDEGIA

Matxiategi 1. 943 76 72 73. Mizpildi 8. 943 76 12 32. BERGARA

José M^o Martin

PINTURA INDUSTRIALIA
PINTURA DEKORATIBOA
PAPER PINTATUAK
SINTASOLA
MOKETAK
GOTELEA

Aiherra 5, behea
Tel.: 666 51 72 95 / 943 76 62 02
ANTZUOLA

Zatoz

Bergara ko Eskola Publikoak

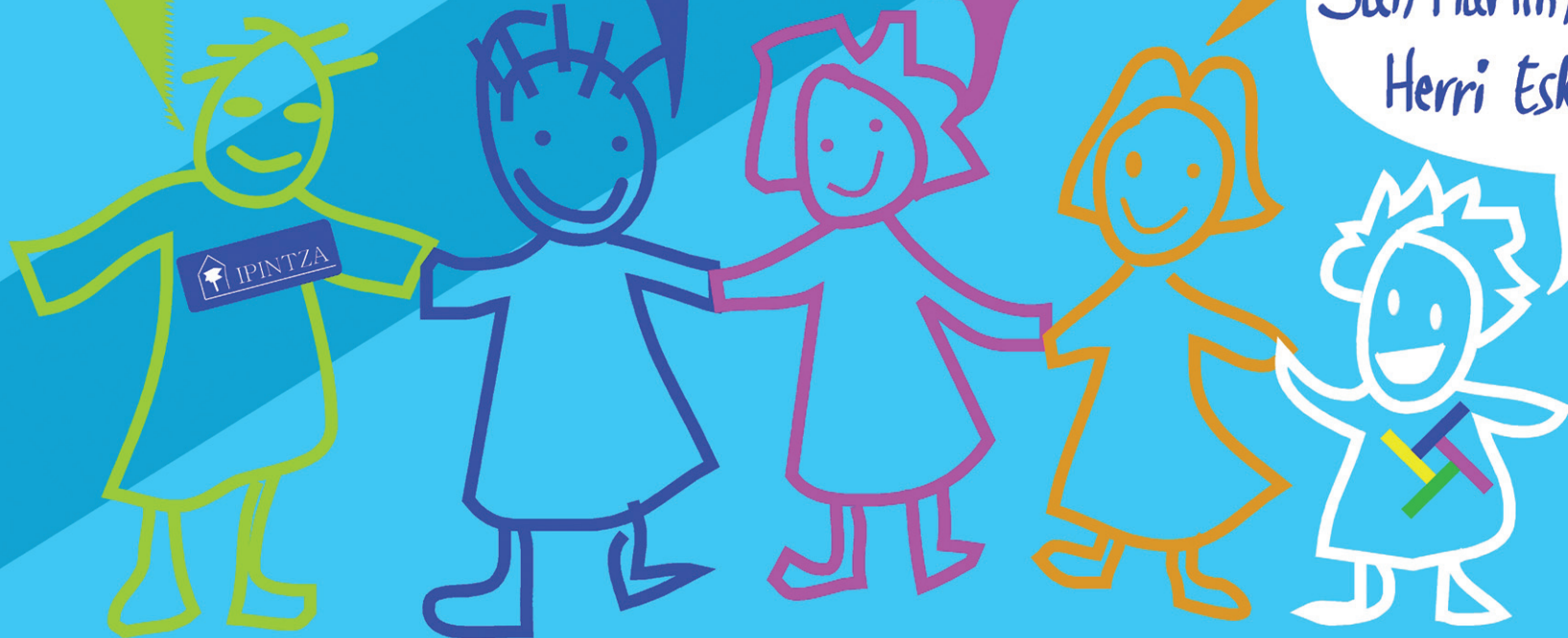
Euskera

Kalitatea

Konpromisoa

Etorkizuna

San Martin Agirre
Herri Eskola



Matrikulazio epea: Otsailaren 1etik-12ra.

Ate Irekiak : Otsailaren 6an, 16:30etik - 19:30era San Martin eskolan.

0-2 urte

Martinez de Irala.
Haurreskola



2-12 urte

San Martin Agirre
Herri eskola



12-18 urte

Ipintza
Institutua



Helduen
Eskola



KULTURA > ANTZERKIA

Mama Crea antzerki taldeak umorea ekarriko du Zabalotegira

'¿Se puede?' antzezlanaren egina du bihar, zapatua, 20:00etan; sarrera 5 euro da

Bestalde, neguko festei buruzko erakusketa irekiko dute gaur, egubakoitza, Aroztegi aretoan

MONIKA BELASTEGI > BERGARA

Mama Crea antzerki taldeak *¿Se puede?* izeneko lana antzeztuko du Zabalotegi aretoan. Umorezko ikuskizuna da, bakarkako lana, gozoa eta dibertigarria. Istorioa kontatzeko *gag*-ez baliatzen da, eta baita mugimendu komiko eta objektuen manipulazioaz ere.

¿Se puede? antzezlaneko protagonistak senarraren heriotzari egin behar dio aurre; baina onartuko du? Noraino iristeko kapaz izango da maite duen pertsona horren heriotza ez onartzeko?

Bide horretan, *¿Se puede?* hurbiltzen da heriotzak sorrarazten dituen sentimenduetara, baina ikuspuntu komikotik: dramak groteskoarekin topo egiten duenean zein izaten da emaitza?

Emanaldia bihar, zapatua, izango da, 20:00etan.

'NEGUKO FESTAK' AROZTEGIN

Enza taldeak *Neguko festak* izeneko erakusketa irekiko du gaur, egubakoitza, Aroztegi aretoan.

Erakusketa horretan, batik bat, Inauterietako pertsonaiak ikusi ahal izango dira. Euskal Herrian barrena dauden Inauterietako pertsonaiak izango dira: Miel Otxin, Maskaradetako protagonistak... Horrekin batera, euskal tradizioko beste hainbat elementu ere egongo dira erakusketan: mozorroak, zintzarriak, animalien larruak... eta espiritu txarrak uxatzeko eta animalia eta uztak babesteko erabili izan diren beste hainbat.

Erakusketa ikusgai egongo da hilaren 21era arte honako orduetan: martitzenetik egubakoitzera, 18:00-20:30 orduetartean; zapatuetan, 12:00-14:00 eta 18:00-20:30; eta domeketan, 12:00-14:00.



¿Se puede? antzezlaneko une bat.

GOIENKARIA

JAIK

Askotariko ekitaldiak San Blas jaietan

Dantzak, jolasak eta herri kirolak egongo dira, besteak beste, gaurtik domekara

M.B. > BERGARA

Eguaztenean, San Blas eguna, zaindariaren eguna ospatu zuten Murinondo auzoan, baina ekitaldi nagusiak gaur hasi eta domekara arte izango dira. Gaur Santa Ageda eguna da eta, ohiturari jarraituz, San Blas ermitako anaidiek batzorra egongo dute, 19:00etan. 20:30ean, berriz, auzo afaria egongo da. Bihar, zapatua, 22. San Blas saria mus txapelketa jokatu da, 16:00etan. Izenematea 15:30ean hasiko da eta bikote bakoitzak 15 euro ordaindu beharko ditu. Domekan meza nagusia izango da 11:00etan eta bukatu eta gero, salda eta txistorra banatuko dituzte. 11:30ean, Moises Azpiazu dantza taldekoek erakustaldia egongo dute eta haiek amaitu eta gero Fausto aizkolariak jardungo du. Kukainak ere egongo dira.

Larrañaga eta 'Uritxa' musean irabazle

Zapatuan Euskal Herriko mus txapelketaren herriko kanporaketa jokatu zen Artatse elkartearen. Hamar bikotek hartu zuten parte eta irabazleak izan ziren Jose Luis Arietaleanizbeaskoa *Uritxa* eta Jose Mari Larrañaga. Bai Euskal Herriari taldeko Jose Mari Arantzabalek eman zien saria: ardoa, xanpaina eta bildotsa. Irabazleek Gipuzkoako kanporaketa jokatu dute Seguran hilaren 27an.



EUSKAL HERRIAK BERE ESKOLA

oharrak

BATZARRA

> **Pertxa elkarteak urteko batzarra egongo du hilaren 6an**

Pertxa elkarteak urteko batzarra deitu duela jakinarazi nahi die bazkideei. Bihar, otsailak 6, izango da; 18:00etan da lehenengo deialdia eta 18:30ean, berriz, bigarren deialdia.

IRTEERA

> **San Joxepe Kutxaespaziora irteera antolatu du**

Irteera izango da martxoaren 3an, 09:00etan autobus geltokitik abiatuta. Izenematea zabalik dago elkartearen bulegoan 11:30-12:30 eta 17:30-18:30 orduetartean.

ODOL ATERATZEA

> **Hurrengo odol ateratzea otsailaren 17an izango da**

Otsaileko odol ateratzei dagokienez, bakarra egongo da eta izango da otsailaren 17an, ohi bezala Seminarioko egoitzan, 18:00etan hasita.

URBANOA

> **Bonu sistema ezarri du Udalak urbano zerbitzuan**

Hamar bidaiako bonuak dira eta urbanoan eskura daitzeko, 5 eurotan. Bonuarekin 0,50 euro kostako da bidaiak bakoitza; osterantzean, euro bat da bidaiak. Astelehena ezkerro (otsailak 1) daude erabilgarri bonuak.

GOIERRI

Autogidarien Eskola



Gidabaimena euskaraz zein gazteleraz atera dezakezu
Informa zaitez

Fraiskozuri plaza 5 Tel.: 943 76 41 50 BERGARA

Ion Murgizu Pinturak

Margoketa
orokorrean

- Enpapelatuak
- Iztukoak
- Fatxadak
- Eskilarak eta patioak
- Pintura industrialia
- Eskaiola eta pladurra

Zabalotegi 9, 2. esk • Bergara
Esozia 24- 2º behe • Soraluze

Tel.: 943 75 13 24
Mug.: 652 77 70 30

CAMACHO

Drogeria
Lurrindegia

Bidekurutzeta 24
BERGARA
943 76 13 35

Mujika

gozotegia



Bizkotxoak
Erreilenoak
Tostoiak

Artekalea 3 BERGARA
943 76 10 34



Batxilergoko ikasleak Fisikako esperimentuak erakusten LHko ikasleei ikastola Egunean.



4 urteko ume bat ingelesa ikasten.



3. mailako ikasleak Ikasys proiektua lantzen.



Ane Barruso > Aranzadi ikastolako zuzendaria

<Aranzadi Ikastolako proiektua pertsona bera da>

Ikastola, eskola, ikastetxea... termino arteko desberdintasuna azalduko diguzu?

Termino horiek linguistikoki sinonimoak dira. Dena den, IKASTOLA hitza erabiltzen dugunean, gehienetan behintzat, orain 40 bat urte Euskal Herriak zituen beharrei erantzuteko sortu zen mugimenduari ari gara, ikastolen mugimenduak, zeinek 101 ikastola batzen dituen Euskal Herrian. Gure helburua betetzeko, guk geuk sortutako ikasmaterialak erabiltzen ditugu; beste ikastetxe gehienek, berriz, euskaratutako erdal bertsoak baliatzen dituzte.

Ikastolak ikastetxe kontzertatuak zarete. Azal al dezateku zer den hori, mesedez?

Administrazioak ezin ditu bere menpe hartu Euskal Herriko ikastetxe guztiak, ez dauka horretarako ez ahalmen ekonomikorik, ezta pertsonalik ere; beraz, egiten duena zera da: beste ikastetxe batzuk kontzertatu, azpikontratatu..., berak bete ezin duen zerbitzua bete dezaten. Hori horrela, ikastetxe kontzertatuek abantaila batzuk ditugu: autonomia handiagoa pertsonala kontratatzerakoan, antolaketa, eduki, ordutegi... mailan

Zer da ARANZADI IKASTOLAK bere bezeroei eskaintzen diena?

Gure proiektua PERTSONA bera da eta, horregatik, gure ikasleekin lantzen duguna bere osotasuna da.

Lehen eskolak ezaguera kontzeptualak bakarrik irakasten zituen. Gaur egun ikaslea, lehenik, pertsona bezala ikusten dugu, bere bizitzak dituen eremu guztiak kontuan hartuta: bere ahalmen fisikoa, intelektuala, bere bizipenak, sentimenduak, familia, lagunak, eskola...

Honek tratatu oso pertsonalizatua eskatzen du, bai ikasleekin baita beren gurasoekin ere. Ikasleak etengabeko harremanak dituzte beren ira-

kasleekin, klasean eta klastetik kanpo; eskola ordutan eta eskola ordutik kanpo.

Zuen eskaintza pedagogikoan beste zerbaitek azpimarratuko zenuke?

Bai, alde batetik hizkuntzen trataera azpimarratuko nuke. Lau hizkuntza eskaintzen ditugu ikastolan: euskara, batua nahiz herriko aldaera, gaztelania, frantsesa eta ingelesa.

Gure eskolako hizkuntza euskara da, besteak atzerriko hizkuntzak dira guretzat.

Gaztelania 3. mailan hasten gara lantzen eta emaitzak

onak dira. Horrela adierazten dute EAEko beste ikastetxeekin alderatutako emaitzak.

Frantsesa DBHtik aurrera eskaintzen dugu.

Ingelesa lantzen 4 urterekin hasten gara eta DBH 3. mailatik aurrera Giza Zientziak ingeles hutsean ematen dute. Hizkuntza guztiak dute helburu bat: komunikatzen ikastea.

Beste berezitasun bat metodologiarik berritzaileen erabilera dela esango nuke. Adibide asko badaude ere, IKASYS proiektua azpimarratuko nuke. Proiektu honen bidez, ikasle bakoitzak bere ordenagailu txikia du gelan eta

bost gai desberdin lantzen ditu bere erritmora, bere autonomiaz, bere gaitasunaren arabera eta ordenagailuak eta programak berak eskaintzen dioten erakargarritasunaz. EHUK egindako kanpo ebaluazioak oso emaitza onak eman ditu.

Honetaz gain, gure ikasmaterial guztiak dute beren langintza ordenagailu bidez, 3 urtetik hasi eta goraino.

Gaur egungo guraso askok lan egiten du. Zer eskaintzen die zuen ikastolak nolabait lana eta haurren zaintza uztartzeko?

Zerbitzu eskaintza zabala daukagu: umezaintza goizeko 7etatik iluntzeko 7ak arte dago zabalik, eta jai ofizialetan soilik ixten da: Gabonetan, Aste Santuan eta uztailean irekita dago, baita jantokia ere. Garraio zerbitzua ere badaukagu eta behar izanez gero, harrera gela ere bai.

Interesa izanez gero, bisita daiteke zuen ikastola?

Bai, eskola ordutan etor daitezke nahi duten gurasoak eta Zuzendaritza Taldeko kideen batekin haurrak geletan ikusi, dituzten zalantzak galde-tu eta elkarrizketa izateko aukera dago. Gurekin egoteko hobe da telefonoz deitzea komeni zaien orduan libre gaudela ziurtatzeko (943 76 90 71), baina hitzordurik gabe ere etor daitezke. Plazatik sartu eta idazkaritzara jo, besterik ez dute egin behar.

ARANZADI IKASTOLAKO ESKAINTZA

> GARAPEN INTELEKTUALA: kultura orokorra izan dezan edo egin nahi dituen ikasketak egin ditzan, beharrezko kontzeptu, prozedura eta jarrerak irakasten dizkiogu.

> EUSKAL NORTASUNA: lehengoarekin lotura zuzena badu ere, guretzat apartekoa da euskal nortasuna, garrantzi berezia dauka gure curriculumean. Ezin dezakegu ahaztu Euskal Curriculumaren diseinua ikastolen mugimenduak egindakoa dela.

> GARAPEN FISIKOA: garapen intelektuala bezain garrantzitsua denez, areta berezia eskaintzen diogu garapen fisikoari.

> EMOZIO ETA SENTIPENEN GARAPENA: ezinbestekoa deritzogu emozio eta sentipenen munduan eragitea, horrek baldintzatuko baitu ikaslearen bizitza osoa, ikasketak barne. Horregatik, Haur Hezkuntzatik hasi eta Batxilergorainoko programazioa daukagu sortuta adimen emozionala garatzeko.

> GARAPEN SOZIALA: aurreko guztiaz gain, ikaslearen giza harremanak ditugu oso kontuan hartzekoak eta horretarako Aranzadi Ikastolak berak bere jardunerako propio diseinatutako Elkarrekin Bizi programa daukagu, non ikasleak aktiboki hartzen duten parte bere planifikazioan.

<Irakasleen gertutasuna eta prestutasuna, Aranzadiren balio erantsia>

<Gure misio edo eginbeharra Euskal Herriak behar dituen hiritarrak prestatzea da>

<Emaitza akademikoak EAEkoak baino hobek dira>

<Elkarbizitza plan orokorraren oinarriak: norbera, besteak, ingurua, ingurugiroa>

<Ikastola gurasoen kooperatiba da eta beraiek daude organo erabakitzaileetan>



Txikienek erabiltzen duten jolaslekuari zati bat kenduko diote igogailua jartzeko; hain zuzen ere, argazkiko leihoen atzean. M.B.

HEZKUNTZA > ERABERRITZEA

Irisgarritasuna hobetuko dute Herri Eskolan

Besteak beste, komunak, aldagelak eta dutxak eraberrituko dituzte, eta igogailua jarriko dute

MIREIA BIKUÑA > OÑATI

Duela lau urte egindako proiektua egia bihurtuko da laster Errekalde Herri Eskolako irakasleendako, gurasoendako eta ikasleendako. Hezkuntza Sailak argi berdea eman dio ikastetxeko irisgarritasuna hobetzeko proiektuari, eta lanak datozen egunetan hasiko dituzte. Guztia egiteko 684.576 euroko aurrekontua du Hezkuntza Sailak.

IGOGAILUA KANPOTIK

Oztopo arkitektonikoak kendu, irisgarritasuna hobetu eta eskola barruko zerbitzuak berrituko dituzte. Instalaciones Inabesa enpresak egingo ditu lanak.

Lehen solairuan, komunak, dutxak eta aldagelak berrituko dituzte. "35 urtetan ez dira berri. Aldika, konponketak egin ditugu, baina ezin genuen horrela jarraitu", esan digu eskolako zuzendari Jose Fernandezek.

Bestalde, igogailua jarriko dute. Txikienek erabiltzen duten jolaslekuari zati bat kenduko diote, eta kanpotik jarriko dute. Igogailua "ezinbestekoa" dela dio zuzendariak: "Egungo edozein eraikuntzatan ezinbestekoa da igogailua egotea. Guk bigarren solairuan dugu bildegia, eta igogailuak lana arinduko digu". Baina, igogailua beharrezkoa ikusten du mugikortasun arazoak dituzten ikasleendako eta gura-

soendako. "Egun, mugikortasun arazoak dituen ikasle bat dugu. Besoetan igotzen dute gelara. Aurrerantzean, ez dugu arazo hori izango", dio Fernandezek.

LANAK ZATIKA EGINGO DITUZTE

Lanak datozen egunotan hasiko dituzte, eta eskolaren martxan ahalik eta eragin txikiena izan dezan, zatika egingo dute. "Komunekin hasiko dira, eta komunak eraberritu ondoren aldagelak. Ez dute lan bat egingo aurrekoa bukatu arte. Gainera, igogailua Lehen Hezkuntzakoan gelak dauden aldera jarriko dute, eta zarrata handia egongo da", dio. Futboleko jokatzeko duten gunera joateko, altuera gutxiago dute arripala berria egingo dute.

Makinak eta materiala eskolaren atzeko gunean utziko dituzte eta hesitu egingo dute, ikasleek arriskurik izan ez dezaten. Langileek sarrera moduan Oñatz taldearen lokalera joateko atea erabiliko dute.

Lanak uztaileko amaitu beharko lituzkete.

DATUA

684.000

EURO

684.574 euro jarriko ditu Hezkuntza Sailak Errekalde Herri Eskolako lanak egiteko. Gehienbat, irisgarritasuna hobetuko dute. Era berean, komunak berrituko dituzte.

> DEIALDIA

Ordutegia aldatu dute gaurko odol-ateratzerako: 18:30etik 20:30era egingo dute ikastolako aretoan

Oñatiko Odol Emaileen taldekoek ordutegia aldatu dute gaurko odol-ateratzerako. Normalean baino ordu erdi beranduago hasiko dira. Hain zuzen ere, 18:30etik 20:30era egingo dute. Aldatzen ez dena tokia da; betiko legez, Txantxiku Ikastolako aretoan egongo dira medikuak eta erizainak.

Hurrengo odol-ateratzeak egingo dituzte martxoaren 12an, apirilaren 6an, maiatzaren 7an, ekainaren 11n, irailaren 10ean, urriaren 8an, azaroaren 12an eta abenduaren 10ean.

> INAUTERIAK

Eguen Gizen eguna Pake Leku ospatu gura dutenek txartelak erosi beharko dituzte aurretik

Hilaren 11n ospatuko dute Eguen Gizen eguna Pake Leku erretiratuaren elkartearen. Festan parte hartu gura dutenek txartela erosi beharko dute aurretik; hain zuzen ere, hilaren 8an, 9an eta 10ean hartu beharko dituzte elkartearen tabernan. Erretiratuaren elkartearen bazkideek 1,80 euro ordaindu beharko dute txorizo-ogitarte-koagatik. Edaria elkartearen kontura izango da. Festa borobiltzeko dantzaldia egingo dute.

> DEIALDIA

Arrantzarako federatu txartelak eska daitezke Pago-Uso elkartearen edo Nikolas ileapaindegian

Arrantza denboraldirako federatu txartelak egin ahal izateko deialdia egin du Pago-Uso elkarteak. Interesatuak tramitazioa egiten lagunduko diete elkartearen bertan eguaztenetan, 20:00etatik 21:00etara; edo, Kalezaharrako Nikolas Ugarte ileapaindegian. Bi maila daude arrantzako federatu txarteletan: nagusiak (26 euro); eta infantilak -14 urte artekoak- (9 euro). Ordainketa aurrez egin behar dela gogorarazi dute Pago-Uso elkarteak.

> DEIALDIA

Euskal Herriko mus txapelketako kanporaketa bat domekan jokatuko dute Antton tabernan

Euskal Herriko mus txapelketako kanporaketa bat domekan jokatuko dute Antton tabernan 16:30ean. Izenematea jokoa hasi aurretik egingo dute, hain zuzen ere, 16:00etatik 16:30era. Parte hartzaileek ez dute inolako baldintzarik bete behar. Oñatiko kanporaketan lau bikotek baino gehiagok parte hartzen badute, bikote irabazleak aurrera egingo du. Euskal Herriko mus txapelketa lau erregetara jokatzen dihardute.

> ELKARTASUNA

Bihar eguerdira arte batuko dute Haitira bidaltzeko materiala Hermansoloña GKE-koek

Hermansoloña GKE-k bihar eguerdira arte batuko du Haitira bidaltzeko materiala. Gaur arratsaldean eta bihar goizean Bidebarrietako lokalean egongo dira. Hurrengo astean paketatuko dute guztia, eta Herriak Elkarlanean GKE-k Beasainen duen egoitzara eramango dute. Besteak beste, pasta, azukrea, dilistak, garbantzuak, olioak, analgesikoak, antibiotikoak, eskularruak, udako jantziak, izarak, mantak eta toallak batzen dihardute.

ZELAIÀ
OÑATI
www.zelaià.net

40
urte
elkarrekin
1970-2010

**2010eko
EROSKETA DOAN!**

2010ean GURE DENDETAN EGINDAKO EROSKETAK DOAN IZAN DAITEZKE ZURETZAT!

Erosketa egiterakoan emango dizugun txartelaren zenbakiak Loteria Nazionalaren azkeneko hiru zenbakiak bat egiten badu, egindako erosketaren zenbateko osoa bueltatuko dizugu.

Anima zaituz eta ospatu urteurrena gurekin!

ATLETISMOA

Lan ona Gipuzkoako kros txapelketan

Aloña Mendiko ordezkariak bost sari lortu zituzten Lasarteko proban

M.B. > OÑATI

Aloña Mendi atletismo saileko kideek bost sari lortu zituzten Lasarten jokaturako Gipuzkoako kros txapelketan. Hain zuzen ere, bi sari banaka eta hiru taldeka.

EMAITZAK

Marisol Ramos bigarren sailkatu zen beteranoen proban eta Sergio Gartzia bigarren izan zen promes mailan. Taldeko sariak izan ziren: senior mailan, bigarren saria (Sergio Gartzia, Yerai Varela, Dabid Huebra, Tasio Gomez eta Juan Soto); gazte mailan, hirugarren saria (Jokin Etxabe, Beñat Etxabe, Mikel Ugarte eta Endika Santamaria); eta alebin mailan, bigarren saria (Aitor Urizar, Jon Etxeberria, Joseba Otamendi eta Egoitz Mendia).



2008ko finalak Arrasaten jokatu zituzten. Argazkian daude hiru mailetako irabazleak eta finalistak.

GOIENKARIA

KIROLA > PILOTA

Oñatin jokatu dituzte Debarroko pilota txapelketako finalak ekainaren 5ean

Guztira, gazte, kadete eta senior mailetako 21 bikotek parte hartuko dute

MIREIA BIKUÑA > OÑATI

63. Debarroko pilota txapelketa Aloña Mendi elkartereko pilota sailak antolatuko du. Maila ezberdinetan jokatzeko binakako txapelketa otsail bukaeran hasiko dute eta final handiak ekainaren 5ean jokatu dituzte. Guztira, 21 bikote lehiatuko dira. Tamalez, ez da Oñatiko bikoterik egongo lehian.

HERRI ASKOTARIKOAK

Debarroko txapelketa hiru mailatako pilotariak jokatzeko dute: kadeteek, gazteek eta seniorrek. Binaka jokatzeko dute, eta nork bere herria ordezkatzeko du.

Kadete mailan zortzi bikote lehiatuko dira; hain zuzen ere, Aretxabaleta, Eskoriatza, Eibar, Arrasate A, Bergara B, Bergara A, Arrasate B eta Lagunak; gaz-

te mailan bost bikotek jokatu dute: Aretxabaleta, Bergara, Eskoriatza, Arrasate A eta Arrasate B bikoteak; eta, azkenik, nagusien mailan zortzi lehiatuko dira: Lagunak B, Oskarbi, Lagunak A, Aretxabaleta, Arrasate, Bergara, Eskoriatza eta Eibar.

LIGAXKA MODURA

Lehenengo fasea ligaxka modura jokatu dute; alegia, bikote guztiak elkarren kontra. Maila bakoitzeko lau bikote onenak finalerdietarako sailkatuko dira, eta irabazleek finalerako txartela lortuko dute. Hiru finalak ekainaren 5ean jokatu dituzte Zubiko kiroldegian.

Otsailaren 28an hasiko dute txapelketa gazte mailako bikotek. Kadeteak eta seniorrak martxoaren 7an hasiko dira.

beteranuak

EMAITZAK

A TALDEA

Lozorromo-Bundeswehr	0-1
Gibel Boys-Albok	3-1
Dollygans-Indar 85	7-2
Zorro Bero-Gaur bai	4-2

PARTIDUAK

B TALDEA, OTSAILAK 6

14:00	Jai Ari-Nandrolona/ Altube
18:00	Etxaizat-Ankarteko/ Marku
19:30	Joxely-Txarrixak/ Sasquatch
B TALDEA, OTSAILAK 7	
14:00	Xaguxar-Kalañatasaray/ Mattin

> Atsedena: Txuskos
> Arduraduna: Sasquatch

SAILKAPENA

A TALDEA	P	J
1. Zorro Bero	18	6
2. Doolygans	15	6
3. The Gibel Boys	11	5
4. Indar 85	7	6
5. Gaur Bai	6	5
6. Sasquatch	4	5
7. Bundeswehr	4	5
8. Lozorromo	2	5
9. Albok	1	5

B TALDEA	P	J
1. Txarrixak	12	5
2. Xaguxar	11	6
3. Joxely	8	6
4. Txuskos	8	5
5. Nandrolona	7	4
6. Kalañatasaray	6	4
7. Ankarteko	4	4
8. Jai Ari	3	5
9. Etxaizat	2	5

www.elkarhezi.com

IZATEZ eta JAKITEZ

Oñatiko ELKAR HEZI IKASTETXEA

0-18 matrikula epea zabalik

telefonoak:
Haur eta Lehen Hezk. 943780511
Bigarren Hezk. 943782870

idazkaritza@elkarhezi.com

OTSAILAK 1-12

zuretzako berri ona

OSPAKIZUNA > TXAPEL TXIN EGUNA

Txapel Txinek emango du Aratusteen berri bihar ilunkeran

Umeendako ikuskizuna, torrada lehiaketa, suzko kalejira eta mokadutxoia herriko plazan, mozorro jaia girotzen hasteko

MIRARI ALTUBE > ARETXABALETAKO

Txapela buruan eta jai giroa aldean duela etorriko da bihar Txapel Txin gurera. Musika, ikuskizuna eta jatekoa eskura izanda iragarriko dizkigu Aratusteen.

Herriko koadrilek eta Kultura Sailak elkarlanean Txapel Txin eguna antolatuko dute. Ikuskizuna izango dute umeek Arkupe (17:00) Anne Monna taldearen eskutik: *Ino, ino, ino, badator Bonbardino*.



Txapel Txin iazko Aratusteen iragartzen.

GOIENKARIA

Torrada lehiaketara aurkeztutako jakiak jasoko dituzte gero (18:00) epaimahaiko kideek proba ditzaten, eta ondoren (18:30),

Tusuri taldeak girotuta, suzko kalejira egingo dute herritarrek Durana eta Mitarte kaleetan. Txapel Txin etorriko da kalejira oste-

an plazara (19:30) eta Aratusteen iragarriko dizkie aretxabaletar guztiei. Torrada lehiaketako sariak ere orduantxe banatuko dituzte: lehenengoarendako, 100 euro; bigarrenarendako, 50 euro; eta hirugarrenarendako, 30 euro. Eta ospakizuna bukatzeko (20:00), txistorra mokadutxoia eta torrada izango dira jateko, sagardorak lagun eginda.

HERRI BAZKARIRAKO TXARTELAK

Gaur, hilak 5, da azken eguna Aratuste-domekako herri bazkarirako txartelak erosteko -Arkupe, Kultura teknikarien bulegoan (09:00-13:00)-. Iturri gorri pilotalekuan izango da bazkaria eta 450 bat lagunendako tokia dago. Aurten bi menu zehaztu dituzte: 10 urte arteko umeendakoa, 12 eurotan; eta helduendakoa, 19 eurotan.

ARATUSTEAK 2010



Mikel Aldekoa.

KULTURA SAILA

Pailazoa jausgailuan, kartel irabazlea

Durangoko Mikel Aldekoak egindako kartelak iragarriko ditu aurtengo Aratusteen. 18 lan jaso zituzten Kultura Sailean -erdiak aretxabaletarrek eginak- eta ez dute lan samurra izan epaimahaiko kideek: "Kalitate handikoak eta politikak zeudelako". Horregatik, aurkeztutako guztiak ikusgai jartzeko asmoa dute.

> IKUS-ENTZUNEZKOA

36ko gerran behartutako lanak egin zituztenen gainean egingo du berba Edurne Beamont adituak

Astelehena ezker dago ikusgai frankismo sasoiko esklabotzaren gaineko erakusketa eta gaur horren guztiaren gainean egingo du berba Edurne Beamont irakasle eta historian adituak; Arkupeko Zaria aretoan, 19:00etan. *Francoren esklaboak Pirinioetan* izeneko filma eskainiko dute. Memoriaren Bideak taldeak bultzatuta Eguzki Bideoak egindako filma da eta gutxitan aipatu izan den gaia jaso dute bertan: Francoren garaian behartutako lanetan jardundakoak. Filma ikusi ostean azalpenak emango ditu Beamontek.

HEZKUNTZA > PROIEKTUA

Zirkua aitzakia, Aratusteen helburu

M.A. > ARETXABALETAKO

Zirkua daukate Pausoka Haur Eskolan azken egunotan. Animaliak, pailazoak, eskujoko egileak... ez da inor falta. Gainera, karpa erraldoia jarri dute azken solairuan, zirkuko ikuskizun harrigarrienak ikusteko.

GURASO ETA LAGUNEI ZABALIK

Urte berriarekin batera murgildu dira zirkua proiektuan eta bukaera Aratusteen izango du: "Mozorrotoa, sarritan, ez da gustuko kontua izaten umeendako, eta zirkua aitzakia hartuta ileordeari, aurpegia margotzeari eta mozorroari beldurra kentzea da asmoa", dio Pausokako hezitzaile Jaione Zugastik.

Hala, eskolako gela eta txoko guztiak apaindu dituzte, zirkua-ekin zerikusia duten jolasak egin dabilta, herriko hainbat den-



Zirkuko ikuskizuna Pausokako karpa erraldoian.

M.A.

datara joan dira mozorroak ikustera eta hainbat pertsonaiaren bisita izan dute karpa erraldoian: magoa, lehoi-hezitzailea, funambulista, pailazoak... Hezitzaileak izan dira protagonistak saio horietan, baina jakinarazi dute

guraso, aitaita-amama eta lagunei zabalik dagoela karpa.

Ekitaldi nagusia, osteran, Aratuste-martitzenean egingo dute: herriko plazara joango dira mozorrotuta gainerako ikastetxeekin batera dantzan egitera.

BENGOA
URDAITEGIA

Bertako okelak eta odolosteak

Durana 9. Aretxabaleta - Tel.: 943 79 19 79

MAPFRE



DESKONTU BEREZIAK
AUTO, ETXEBIZITZA ETA BIZITZA
ASEGURUETAN

INFORMA ZAITEZ!

Errekabarren 3 ARETXABALETAKO
Tel.: 943 77 11 76 / Faxes: 943 71 17 34 Posta-e: angelzubi@euskalnet.net

Iber

Loteria
Paper denda
Liburuak

Otalora 2.
ARETXABALETAKO
Tel.: 943 79 04 39

Mobiliario
RENAZA

- ALTZARIAK
- DISEINUA
- APAINKETA

Bizkaia 1 - Tel.: 943 79 08 07
ARETXABALETAKO

ZIRKULAZIOA > LANAK

Santakurtz kalea noranzko bakarrekoa da aste honetatik

Arrasate aldera bakarrik joango dira orain automobilak, eta hainbat aparkaleku lekuz aldatu dituzte

MIRARI ALTUBE > ARETXABALETA

Martitzena ezkerreko noranzko bakarra dauka Santakurtz kaleak; Arrasate aldera joateko, hain zuzen. Hori horrela, Expres taberna aurrean zeuden aparkalekuak kendu egin dituzte, eta bidearen bi alboetan jarri.

APARKALEKUAK ALDATU

Aretxabaleako iparraldeko sarrera, hau da, Arrasatetik datorren bidea itxita dagoelako hartu du erabaki hori Udalak. Izan ere, herriko iparraldera joateko bide bakarrekota da Santakurtz kalea orain, eta zirkulazioa samurtu egin gura du noranzko bakarrekoa jarrita. Udalak ez du zehaztu gura izan Santakurtz kalearen gaineko erabakia betiko izango den edo herriko iparraldeko sarrera itxita dagoen bitarteko bakarrik -gutxienez, hiru hilabete.



Santakurtz kale erdiko aparkalekuak kentzen martitzen eguerdian.

M.A.

BASABETIK ILARGI PLAZARA, EZIN

Mitarte kalea, osterara, egun batek bestera zabalduko dute, eta, iragarritako moduan, zamalanak egiteko bakarrik izango da: astelehenetik egubakoitzera, 08:00-13:00 eta 15:00-18:00; eta zapa-tuetan, 08:00-12:00. Gainera, Mitarte eta Durana kaleen artean jarritako piboteak ez dituztela kenduko zamalan orduetan

ere iragarri dute udaltzainek. Hortaz, Basabe bidetik ezingo da Ilargi plazarentz hartu, Durana kaletik aurrera joan beharko dute derrigorrez automobilek. Eta Mitarten zamalanak egiten dituztenak Ilargi plazatik joango dira, eta ez Duranatik aurrera. Udaltzainek eskatu dute kale batean zein bestean errespetu daitezela jarritako seinaleak.

HEZKUNTZA > BATZARRA

Hezkuntzaren gaineko iritzi trukaketa egingo du EHBek

Batzarra eguaztenean da eta ikasle, irakasle, guraso eta herritarrak daude gonbidatuta

M.A. > ARETXABALETA

Euskal Herriak Bere Eskolako kideak oso kezkatuta daude hezkuntzan egiten dabilzan aldatketak direla-eta. Horren guztia- ren gainean hausnartu eta iritzi eta bizipenak trukatzeko, batzarra deitu dute datorren eguaztenerako, hilak 10. Udaltxe zaharrean izango da (18:00) eta ikasleak, irakasleak, gurasoak, hezkuntzako eragileak eta herritarrak gonbidatu dituzte.

MUGIMENDU INDARTSUA

Ikasturte berriaren egoera "lehen baino kezkarriagoa" dela diote EHBeko kideek: dirulaguntzen murrizketak, testuliburuetatik *Euskal Herria* desagerraraztea... Urtarrilaren 16an batzar irekia egin zuten Donostian, hori guztia aztertze-ko -zazpi aretxabaletar izan ziren-, eta bi ondorio atera zituzten: Euskal Herriak bere hezkuntza aldarrikatzeko mobilizatu beharra eta hezkuntza eredu garatzeko mugimendu indartsua antolatu beharra.

Horren guztia- ren berri eman- go dute eguaztenean, eta martxo-aren 13rako Bilbon antolatuta- ko mobilizazioak iragarri.

oharrak

DANTZA

> **Santa Ageda neska-mutilak kantuan eta dantzan**

1991n jaiotako Santa Ageda neska-mutilak kalerik kale ibiliko dira gaur, Santa Ageda eguna, kantuan eta eskean. Ilunkeran dantzan egingo dute herriko plazan (19:00); baita domekan ere.

ERRETIRATUAK

> **Zaindaria- ren egunerako txartelak salgai datorren astean**

Basotxo elkarte-ko erretiratu-ek martxoaren 1ean ospatuko dute zaindaria- ren egunerako txartelak salgai izango dituzte hilaren 7an, 8an eta 9an (11:00-12:00) Basotxon. Bazkaria Baster-Alde jatetxean izango da.



Pausoka
HAUR ESKOLA

2010-2011 ikasturtea

Izena ematea: **otsailaren 1etik 12ra arte**

Ordutegia: 09:00etatik 14:00etara eta 16:00etatik 18:00etara



TALDE EGOKITUAK

- 0 eta 3 urtera arteko haurrak talde egokitu- etan

ORDUTEGI ZABALA

- 07:30etik 18:00etara
- Ordutegia moldatzeko aukera

JANGELA ZERBITZUAK

- Bertan gertatutako janaria
- Haur bakoitzari egokitutako dieta

EGUTEGI ZABALA

- Egutegi eskolarraz gain, Gabonetan, Pazko astean eta Uztaila zabalik.

LOGELA



Txiki txikitatik jolasten heziz

BELORRIETA 8an GAUDE. Tel.: 943 77 03 77

Maider Otamendi > Eako zinegotzia

"Eskoriatzak ez du eserleku hori bete gabe egotea merezi; erantzukizun bat daukagu"

MIRIAN BITERI > ESKORIATZA

Agintaldi hasieran EAK hauteskundeetan lortutako bi zinegotziek (Juan Carlos Bengoa eta Karmelo Lezeta) kargua hartu bazuten ere, gutxi iraun zuen egoera hark. Lehenengoak kargua utzi zuen eta gaur arte hutsik egon da eserleku hori. Joan den astean, Maider Otamendi sartu da eserleku hori betetzera, EAren izenean.

Joan den astean kargua hartu zenuen. Lanerako gertu?

Bai, ahal dudana neurrian. Nire egoera pertsonala ez da proposena kargu honi aurre egiteko, bi ume txiki ditut-eta. Dena dela, ahal bezain ondoen erantzungo diot karguari.

Udala aurretik ezagutzen duzu.

Hala da. Zortzi urtez egon nintzen, 1999-2003 eta 2003-2007 agintaldietan. Lehenengoan, Euskarako batzordeburu; eta bigarrenean, Kulturakoan.

Ze asmorekin sartu zara?

Ahal dudana egingo dut. Eako zinegotzia zena orain H1! taldera pasa da eta EAtik bakarrik nagonez, denetara ezin izango naiz



Maider Otamendi, udaletxeko zinegotzietako kidea.

MIRIAN BITERI

heldu. Batzordeen egutegia eta ordutegia aztertzen nabil orain, ondoen datorkidanetara joateko. Asmoa dut, gutxienez, Hirigintza eta Ogasun batzordeetara joateko, gai potoloak lantzen direlako eta hala eskatu didatelako. Horik aurrera, ez dakit zenbatera joan ahal izango naizen; agian, Ongizatera joaten ahaleginduko naiz. Kultura asko gustatzen zait, baina ezin naiz guztietara heldu.

"Ahal bezain ondoen erantzungo diot karguari"

Bestalde, urteak eman ditu Eako eserlekuak hutsik. Zergatik erabaki duzu sartzea?

Zerrenda batzuetan aurkeztu nintzelako, Eskoriatzako herriarekin erantzukizuna nuelako eta

nire estiloa ez delako uko egitea. Hortaz, nire senak aginduta eta senarrarekin eta familiarekin adostuta erabaki dut zinegotzi kargua hartzea. Nire kredentziala iritsi zela jakin nuenean, Eako hainbat kiderekin eta, etxekokin hitz egin nuen, eta buruari bueltak eman ostean, sartzea erabaki nuen. Eskoriatzak ez du eserleku hori bete gabe egotea merezi, erantzukizun bat daukagu eta aurrera egin behar dugu.

Zelan ikusten duzu Udala?

Oraindik ez dut askorik ikusi. Joan den eguaztenean hartu nuen kargua eta hemen nabil, kokatzen, batekin eta bestearekin elkarrizketetan. Dena dela, jende gehiena ezagutzen dut eta ondo konponduko naiz guztiekin.

Eskoriatzarra izanda, dena dela, jakingo duzu agintaldia zelan doan...

Gainetik jarraitu dut, gustatzen zaidalako eta ezagutzen dudalako. Egoera ez da idealena, denon gustukoa ez da, baina ahal den ondoen egiten saiatzen gara eta pensatu nahi dut. Hobera joateko laguntzea badut, ederto!

> MUSIKA

Sorkun abeslaria izango da gaur gauean Inkernun

Aitzorrotz kultura elkartearen eskutik, Sorkun kantaria egongo da gaur, 23:00etan, Eskoriatzako Inkernu tabernan. Sorkun Errenteriako Sorkunde Rubioren izen artistikoa da. 1990eko hamarkadan famatu egin zen Kashbad taldeko abeslari izateagatik. Jarraian, Negu Gorriak, Joxe Ripiau, Flitter eta Fermin Muguruzarekin batera abestu zuen, bakarkako lanari uko egin gabe.

> HEZKUNTZA

Haurtzaroko sexualitateaz jardungo dute martitzenean

Martitzenerako, hilak 9, sexualitatearen gaineko tailerra antolatu du Luis Ezeizak gurasoendako, 18:00etatik 19:30era, ikastetxeko areto nagusian. Hain justu, haurtzaroko sexualitateaz hitz egingo die eta dituzten zalantzak argituko dizkie Arrasateko Sexologia Zerbitzuko Larraitx Arandok. Besteak beste, gorputza ezagutzen eta ume izatek heldu izatera zelakoa den jardungo dute tailer horretan.

ORDUTEGI BERRIA

Astelehenetik ostiralera
(ordutegi jarraitua)
9:00etatik 20:30era
Larunbatetan
10:30etik 13:30era
16:30etik 20:30era

Sukalde alemanak
3.290 eurotik aurrera

beitia
living & home
>> Etxerako guztia

bere ustez



Fernando Lete

Neguaren ondoren udaberria

Badituk egunero milaka zalantza, baina sekulan ez dut galdu esperantza; horrela ekiten zion kantu batean euskal kantari bikote batek. Esperantza gizakion helduleku eta gordeleku bakarrenetakoa da, esperantza gabe bizitza zailagoa bihurtzen zaigu. Esperantza gerturatzeko nahia eta ekinak bateratzea beharrezkoak ditugu.

Bakearen esperantzari buruz horrela idatzi zuen Saragomak. "Desoreka itzela dago gerraren beharra aldarrikatzen duten indar materialen

"Batasunaren barne eztabaidak bake prozesu baterako esperantzak berpiztu ditu"

eta bakearen eskubidea babesen duten indar moralen artean. Baina historian zehar gizaki batzuen borondatea gailendu zaio soilik beste gizaki batzuen borondateari. Bakea posible izango da bakea lortzeko mobilizatzen bagara, nola kontzientzietan nola kaleetan". Bizitzan esperantzaren bideak gorabehera handikoak izaten dira, 2006ko tregua eta bake elkarrizketak itxaropena piztu zuen Euskal Herrian; haiek zapuztean, lurrikara bat bezala itxaropenak lurperatu ziren. Orain, Batasunaren barne eztabaidak eta Altsasuko agerpenak bake prozesu berri baterako esperantzak berpiztu ditu. Tregua garaian Batasunak kaleratutako *Badator Udaberri Berria* oraingoan loratzea espero dugu.

ZERBITZUAK > NAGUSIAK

Jangela soziala martxan jarriko dute egunotan

Torresoroan, eguneko zentroa dagoen tokian emango dituzte bazkariak eta afariak

ARANTZAZU EZKIBEL > ANTZUOLA
Antzuolako Udalak jangela soziala martxan jartzeko asmoa dauka. Osoko bilkurak dagoeneko onartu ditu arauak; orain, falta dena da menuen prezioak zehaztea. Jangela zerbitzua erabili gura duenak Udaleko Gizarte Zerbitzuetako teknikariarekin harremanetan jarri behar du, 943 78 71 95 edo 943 78 62 84 telefono zenbakietan.

NAGUSI AUTONOMOENDAKO
Osoko bilkurak onartutako araudiaren helburua pertsona nagusiendako jangela zerbitzua erregulatzea da.

Jangela zerbitzua pertsona nagusi autonomoendako da; zeha-

tzago esanda, etxean janak prestatzeko zailtasunak dituzten 60 urtetik gorako pertsona nagusiei zuzendutako zerbitzua da. Hala ere, Karmele Korta Gizarte Ongizate batzordeko teknikariak azaldu du: "Zerbitzua eman daiteke adinaren baldintza bete barik, eskatzailearen baldintzak kontuan hartuta". Baldintza da eskatzailea Antzuolako udalerrian erroldatuta egotea.

AURREZ ZEHAZTUTA
Erabiltzaileak jangela zerbitzua noiz erabiliko duen aurrez zehaztu beharko da. "Egunero, edo astean egun batzuetan... aurrez zehaztuta egongo da eskatzaileak noiz erabiliko duen jangela zer-

bitzua", dio Kortak. Gainera, kontuan hartuta pertsona nagusiei zuzendutako zerbitzua dela, pertsona bakoitzaren beharretara egokitutako menuak egingo dituzte. Esan bezala, bazkariak eta afariak emango dituzte.

EGUNEKO ZENTROA
Antzuolako eguneko zentroak lau erabiltzaile ditu gaur egun. Esan behar da, baina, Bergarako eguneko zentroa obretan dagoenez Bergarako 15 lagun Antzuolan daudela obrak bukatu bitartean.

Jangela zerbitzuarekin, Torresoroako eskaintza zabaldu nahi du Udalak. Gainera, Karmele Kortak azaldu du beste zerbitzu batzuk ere jarriko dituztela martxan: besteak beste, aktibitate tailerrak eta aldi baterako egonaldiak.

oharrak

KINTADA
> 1974an jaiotakoek kintada egingo dute martxoaren 6an

Hernaniko Iparragirre sagardotegian izango da bazkaria. Eguerdian irtengo da autobusa Antzuolatik eta 20:00etan itzuliko dira. Harremanetarako telefonoa 665 73 65 95 da. Otsailaren 12a baino lehen eman behar da izena.

DIRU-BATZEA
> Otsailaren 14an diru-batzea egingo dute odol-emalleen elkarteek

Otsailaren 14an, Arastute-domekan, diru-batzea egingo dute odol emalleen elkarteek. Gainera, eskerrak eman gura dizkiete urtarrilean odola ematera joan ziren guztiei. Odol emalleen elkarteek esan dute 80 lagun joan zirela; haietatik bi, berriak. Hurrengo odol ematea maiatzean izango da.



JONE LARRAÑAGA

Alonso eta Cabrera, mus txapeldun

Felix Alonso eta Claudio Cabrera dira Antzuolako mus txapeldun berriak. Sei bikote iritsi ziren Arin jatetxean jokaturako finalera. Sanchez eta Fernandez de Arangiz geratu ziren bigarren; Lezeta aita-semeak, hirugarren; eta Asensio eta Zubikarai, berriz, laugarren. Lau bikoteek Euskal Herriko txapelketarako sailkatu dira.

> ERRETIRATUAK
Mozorro lehiaketa egingo dute aurten ere herriko nagusiek

Aurreko urteetan bezala, aurten ere Aratusteak ospatuko dituzte Antzuolako erretiratuek. Otsailaren 16an, martitzena, egingo dute jaiak. Erretiratuen elkartearen txokolatetxak eta kina jokoa egingo dituzte.

Aratuste-martitzenean mozorrotuta daudenen artean sariak banatuko dituzte; hain zuzen, hiru mozorro onenek eramango dituzte sariak. Erretiratuen elkarteek dei egin dute mozorro jaiaren parte hartzeri animatzeko. Mozorro jaiaren emateko egunak hauek dira: otsailaren 9a eta 10a, martitzena eta eguaztena, 16:00etatik 18:00etara, erretiratuen elkartearen.

> KULTURA
Emakumeak eta lana uztartuko dituen argazki erakusketa

Gizarte Zerbitzuek antolatuta, *Emakumea eta lana etxe barruan eta kanpoan* erakusketa egin gura dute martxoan. Horretarako, argazkiak bildu gura dituzte. Deialdia zabaldu dute emakumeak eta lana gaiak uztartzen dituzten argazkiak udaletxera edo Gizarte Zerbitzuetara eramateko otsailaren 26a baino lehen. Materiala jaso ondoren, argazkiak itzuli egingo dira. Martxoaren 8a aitzakia hartuta egingo dute argazki erakusketa.

Arin Jatetxea

Karta • Plater konbinatuak
Ogitartekoak • Pintxoak

ETXEKO BEREZITASUNAK:

Buztana eta txuleta (zaharrarena).

Enkarguak ere hartzen ditugu.

Astelehenetan eta martitzenetan itxita

Kalebarren 7 • 943 78 62 45
ANTZUOLA

LARREA

TABERNA

Kalebarren 17
ANTZUOLA

ANTZUOLA

Apainketak eta isolamenduak
Pladurrezko dibisioak

Kalegoi 21 ANTZUOLA
676 997 400
Biltegia: 943 78 70 40

Tomas Gezalaga

Apainketarako eta industriarako pinturak
•
Paper margotuak
•
Moketak eta tapizatuak

Kalegoi 21
Tel.: eta faxa 943 76 64 07
Poltsikokoa 616 277 999
ANTZUOLA / BERGARA

GAILUR
taberna eta gozotegia

Buztinzuri 13 ANTZUOLA
Tel.: 943 78 70 32

Tomas Gezalaga

Zoruen kutxilatua eta bernizatzea

Kalegoi 21
Tel.: eta faxa 943 76 64 07
Poltsikokoa 616 277 999
ANTZUOLA / BERGARA

JENDARTEA > AIXOLAKO HARRERA ETXEA

Aixolako zentroari jarraipena egiteko batzordea eratuko dute

Koordinatuta lan egin nahi dute Aldundiak eta Eibarko, Ermuko eta Elgetako udalek

LARRAITZ ZEBERIO > ELGETA

Eguaztenean 40 lagun inguru elkartu ziren Aixolako zentroari buruzko batzar irekian. Bertan izan ziren, besteak beste, Aldundiko teknikari Iñaki Bengoetxea, Aixola zentroa kudea-

tzen duen Babesten enpresako Mikel Lizarralde eta Agurtzane Gartzia, Oxel Erostarbe alkatea, udal zinegotzi eta langileak, Aixola auzoko bizilagunak eta Elgetako, Eibarko eta Ermuko zenbait herritar.

JARRAIPEN BATZORDEA

Oxel Erostarbe alkateak hartu zuen lehenengo hitza. "Udalak ez du zentro horren gainean inongo eskumenik, baina gure arduratzat jotzen dugu zentroak lege guztiak behar den moduan bete-

tzea, eta jarraipena egingo dugu". Eibarko eta Ermuko udalekin batera jarraipen batzorde bat eratuko dutela jakinarazi zuen. "Zentroari jarraipena egiteko, zalantzak argitzeko, protokolo posibleak zehazteko eta koordinazio lana egiteko. Arduraz jokatzeke unea dela uste dugu", esan zuen. Eta, horren harira, gezurtatu egin zituen asteotan herrian zabalduetako hainbat zurrumurrur: "Zentroak ez die herriko tabernariei hilean 4.000 euro eskaini gazte horiei bazkaltzen

emateagatik. Gezurra da, halaber, gazte horiek herri eskolara etorriko direnik".

DIPUTAZIOAK AGINDUTAKOAK

Herritarrak kezkatuta daude eta horrela agertu zuten bileran. Abenduaren 16an iritsi ziren lehenengo gazteak Aixolara eta gertakariak egon dira ordutik. Garantiak eskatu zituzten. "Ezin dugu batere arazorik egongo ez dela ziurtatu", esan zuen Aldundiko Iñaki Bengoetxeak. "Zuen kezka eta beldurrak ulertzekoak dira; aurrekariak daude, eta txarrak, gainera. Baina esan beharra dut uneotan ezin direla Aixola eta Endoia konparatu. Nahiz eta profil bereko gazteak izan, Diputazioak aldaketa potentek egin ditu bere programetan. Aldatu egin ditu zentroaren ezauzgarriak, programak, gazteen kopurua askoz ere txikiagoa da, hezitzaileak askoz ere gehiago daude... Eta onartzen dut, guri dagokigu aldaketa horiek guztiak eraginkorrak izango direla demostratzea".

JAIK

San Roke jaiak indartzeko ekimena

Dirua batzeko hiru zozketa antolatzeke asmoa dute; lehena egin dute

L.Z. > ELGETA

San Roke eguna abuztuaren 16an ospatzen da. Aurten, Elgetako bospasei lagun jai horiei bultzada emateko ahalginean dabiltza. "Indarra galdu dute San Roke kaleko jaiak", azaldu du lantaldeko kide Fernando Oianguren. "Ez dugu, oraingoz, guztiz zehaztuta, baina nahiko genuke bazkari bat antolatu eta trikitilari batzuk ekarri".

DIRUA BATZETAKO, ZOZKETAK

Oraingoz, eta dirua batzeko, zozketak antolatu dituzte. Iñaki jatetxean bi lagunendako afaria zozketatu dute urtarrilean. Hain zuzen, saria 961 zenbakidun txartelari egokitu zaio. Ordezkoa 922 zenbakia da.

Hamaika elgetar aste bukaeran Andoingo piano jaialdian

Urteroko hitzordua iritsi da atzera ere. Bihar eta etzi, zapatua eta domeka, Elgetako 11 piano-jotzailek hartuko dute parte Andoingo V. piano jaialdian: Lorea Larrañagaren hamar ikasleak eta Bergarako musika eskolako beste batek.

Bihar, zapatua, Maialen Alkorta, Mikele Arkarazo, Egoitz Mañarikua, Irati Limon, Unai Andres, Malen Campos eta Ainhoa Monterroso ikasleek -azken hirurak falta dira argazkian- egindako lana erakutsiko dute jaialdian. Biharamunean, Maria Sarasuaren, Ibane Zubiaurreren, Maialen Zubiaurreren eta Maitena Mañarikuaren txanda izango da.

Oso ezaguna da Andoingo jaialdia; 800 bat ikasle batzen ditu. Andoingo Bastero kultura etxean egingo dute.



L.Z.

oharrak

SAN BLASAK

> **Domekan ospatuko dituzte auzoko jaiak Arantzetan**

San Blas eguna eguaztenean izan zen, baina Arantzeta auzoan etzi, hilak 7, ospatuko dute.

Meza entzungo dute domeka eguerdian, 13:00etan, San Blas ermitan. Urtean hildako auzotarren omenezko meza izango da. Urtero legez, txorizo pintxoak eta salda banatuko dituzte bertaratzen direnen artean. Auzoan hamar bat lagun bizi dira gaur egun.

IKASTAROA

> **Martxoaren 6an hasiko da Espaloiko magia ikastaroa**

Otsailerako iragarritako bazegoen ere, martxotik aurrera egingo dute magia ikastaroa kafe antzokian. Zapatuetan egingo dute, 11:30etatik 13:00etara, martxoaren 6an hasita. 12 orduko ikastaroa izango da eta Gasteizko ilusionismo elkarte-ko Jose Angel Suarezek egingo ditu irakasle lanak.

Prezioa 15 euro da; bazkideendako, 10. Izena ematea ezinbestekoa da.

frontenis txapelketa

Domekan jokatuko dira partiduak

Aste bukaera honetan domekan jokatuko dira frontenis txapelketa partiduak, 10:30ean hasita. Bost norgehiagoka izango dira, tartean bat emakumezkoen txapelketakoa eta bestea aurreko asteburuan atzeratutako partidua. Frontoiko atear zabalik egongo dira partidu horiek ikusi nahi dituzten guztiendako.

AZKEN EMAITZAK

1. Asier Osoro-Adrian Gorostiza/Sergio Bouzas-Mikel Arkarazo	22-25
2. Iban Retolaza-Alex Cristobal/Asier Untzetabarrenetxea-Asier Morales	07-25
3. Josu Arantzabal-Eneko Ojanguren/Eneko Maguregi-Andoni Elortza	13-25
4. Izaskun Ojanguren-Nagore Ojanguren/Nagore Morales-Beatriz Zabala	25-16
5. Asier Untzetabarrenetxea-Asier Morales/Oskar Sarasua-Xanti Dosuna	20-25
6. Eñaut Arantzeta-Haritz Gallastegi/Hodei Zenitagoia-Mikel Beretxinaga	atzer.

ASTE BUKAERAKO PARTIDUAK- DOMEKAN 10:30EAN

1. Asier Osoro-Adrian Gorostiza/Asier Untzetabarrenetxea-Asier Morales
2. Susana Jimenez-Olaia Jimenez/Nagore Ojanguren-Leire Urgoitia
3. Eñaut Arantzeta-Haritz Gallastegi/Oskar Sarasua-Xanti Dosuna
4. Eñaut Arantzeta-Haritz Gallastegi/Hodei Zenitagoia-Mikel Beretxinaga
5. Iban Retolaza-Xabier Ubera/Sergio Bouzas-Mikel Arkarazo



Mendixola baserria.

GOIENKARIA

AZPIEGITURAK > ESPAINIAKO GOBERNUAREN DIRULAGUNTZAK

E Planaren 161.000 euroak, hiru proiektutara bideratzeko asmoa

Mendixola baserriaren goialdean Udalak egin nahi duen eraikinak berogailu sistema jasoko du

metro koadro izango ditu; azalaren erdia lehen sektoreko ekoizleei laguntzeko bideratuko da eta beste erdia herria hornituko duen berogailu sistema zirkuiturako materiala, biomasa, prestatzeko. Bien bitartean, Udaleko biltegi modura erabiliko dute eraikin berriaren zati bat.

EDU MENDIBIL > ARAMAIO

E Planari esker jasoko duen dirulaguntza, 160.972 euro, hiru proiektutara bideratu nahi du Aramaioko Udalak. Horietako bat Mendixola baserriaren goialdean egingo duten eraikina izango da. Aipatutako eraikinak 320

HIRU PROIEKTU

Aramaioko Udalak deialdi irekia egin zuen herritarrek euren proposamenak egin zituzten. Hain zuzen, 25 proposamen jaso zituzten udaletxean. Azkenean, hiru onartu zituen udalbatzak joan

den asteko osoko bilkuran, aho batez. Aipatutako eraikin berria egiteaz gainera, Oleta auzoan suaren kontrako azpiegiturak hobetzea eta Goiko-errotako fosatik datozen ur-zikinak bideratzeko azpiegitura egitea dira Udalaren asmoak.

Onartutako hiru proiektuak Madrilera bidali dituzte eta erantzunaren zain dago Udala. Gobernu zentralak onespina emanaz gero, lehenbailehen hasiko dira lanok. Udaleko iturrien arabera, gauzak bide onetik badoaz baliteke aipatutako lanak uda alde-
ra hastea.



Semaforoa Gatzagako sarrera nagusian.

M.A.

LEINTZ GATZAGA > ERREPIDEAK

Semaforoak jarri ditu Foru Aldundiak herriko bi sarreretan, hilabeterako

MIRARI ALTUBE > LEINTZ GATZAGA

Semaforoak daude Gatzagatik pasatzen den errepide nagusian martitzena ezker. Foru Aldun-

diko Errepide Saileko ordezkariak jarri dituzte herriko bi sarreretan eta hilabete egongo direla iragarri dute, "proba egiteko".

LANRANJA KOLOREAREKIN

Orain dela hilabete batzuk Udalak eskatu zion Aldundiari herriko bi sarrerek egoki zitzala automobilekin egin beharreko sarturtenak seguruagoak izateko -iaz baserri batzuetara doazen bide sarrerekin egin bezala-. Gainera, goiko sarreran autobus geltokia dago eta oinezkoek ere gurutzen dute errepide nagusia. Hori kontuan hartu eta Aldundiak semaforoak jarri ditu bi sarrera nagusietan. Hiru jarri dituzte: bi Gasteizera doazenedako, herrira sartzeko dagoen bihurgunearen aurretik eta ondoren; eta hirugarrena Eskoriatzara bidean, autobus geltokia baino zertxobait lehenago.

Semaforoek laranja kolorea dute uneoro eta gidariei jakinarazi gura diete abiadura murrizteko eta kontu handiarekin pasatzeko tarte horretatik. Helburua da herrira doazen autoak seguruago eta, era berean, lasaiago sartzeko eta irtetea.

Hilabetez egongo dira semaforoak Gatzagako errepidean eta, epe horren ondoren, neurriaren balorazioa egingo dute adituek.

Abantailaz
betetako kluba!

Goiena
kluba

URTARRILEKO
ZOKETA

Telefonoa: 943 25 05 05
e-posta: kluba@goiena.com
Kuota: 45 euro



EUSKARAZKO
JOSTAILUAK

Umeentzako
euskarazko jostailuak



IRABAZLEA
Mikel
Eguren
Laskurain
Bergara

UMEENTZAKO
LIBURUAK

Pamiela etxearen
umeentzako liburuak.



IRABAZLEA
Loli
Zeziaga
Bengoa
Arrasate

SASKIBALOIRAKO
SARRERAK

Lagun Aroren
partidurako sarrerak.



IRABAZLEA
Bilaitz
Marzan
Usandizaga
Bergara

GOIENAKO
PENDRIVE-A

Goienako
pendrive bat.



IRABAZLEA
Unai
Bergaretxe
Leibar
Arrasate

SARI NAGUSIA
URTARRILA-MARTXOA

PARTE-HARTZAILE GUZTIEN ARTEAN ZOKKETATUKO DA

Jocca Raclette



- Grill-plantxa estaldura itsasgaitzarekin eta ateragarria, erraz garbitzeko.
- Ez du oliorik behar.

MENDI TALDEEK, ZER?

Materiala eskura izan, eta ikastaroak sustatzen dituzte

Besaide mendi elkarteko presidente Roman Martinezek azaldu du geroago eta zale gehiago dituzten neguko kirol jardura horien aurrean zelan jokatzeko duen mendi elkarteak: "Elkarteak antolatzen duen neguko jardun *konprometituena* mendiko eskia da, eta lehenengo irteerarekin batera urtero ikastaroa antolatzen du Besaidek [Arvaren erabileraren gainekoa eta mendiko segurtasun tekniken gaineko ikastaroa]. Gero, urtean beste hiru irteera antolatzen ditugu eta baldintza okerrak baldin badaude bertan behera geratzen dira, edo ibilbidea aldatzen da leku seguruen bila. Bestetik, elkartean, segurtasun mailako materiala alokatzen dugu -kranpoiak, palak, arvak eta pioletak-, eta hauen erabilpena elkartetik antolatutako ekintzetarako mugatua dago". Bestalde, federazioak antolatzen dituen ikastaroen berri ere ematen dute.



Besaideko eskiatzaileak, Vignemalera bidean, iaz.

WWW.BESAIDE.ORG

MENDIA > NEGUKO JARDUERAK

Neguan, kontu handiagoz

Geroago eta gehiago joaten dira neguan mendira kirola egitera: mendiko eskia, eskalada...

Kirol horietan esperientzia dutenek GOIENKARIAri adierazi diote zer izan behar den kontuan

XABIER URTZELAI > ARRASATE

Mendiko istripuei dagokienez urte gogorra izaten ari da. Egun gutxi pasa dira Santutxuko (Bilbo) bi anaia Palentzian, Curavacas mendia eskalatzen ari zirela istripu larria izan zutenetik. Aste gutxi Pirinioetan, Cullarada tontorrean hiru eskiatzaile nafar elurpean geratu zirenetik, eta aste barruan ere istripu larriak izan dira Pirinioetan.

Hilabete hauek mendira joateko sasoi ederra dira, eta geroago eta gehiago dira horretara animatzen direnak. Baina behar den moduan ibiltzeko neguan mendian ibiltzea zer den ondo dakiten hainbat lagunengana jo du GOIENKARIAK.

ESPERIENTZIADUNAK

Mendiko istripuen aurrean askotan entzun ohi den esaldia da istripua izan duten horiek esperientziadunak zirela. Hasteko, mendia berez da kontuz ibiltzeko tokia, zorte txarrak ere nahi baino protagonismo handiagoa izan dezake, baina normalean istripu baten atzean akats bat dago, deskuidu bat edo txarto hartutako erabaki bat.

Neguan handitu egiten dira mendian hala-moduz ibiltzearen aurki ditzakegun arriskuak; eta hasteko, esperientziadunak arrisku horiek ondo neurtzen

ditu. "Ondo ibiltzeko ezinbestekoak dira lekuaren gaineko informazio zorrotza eta eguraldi iragarpenen berri izatea, material aproposa erabiltzea eta zentzuz jokatzeko", azaldu du Aitor Kortabarrak, Besaideko ordezkari eta mendiko gidari izandakoak. "Mendiko materialarekin ez dago arazorik, normalean jendeak merkatuan dagoen onena erabiltzen duelako, nahiz eta horrenbesteko beharrik ez izan. Baina badaude zaindu beharreko beste arlo batzuk, eta garrantzitsuena da ibili behar garen inguru oso ondo ezagutzea".

Iban Letamendi oñatiarrak urteak daramatza mendiko eskia egiten -Euskadiko txapelketan bigarren sailkatu da Aitor Otxo-arekin batera-: "Nik aste barruan egunero ikusten dut, Interneten, asteburuan joan behar dugun zona horretan ze eguraldi egiten dabilen. Zenbat elur bota duen, zelako elurra den... Eta kondizio horien arabera erabakitzen dugu mendira sartu behar dugun ala asteburu horretan eski pisten ondotik ibili behar dugun".

Letamendik dioenez, lasterketetan lehiatzen diren eskiatzaileen artean askotan eztabaidatu duten kontua da mendiko istripuena: "Elur-jausiak egoteko 4ko arrisku-maila dagoenean onena da ezagutzen ez den mendi horretara ez joatea [Arrisku maila

letik 5era neurtzen da, eta 5 da arriskutsuena]. Hori ere bada esperientziaduna izatea; hau da, igo nahi dugun mendi jakin bat beste sasoi baterako uzten jakitea. Esaterako, ni ez nintzateke sasoi honetan Anetora joango, elur mordoada badago. Hobe da apirilean joatea, normalean elur gutxiago egoten delako".

Kortabariaren ustez, esperientzia ibili behar dugun lekua ezagutzatik hasten da: "Mendi ingurua ondo ezagutzea ezinbestekoa da. Izan ere, 4ko arrisku maila horrek seguruena ez du Pirinio osorako balioko. Hau da, leku batzuk bosteko arrisku mailarekin ere seguruak dira, mendiarren eta inguruaren ezaugarriekin seguru egiten dutelako, eta beste leku batzuetan hiruko arrisku mailarekin ere kontu handiz ibili behar da".

ZER DA ESPERIENTZIA IZATEA?

Galdera hori bota du Kortabarrak: "Mendian eskiatzen ibiltzen diren gehienek badakite arvak [Elurretan harrapatuta dagoena bilatzeko gailua] erabiltzen, baina esperientzia izatea hori baino askoz gehiago da. Arriskua antzematen jakitea da esperientzia izatea, leku hori ondo ezagutzea, elur geruzak ondo bereiztea, *katak* egiten jakitea [Azpian ze elur geruza dagoen jakiteko egiten den ariketa]. Ez pentsa leku bat hiruzpalau aldiz joanda ezagutzen denik. Ez, leku bat bertan bizi direnek ezagutzen dute ondo. Horregatik, kontuz esperientzia dugula pentsatzearekin. Nik behin baino gehiagotan egin dut atzera pentsatzen baldintza txarrak izango genituela, eta gero jakin oso ondo zegoela dena; beste batzuetan,

ostera, baikorregia ere izan naiz, eta gero konturatu ederrean sartuta geundela".

IZOTZESKALADA

Neguan eskalatzen ibiltzen direnak ere Internetez baliatzen dira informazioa jasotzeko: "Foroetan azaltzen du jendeak eskalatzekoak diren horma jakin batzuk ze egoeratan dauden, baina, noski, ez da horma guztien gaineko informazioa egoten. Kontua da Europako beste leku batzuetan ez bezala, Pirinioetan kondizioak oso aldakorak direla. Temperatura aldaketa handiak egoten dira egun batetik bestera, eta atzo ondo zegoen izotz horma baliteke bi egun barru txarto egotea. Gerta daiteke, baita ere, hormaren behealdea ondo egotea eta gora iristerakoan baldintza kaskarrak topatzea. Hor ere esperientzia da garrantzitsuena, eta horma ondo ezagutzea".

KOMERTZIALKI, MESEDE TXIKIA

Kortabarrak eta Letamendi bat datoz komertzialki ere ez dela saltzen mendian ondo ibiltzearen kultura: "Denda batera joanez gero, badirudi pala bat eta arva gailuak erosita eginda dagoela dena, baina mendian seguru ibiltzeko hori baino gehiago behar da: taldeka joan, sokak eraman, batetik bestera distantzia mantendu...", esan du Letamendik.

Kortabariarendako, gainera, jendea errazegi berotzen da: "Aldizkarietan ikusten ditugu eskalatzailak muturreko baldintzetan, eguraldi oso txarrarekin... Argazkia esaten ari zaigu baietz, posible dela horrela ibiltzea, eta jendeak sinistu egiten du. Eta istripuak etortzen dira gero, edo *eskapada* ederrak".



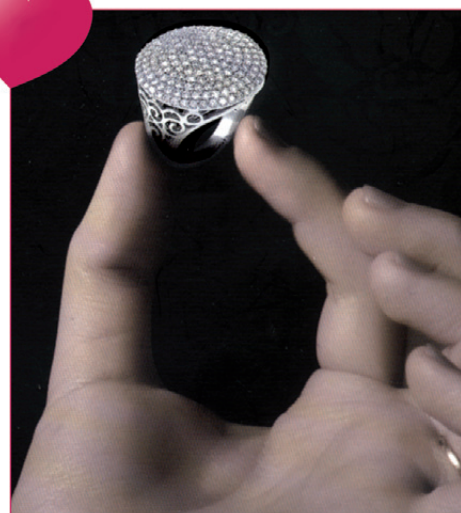
Izotz eskaladako saioa, Bielsan.

IBAN TOLEDO

berak merezi duelako...



Lentzeria
BEA LENTZERIA
Arrasate ♥ Iturriotz 4 ♥ 943 79 12 05



Facet diamanteak
ETXEBERRIA BITXITEGIA-ERLOJUTEGIA
Bergara ♥ Bidekurtzeta 16 ♥ 943 76 23 94



Passionata®
Passionata lentzeria
IRATXO MERTZERIA
Bergara ♥ Telesforo Aranzadi 2 ♥ 943 76 00 79



Zenspirit jantziak
JOLAS OPARIAK
Bergara ♥ Barrenkalea 27 ♥ 943 76 46 48



Missing Johnny jantziak
KAPIKUA
Arrasate ♥ Doctor Bañez 4 ♥ Tel.: 943 79 19 94



Oparitu edertasuna eta osasuna %10eko deskontua
LIRAIN ESTETIKA ZENTROA
Arrasate ♥ Bixente Ferrer 1 ♥ 943 79 52 17

Izarraitz Aloñaoko mutilak *bizirik* daude oraindik, joan den astean irabazteko gauza izan ziren-eta.

GOIENKARIA

ESKUBALOIA > LEHEN TERRITORIAL MAILA

Soraluze BKE estutasunetan jarri nahi du Izarraitz Aloña

Bergararrek sei partidu irabazi dituzte jarraian, eta Aloña Mendikoek bolada hori eten nahi dute

XABIER URTZELAI > BERGARA

Lehen territorial mailan derbia jokatu dute bihar (16:00) Izarraitz Taberna Aloña Mendik eta Soraluze BKEk, Zubikoan. Sailkapenak argi asko erakusten du egoera erabat ezberdinetan dauden bi talde direla: mahoneroak gozatzen (20 puntu) eta txantxi-kuarrak sufritzen (6 puntu).

Sailkapenean bigarren lekuan dago Bergarako taldea eta Oñatikoa kategorian ez galtzeko borrokan, sailkapeneko azken

lekuan. Hala, bistan da biharko derbirako Josetxo Muniategiren mutilak direla faborito: "Baina adi egon behar dugu, Aloñaoko mutilek %150 emango dute-eta. Bi taldeon artean oso harreman ona dugu, baina neurri berean ondoko bizilaguna gertu-gertutik zaintzen dugu". Azken sei partiduak irabazi eta gero, Muniategik ez du hanka-sartzerik nahi: "Izan ere, horrelako partiduetan dena ondo egin nahi izaten da, eta horrelakoetan posible da itsu-

tzea eta dena ondo egin beharrena dena txarto ateratzea".

OÑATI KOEK URTE GOGORRA

Bestalde, Benitoren mutilendako urte gogorra ari da izaten, baina joan den astean oñatiarrek Irungo taldearen aurrean erakutsi zuten *bizirik* daudela (25-29), eta ez dutela amore emateko asmorik: "Taldea gaztea dute, eta hori igarri egiten da. Nik dudan esperientziatik badakit gazteak nagusiekin elkartzen diren lehenengo urtea trantsiziokoa izaten dela, normalean urte txarra. Gero, bigarren urtean hasien dira emaitzak etortzen".



AKE TENIS TALDEA

Eneko Ugalde eta Julian Etxabe, irabazle

Domekan jokatu zituzten Santamasetako tenis txapelketako finalak. Gazte mailako partiduan Julen Etxabe hasi zen seta irabazten, baina Danel Gartzia estutu egin zuen, eta ia ezustea eman. Txapela, baina, Etxaberendako izan zen (6-4, 4-6, 6-3). Helduetan, berriz, aspaldian ibarrean tenisean jaun eta jabe diren Jorge Aranes eta Eneko Ugalde bergararrak izan ziren aurrez aurre. Final estuan, *tie-break*-ean nagusitu zen Ugalde (3-6, 6-3, 7-6 (7-5)). Argazkian, Aranes eta Ugalde.

PIRAGUISMOA

Beti Busti taldekoak, dominaz beteta

X.U. > BERGARA

Euskadiko kopako lehenengo jardunaldian -lau ingero dituzte- hiru domina eskuratu dituzte Bergarako Beti Busti taldeko mutilek. Taldeka egindako lanagatik brontzea irabazi zuten eta bakarka urrea eskuratu zuen Ugaldek eta zilarra Lizarralde.

Txapelketa Pau ibaian egin zuten, Sant Pe de Bigorren, eta bertan Beti Bustiko sei piraguisista lehiatu ziren.

URREA, ZILARRA, BRONTZEA

Seniorretan Iratiz Artola 11. izan zen, gazte mailan Inaki Usabiagak meritu handiko seigarren postua lortu zuen eta kadetetan Aritz Gimbert zazpigarrena izan zen.

asteburuko hitzorduak

FUTBOLA

Bigarren maila
Real Murtzia-Reala.
Zapatua. 18:00. Murtzia.

Hirugarren maila
Eibar-Aretxabaleta
Domeka. 12:30. Unbe.

Gazteak, liga nazionala
Aretxabaleta-Sestao River
Zapatua. 17:45. Ibarra

Ohorezko erregionala
Aloña Mendi-EHU Vasconia
Domeka. 16:30. Azkoagain.
Bergara-Idiazabal
Zapatua. 16:15. Agorrosin.
Beti Gazte-Mondra
Domeka. 16:00. Lesaka.

Erregional preferentea
Ilintxa-Antzuola
Zapatua. 16:00. Bikuña.
Soraluze-Aretxabaleta
Zapatua. 16:00. Ezozia.

Lehen erregionala, igoera
Lengokoak-Bergara B
Zapatua. 16:00. Donostia.
Mondra-Martutene
Zapatua. 18:00. Mojategi.

Lehen erregionala, kopa
Eibartarrak-UDA Arizmendi
Zapatua. 15:30. Unbe.

Ohorezko gazteak, kopa eta jaitziera
Mondra-Lagun Onak
Zapatua. 16:00. Mojategi.
Sporting de Herrera-Aloña
Zapatua. 15:30. Donostia.

Gazteak, igoera fasea
Aretx.B Arizmendi-Vasconia
Zapatua. 15:30. Ibarra.

Gazteak, kopa
Urola-Arizmendi
Zapatua. 18:00. Zumarraga.

Ohorezko mailako kadeteak, igoera fasea
Aretx.Arizmendi-Añorga
Domeka. 11:45. Ibarra.
Bergara-Aurrera Ondarroa
Domeka. 11:30. Ipintza.

Ohorezko mailako kadeteak, kopa eta jaitz.
Aloña Mendi-Tolosa
Zapatua. 12:00. Azkagain.

Kadeteak, igoera fasea
Anaitasuna-Aloña Mendi
Zapatua. 13:00. Mintxeta.
Real Union-Arrasate
Domeka. 11:45. Irun.

Kadeteak, kopa
Aretxabaleta-Bergara
Zapatua. 10:00. Ibarra.

Ohorezko mailako infantilak, txapelketaren f.
Hernani-Aretx.Arizmendi
Domeka. 10:30. Hernani.
Zarautz-Arrasate
Domeka. 12:00. Zarautz

Infantilen ohorezko kopa
Aloña Mendi-Aurrera Ond.
Zapatua. 10:00. Azkoagain.
Anaitasuna-Bergara
Domeka. 18:30. Azpeitia.

Infantil, parte hartze kopa
Leintz Eskola Kirola-Eibartar.
Zapatua. 11:00. Almen.

Infantil, txapelketaren fasea
Sporting Her.-Arrasate
Domeka. 12:00. Herrera.

Infantil txikien kopa
Bergara-Tolosa
Zapatua. 18:00. Ipintza
Touring-Aretx. B Arizmendi
Zapatua. 10:30. Erreterria.

Infantil txiki, parte hartze txapelketa fasea
Kostkas Miren-Aloña Mendi
Zapatua. 12:30. Donostia.
Bergara-Eibartarrak
Zapatua. 11:30. Ipintza.

Infantil txiki, parte hartze kopa
Bergara-Eibartarrak
Zapatua. 11:30. Ipintza.

Alebinak
Elgoibar-Bergara
Domeka. 09:30. Azkoagain.
Eibar-Aretxabaleta
Domeka. 09:30. Azkoagain.
Aloña Mendi-Zumaiako
Domeka. 11:00. Azkoagain.

Emakumezkoak, igoera
Mondra-Intxaurdi
Domeka. 16:00. Mojategi.

Emakumezkoen kopa
Aloña Mendi-Bergara
Zapatua. 16:00. Azkoagain.

Emak. F11 kadete, txapeld.
Arizmendi-Añorga
Zapatua. 12:30. Almen.

Emak. F11 kadete, kopa
Anaitasuna-Mondra
Domeka. 15:00. Azpeitia.

Emak. F8 kadete, txapeld.
GT Mariño-Bergara KF8
Zapatua. 17:30. Altamira.

Emak. F8 Kadete, kopa
Amaikak Bat-Aloña Mendi
Zapatua. 11:00. Deba.

ARETO FUTBOLA

Euskadiko Txapelketa
Kanikas Infrac.-Eskoriatza
Zapatua. 16:15. Barakaldo.

Gipuzkoako bigarren mail.
Gure Txokoa-UDA Orly
Gaur. 20:45. Bera.

Gazteak

Lauburu-Aloña Mendi
Zapatua. 17:30. Ibarra.
Gamon inform.-Eskoriatza
Zapatua. 11:30. Erreterria.

SASKIBALOIA

Lehenengo maila
MU-Viajes Marfil
Zapatua. 18:00. Iturripe.

Maila autonomikoa
Aloña Mendi-Santurtzi
Zapatua. 18:00. Zubikoa.

Gip. senior gizonezkoak
Soraluze BKE-Oiartzun
Zapatua. 16:00. Labegarai.

Gip. senior emakumezko.
Eskoriatza-Bareak
Gaur. 20:15. Intxaurtxueta.

Gazte gizonezkoak, partai.
Soraluze BKE-Andraitz
Zapatua. 12:30. Bergara.

MU B-Oiartzungo Sask.
Domeka. 11:45. Musakola.
Aloña Mendi-BKL
Zapatua. 11:45. Zubikoa.

Gazte emakumez. Errend.
Eskoriatza-Premank BKL
Gaur. 17:30. Intxaurtxueta.

Kadete emak. Partaidetza
Andraitz-Eskoriatza
Gaur. 18:30. Legazpia.

Eskoriatza-Aloña Mendi
Zapatua. 16:00. Intxaurtx.
Hierros Mavi-Arizmendi Esk.
Domeka. 12:15. Urretxu.

Soraluze BKE-Andraitz
Domeka. 12:15. Labegarai.

Infantil gizonezkoak
Servimasa BKE-Lezo
Zapatua. 12:30. Labegarai.
LEK-Oiartzungo saskilag.
Zapatua. 12:00. Musakola.

Infantil emakumezkoak
Lasarte-LEK Arrasate
Zapatua. 12:00. Lasarte.

Larramendi-Soraluze BKE
Zapatua. 11:00. Donostia.
LEK Eskoriatza-Pasaia
Zapatua. 12:00. Musakola.

ESKUBALOIA

Euskadiko Txapelketa
Romo-Ford Mugarri Arras.
Domeka. 10:15. Areeta.

Euskadiko senior emaku.
Zuazo-Verkol Aloña
Domeka. 10:45. Barakaldo.

Lehenengo territoriala
Izarraitz Aloña-Soraluze BKE
Zapatua. 16:00. Zubikoa.

Bigarren territoriala
Donibane-Arrasate
Domeka. 12:00. Pasaia.

Federazio saria
Katilu-Aloña Mendi
Zapatua. 17:45. Legazpi.

Bergara Sor.-Elgoibar
Zapatua. 18:30. Labegaraiet.
Verkol Aloña-Amaña
Zapatua. 17:30. Zubikoa.
Erreintza-Citroen Chapime
Zapatua. 19:00. Erreterria.

Foru Aldundiko saria
Euskalduna-Bergara Sor.
Domeka. 12:00. Zarautz.

Talleres Chapim.-Zalla
Zapatua. 16:00. Iturripe.
Erreintza-Verkol Aloña
Zapatua. 17:30. Erreterria.

XAKEA

Euskadiko txapelketa
Hoberena-Arlutz Aretxabale.

Gipuzkoako preferentea
Arrasate San A. A-Gros B

Gipuzkoako lehen maila
Arrasate San And. B-Zarautz

Gipuzkoako bigarren
Arrasate C-Alfil B
Bergara-zaleak-Idiazabal

ERRUGBIA

Euskadiko txapelketa
Kanpanzar ART-Durango RT
Zapatua. 16:30. Iturripe.

Gazteak
Zarautz RT-Durango RT
Zapatua. 12:00. Azti.

Kadeteak
Irun RT-Durango RT
Zapatua. 12:00. Plaiandi.

Infantilak
Gipuzkoako txapelketa
Domeka. 10:30. Anoeta.

Alebinak
Gipuzkoako txapelketa
Domeka. 10:00. Hernani.

PILOTA

Aretxabalean
Gaur, 19:30ean hasita:
Aretxabalea-Ataun
Aretxabalea-Antiguako
Arrasate-Hondarribia.

Bergaran
Gaur, 20:00etan hasita:
Bergara-Alde zaharra.
Zapatua. 16:00etan hasita:

Atxurbide2-Oiarpe1
Bergara1-Bergara2
Zestoa-Intza1
Bergara3-Bergara4
Lapke-Atxurbide

Antzuolan
Gaur, 20:30ean hasita:
Olalde-Endaiarrak

Eskoriatzan
Zapatua, 17:00etan hasita:
Eskoriatza-Alde zaharra
Eskoriatza-Hernani
Eskoriatza-Lapke

G2a

Goienka2a > KULTURA ETA AISIALDIA



> **RUPER ORDORIKA**
'Haizea garizumakoa' lana aurkeztuko du > 32



> **PIANO JAIALDIA**
Bailarako 80 bat gaztetxo izango dira Andoaingo jaialdian > 33

> **MARIA FAGAN**
Mery May izena darabil Maria Fagan arrasatearrak musikari moduan jarduteko. 'Dreams' diskoa aurkezten du gaur > 34



EROTIKOAK

Emakume Txokoak eta Udaleko Sexologia Zerbitzuak jostailu erotikoen tailerra antolatu dute

BI SAIO

Ikastaroa hilaren 19an eta 26an, 18:00etatik 21:00etara, Arrasateko Emakume Txokoan

EMAKUMEENDAKO

Lotsak, desioak eta fantasiak aztergai izango dituzte

EDU MENDIBIL > ARRASATE

Emakume Txokoak eta Arrasateko Udaleko Sexologia Zerbitzuak jostailu erotikoen tailerra antolatu dute. Antolatzaileek azpimarratzen dutenez, emakumeei zuzendutako ikastaroa da, elkarrekin erotismoa jorratu eta esperientziak trukatzeko. Larraitz Arando Sexologia Zerbitzuko ardura-dunak Ubane Maderarekin jardun zuen gai horretaz eguaztenean Arrasate Irratian, *Igo autobusera!* irratsaioan.

Sexologia Zerbitzuak eta Emakume Txokoak horrelako ikastaro bat antolatzen duten lehen aldia da eta, Larraitz Arandoren esanetan, ez du zerikusirik izango azkenaldian modan diren *tuppersex* izeneko emakumeen bilerekin. Merkatuan diren produktuak aurkeztu eta haien gaineko azalpenak ematen dituzte horrelakoetan. Arrasaten antolatu duten ikastaroan, baina, haratago joan nahi dute. Larraitz Arandoren hitzetan: "Merkatuak eskaintzen ez dituen bestelako objektu eta proposamenak aztertuko ditugu. Jostailuen bitartez sexualitatearen eta gure barnearen arteko harremana lantzea da helburua, emakumeendako espazio propioa sortuta eta gure alderdi erotikoen esperientziak elkartrukatuta".

IRUDIMENA LANDU

Nobedadeetako bat hauxe izango da: ikastaroko partaideek eurek egingo dituzte jostailuok. Ez dituzte ohiko kontsoladoreak, bola txinatarrak edo bestelakoak erabiliko. Larraitz Arandok

Jostailu gozagarriak



Ikastaroko partaideek eurek egingo dituzte jostailuok. Ez dituzte ohiko kontsoladoreak edo bola txinatarrak erabiliko.

hau dio: "Gure etxean, eskura ditugun materialekin hainbat gauza egin daitezke, eta irudimena lantzea da helburuetako bat... Etxeko hainbat tresnari erabilteko modu berriak topatzeko aukera badago... Bide batez, sexualitatearen inguruan mintzatuko gara, autoezagutza eta gozameneko erabiliko ditugun dinamiken bitartez. Tailerra aktiboa eta parte-hartzailea izango da eta gauza askorik aurreratu nahi ez ditugun arren, *tonbola* estiloko zerbait egingo dugu eta mugak, lotsak, desioak eta fantasiak trukatzeko ditugu. Autoezagutza, sexualitatea, jolasa eta gozamenak izango dira ikastaroko gakoak". Arrasateko emakumeak parte hartzera animatu ditu Arandok: "Askotan sentitzen dugun hori normala ote den galdetzen diogu gure buruari, edo beste hori egitean gaizki sentitzen gara. Eta esperientziak lagunekin, albokoarekin konpartituta, gauza horiek guztiz legitimoak direla ikusten dugu. Azken baten, errealitateak konpartitzeko gune izan nahi dugu, hiruzpalau jostailu eginda, ezagutza berria jasota eta ustezko mito batzuk (film pornografikoetan ikusten direnak, adibidez) gure errealitatearekin kontrajarrita".

IZENEMATEA ZABALIK

Ikastaroa otsailaren 19an eta 26an egingo dute, 18:00etatik 21:00etara, Emakume Txokoan. Izene-matea 6 euro da ikasle eta langabeendako eta 9 euro gainerakoendako. Izena emateko epea hilaren 11ra arte dago zabalik.

Hainbat ikastaro Emakume Txokoarekin

Emakume Txokoaren Jabetze Eskolaren barruan kokatzen da jostailu erotikoen tailerra. Emakumeendako gune berezia sortu nahi du Jabetze Eskolak: ekarpenak berreskuratzeko eta baloratzeko; elkarrengandik ikasteko; harremanak bultzatzeko; pertsonalki eta kolektibo modura indartzeko... Jostailu erotikoen ez ezik, beste hainbat ikastaro iragarri dituzte: antzerkiarena atzo hasi zen; *Zein da Simone de Beauvoir-en beldur* izenburukoa otsailaren 10ean hasiko da; *Emakumeak euskal kulturaren eta jendartearen*, hilaren 25ean; eta *Grafikoki esparru publikoa aktibatzen*, martxoaren 12an. Argibideak Emakume Txokoan, 943 79 41 39 telefonoan.

MUSIKA > RUPER ORDORIKA

Ruper Arrasateko Amaia antzokian, bihar

20:00etan hasita, 'Haizea Garizumakoa' diskoa aurkeztuko du; sarrerak 10 eurotan daude salgai

ARANTZAZU EZKIBEL > ARRASATE

Ruper Ordorika oñatiarrak azken laneko kantuak ekarriko ditu Arrasateko Amaia antzokira bihar, zapatua, 20:00etan. *Haizea garizumakoa* diskoak doinuek hartuko dute Amaia.

Kontzerturako sarrerak dagoeneko salgai daude www.generaltickets.com atarian, eta baita Amaia antzokian bertan ere, antzokia zabalik dagoenetan. 10 euroren truke erosi ahal dira sarrerak.

RUPER ETA TALDEA

Amaia antzokiko agertokian Ruper eta haren taldekideak egongo dira: Arkaitz Miner, gitarra, mandolina eta biolina; Lutxo Neira, baxua; eta Hasier Oleaga, bateria.

Azken urteotan oñatiarra kultuko kantari bihurtu da askoren-dako, eta, modu horretan, erreferente da euskal kantagintzan. Duda barik, ohorezko lekua dauka euskal kantagintzan Ruperrek.

'HAIZEA GARIZUMAKOA'

Azaroan aurkeztu zuen oñatiarrak azken lana: *Haizea garizumakoa*. Ia disko osoa uda aurretik grabatuta zeukan; ondoren, apainketa lanak etorri ziren. Betiko lagunekin New Yorken grabatu zuen diskoa Ruperrek.

Oso disko zaindua da aipatutakoa; denbora izan dute diskoa egiteko eta aukeraketa ona egin

dutela argi nabari da diskoa entzuterakoan. Melodia iradokitzaileak eta bizitzaren zentzuaz beteriko abestiak eskainiko ditu Amaia antzokian Ruperrek. Beti bezala, kantatzeko era zuzen eta erakargarriarekin.

12 abestiz osatutako diskoa da, eta era berean oñatiarraren 12. diskoa da *Haizea garizumakoa*. Aipatzekoa da Mikel Laboari eskaini dion abestia: *Sekulabelardiko kantaria*. Hurrengo kontzertua martxoaren 5ean egingo du, Bilboko Kafe Antzokian.

HURRENGOAK

Barrence Whitfield eta Petti, Amaian

Hurrengo kontzertuei begira jarrita, otsailaren 27an, zapatua, Amaia antzokiko *hall*-ean eskainiko dute kontzertua Barrence Whitfield eta Petti musikariek.

Biek batera baina talde barik aurkeztuko dute elkarrekin atera berri duten diskoa. Whitfield Bostongoa da, eta Petti Berakoa. Esperientzia eta gaztetasuna uztartzen dituzte; baita ingelesa eta euskara ere. Baina biak lotzen dituen rock-and-rolla eta musikarekiko gustua da. Udan grabatu zuten diskoa Petti eta Whitfieldek: bost abesti Petti sortu ditu eta beste bost Whitfieldek aukeratutakoak dira. Dantzarako abestiak eta folk doinuak batzen dituen diskoa aurkeztuko dute Amaia *hall*-ean. Beti bezala, sarrerak Amaian bertan eta www.generaltickets.com atarian.



Ruper Ordorika.

AKEITA

TELEBISTA > ETB

Udaberrian estreinatuko dute Mireia Gabilondoren 'Mugaldekoak' telesail berria

Bergararrak zuzendari eta aktore lanak egingo ditu; gainera, 'tv movie' bat ere egingo dute

A.E. > BERGARA

Historian atzera egingo dugu *Mugaldekoak* telesailarekin. Mireia Gabilondo bergarra ibili da zuzendari eta aktore lanetan, eta nahi dute udaberrian estreinatzea. II. Mundu Gerra garaian Euskal Herrian girotutako fikziozko lana da *Mugaldekoak*; hain zuzen ere, 40ko hamar-

kadan. Istorioaren ardatza *Come-tte sarea* izango da.

NAZIOARTEKO SAREA

II. Mundu Gerran Europako lerroetan jausten ziren hegazkin gidari ingelesak euskaldun mugalarren laguntzaz beren jatorrizko herrietara bidaltzeko eratu zen nazioarteko sarea izan zen *Come-*

tte sarea. Era berean, eta betiere gerra osteko giro hartan, herrirka bateko familia baten eta bertako herritarren istorioak azalduko dituzte.

TELESAILA ETA 'TV MOVIE' DELAKOA Bi eskaintza desberdin aterako ditu ETBk: *tv movie* formatuko filma eta 13 ataletako telesaila.

Filma Fernando Bernues-ek eta Mireia Gabilondok zuzendu dute eta telesaila Gabilondok berak, Eneko Olasagastik eta Carlos Zabalak. Aktore protagonistak Mireia Gabilondo eta Isidoro Fernandez dira eta eurekin batera, besteak beste, Sara Cozar, Iñaki Beraetxe eta Matxalen de Pedrok hartu dute parte.

Lehenengo aldia da ETBk historian girotutako telesail bat egingo duena.

ANTZERKIA > OÑATIN

Gorputz espresioa lantzeko ikastaroa egingo dute

Otsailaren 9an hasiko dute ikastaroa; Errekalde herri eskolan izango da

18 urtetik gorako lagunei zuzendutako ikastaroa da. Helburua, irakaslearen esanetan, gorputzari berba egin eta komunikatzen uztea da. Eskolak gaztaniaz izango dira.

A.E. > OÑATI

Marisa Fassi irakasleak gidatuta, gorputz espresioa lantzeko ikastaroa egingo dute Oñatin otsailaren 9tik aurrera. Martitzenero elkartuko dira, Errekalde herri eskolan, bost astez jarraian. Orduetgia: 18:30etik 20:00etara.

KOMUNIKATZEKO GOGOIA

Ez da beharrezkoa antzetzeko gaitasun berezia izatea. "Behar den bakarra komunikatzeko beste bide batzuk bilatzeko gogoia da", dio Fassik. Parte hartzeko, 666 640 786 telefonora deitu edo marisafassi@hotmail.com helbidera idatzi.




HOTEL JATETXEA SANTA ANA ***

Jangela • 12 logela
Suite logela bat • Bilera gela • Haur parkea
Aparkaleku pribatua • Terraza • Barra • Menu bereziak • Karta Errazioak • Bokatak
Ezkontza, despedida eta kintoen bazkariatzat leku aproposa.



Etixerako aurrez prestatutako jakiak prestatzen dira

Uribarri 37 (Udala bidean) • Tel.: 943 79 49 39 • Arrasate

MUSIKA > PIANO JAIALDIA ANDOAINEN

Laurogei bat gaztetxok osatuko dute Debagoieneko ordezkaritza, bihar eta etzi

Bergara, Arrasate, Oñati, Elgeta eta Eskoriatzako piano-jotzaileek hartuko dute parte jaialdian

JOKIN BEREZIARTUA > BERGARA

Euskal Herri osoko 18 urtetik beherako piano-jotzaile gaztetxoak Andoainen elkartuko dira aste bukaeran. Eta, beraz, etorkizuneko piano-jotzaileen topagune bihurtuko da Andoain, jaialdiaren bosgarren edizioan. Izan ere, aurten 876 ikaslek hartuko dute parte, urtez urte jaialdia sendotzen ari den seinale.

Eta, noski, Debagoienak ere izango du ordezkaritza. Izan ere, lurogei bat debagoiendarrek eman dute izena Andoaingo piano jaialdian parte hartzeko. Ibarreko bost herrik hartuko dute parte: Bergara, Arrasate, Oñati, Eskoriatzak eta Elgetak. Hala, herri horietako musika eskoletako piano ikasleek ikasitako piezak taularatu beharko dituzte Andoaingo Bas-

tero kulturgunean; bihar eta etzi izango dira emanaldiak.

Esandako moduan, jaialdirako parte-hartzea librea da 18 urtera arteko piano-jotzaile guztientzat. Jaialdiak bi modalitate ditu: piano bakarlarria eta pianoa lau eskutara -bikoteka-. Bestalde, hiru maila izango ditu, adinaren



lazio jaialdian Arrasate ordezkatu zuten neska-mutikoak.

GOIENKARIA

arabera: A mailan 11 urtera artekoak, B mailan 14 urtera artekoak eta, azkenik, C mailan 18 urtera artekoak. Epaimahaiak honako baloratuko du, batez ere:

adierazkortasuna, estiloa, jotzeko teknika, soinuaren kalitatea eta erritmoaren erregularutasuna.

LEHIA BAINO ASKOZ GEHIAGO

Txapelketa izango da; hau da, gaztetxoak euren onena ematen saiatuko dira. Hala, pianoa ondoen jotzen duenak irabaziko du. Hala ere, Debagoieneko musika eskolek ez dute txapelketa soil moduan ikusten, eta emango zaizkien domina eta diplomez gain, jaialdia beste herri batzuetako piano-jotzaileekin harremana egin eta musikaren munduan murgiltzeko "aukera paregabe" moduan ikusten dute.

LABUR

Bergara, bailarako ordezkatuena

Bergara izango da bailaratik piano ikasle gehien eramango dituen: 35 ikasle. Amaia Urdangarin Musika Eskolako piano irakasleak adierazi duenez, ikasleak "lan handia" egiten ari dira jaialdiari begira: "Oso motibaturik daude", dio.

Arrasate Musikaletik, berriz, 20 ikasle eman dute izena eta Oñatiko Jose de Azpiazu musika eskolatik, 10 ikasle. Elgetatik, 11 lagun joango dira. Eskoriatzatik, azkenik, hiru piano-jotzaile joango dira.

MUSIKA

Arborea, zuzeneko lasaia eta atsegina

AEBetako bikoteak Zabalotegin joko du domekan, 19:00etan; sarrera, bost euro

J.B. > BERGARA

Musika lasaia eta atsegina ekarriko digu AEBetako Maine estatutik datorren Arborea izeneko taldeak. Shanti Curran eta Buck Curran bikoteak osatzen dute taldea eta folk eta indie estiloak uzartzen dituzte, batez ere. Finean, Zabalotegi aretorako ezin egokiagoa den zuzeneko musika gozatzeko aukera izango da, 19:00etan, eta sarrera bost eurotan jarri dute.

'HOUSE OF STICKS', LAN BERRIA

Naturatik eta naturaz egindako abestiak joko ditu bikoteak. Izan ere, naturarekiko lotura sakona erakusten du taldeak. Domekan lan berria aurkeztuko dute Zabalotegin: zortzi kantuz osatutako *House of sticks diskoa*, hain zuzen.

Babes ofizialeko etxeetarako eskaintza bereziak



IKER

SUKALDEAK: ARRASATE: Udala Plaza z/g / 943 79 00 43 • OÑATI: San Lorenzo 1 / 943 53 35 48

FAGOR

Maria Fagan > Abeslaria

"Aktore izan nahi nuen; influentziek eragin zidaten musikarako zaletasuna"

Ideiak argi ditu Maria Faganek. Musikaz maiteminduta dago 20 urteko arrasatearra. Gitarra esku artean duela, bailarako txokoak alaitzen ditu noiz edo noiz. Faganek eta 'Dreams' izeneko diskoarekin gerturatzen da gugana. Otsailaren 5ean aurkeztuko du lana Arrasaten. Horrez gain, Lan Harremanak ikasten dihardu Bilboko EHU.

NAROA ODRIUZOLA > ARRASATE

Gitarra esku artean duela heldu da gugana Maria Fagan, eta ez da harritzekoa; izan ere, gitarra eta bera bat direla esan daiteke. Bere sentimenduak islatzen ditu kantuetan, eta orain, diskoa atera berri duela, arrasatearrekin hitz egin nahi izan dugu.

Zer da zuretzat musika?

Dena. Egunero entzuten dut musika. Momentu txarretan asko laguntzen dit. Gustuko musika jarri eta sentimenduak ateratzeko balio dit.

Abestea txikitatik gustuko izan duzun zaletasuna da?

Baietz esan daiteke. Txikitant abesbatzan egon nintzen. Hala ere, aktore izan nahi nuela esan beharra dut. Uste dut influentziekin sortu zitzaidala abesteko zaletasuna. Musika asko entzun dut eta aita irlandarra izateak ere eragina izan du nigan, musika aldetik ikuskerazabalagoa izan dut-eta.

Nondik dator Mery May?

DBHn nengoela, betiko lagunekin elkartu eta talde bat osatzea erabaki genuen: Foxy Boxxi. Taldean hasi aurretik abestiak egiten nituen, baina etxean jotzeko bakarrik. Egun baten, lagun batek esan zidan ea zergatik ez nuen ematen kontzertua. Azkenean, animatu egin nintzen eta Gure Lekun eman nuen bakarrik lehendabiziko kontzertua.

Danbakan parte hartu zenuen. Zer moduzko esperientzia izan zen?

Oso esperientzia polita izan zen. Askok gustatu zitzaidan. Nire lehendabiziko kontzertu *formala* izan zen, aurretik tabernetan besterik ez nuen-eta jo.

Zer dela eta erabaki zenuen lehiaketan parte hartzea?

Probatu egin nahi nuen. Danbakak CDa grabatzeko aukera eskaintzen zuen, eta hori zen nire nahietako bat. Gainera, jendearentzat ezagun izan nahi nuen. Ordura arte, Arrasaten eta inguruetan bakarrik jotzen nuen eta zertxobait gehiago zabalitzea zen nire nahia.

Danbakan parte hartu ondoren, desberdintasunik antze-man duzu?

Bai; lehiaketan parte hartu ondoren, leku gehiagotatik deitzen didate jotzera joateko, eta serioago hartu dut.



NAROA ODRIUZOLA

Musika: zaletasuna ala lana?

Zaletasuna dela esango nuke. Hala ere, estresagarria samarra da eta batzuetan lan bihurtzen da. Hasieran, dena ondo etortzen zaitzu, baina denborarekin baldintzak jartzen dituzu. Behintzat, afaria edo zerbait ordaintzea eskatzen duzu autoan zoazelako eta gasolina eta bidesariak ordaindu behar dituzulako.

Kantuen letrak ingelesez egiten dituzu. Zer dela eta?

Aita irlandarra da eta horrek eragina izan du. Gainera, gehien eragin nauten abeslariak ingelesak, irlandarrak eta amerikarrak dira. Horrez gain, hizkuntza horretan idazteko erraztasuna daukat eta kantuen errimak errazago egiten dira ingelesez gaztelaniaz edo euskaraz baino.

Zertan inspiratzen zara letrak sortzeko?

Sentimenduetan eta pasatzen zaizkidan gauzetan, baina pixkanaka hasi naiz zabalitzen. Letrak sortzeko ez dago prozesurik. Musika osatzen dut eta, gero, zein letra jarri pentsatzen dut. Melodia egitean grabatu egiten dut eta inspirazioa etortzean idazten hasten naiz.

Noiz aurkeztuko duzu CDa?

Otsailaren 5ean aurkeztuko dut. Foxy Boxxi taldearekin CDa atera nuen, baina hau bakarkako lehendabiziko CDa da. Sei abesti bakarrik ditu, akustikoa oso pisutsua gerta daitekeelako. Ilusio handiz egindako lana da.

Abestiaz gain, gitarra jotzen duzu.

7 urterekin, zeharkako flauta jotzen hasi nintzen eta 13 urterekin, musika taldeen gitarristak ikusita *aluzinatu* egiten nuen. Horregatik, gitarra jotzen ikastea erabaki nuen.

Horrez gain, Bilbon ari zara Lan Harremanak ikasten. Nolatan?

Egia esanda, ondo pentsatu gabe aukeratutako zerbait da. Batxilerretik irteeran ez nuen oso argi zer egin nahi nuen. Harreman Publikoak egitea pentsatu nuen, baina ez neukan oso argi lau urteko karrera batean sartu gura nuen. Orduan, Lan Harremanak karrera hiru urtekoa zela ikusi eta ikasgai batzuk gustatu zitzaizkidanez, hori egitea erabaki nuen. Azkeneko urtea egiten ari naiz.



NAROA ODRIUZOLA

PERTSONALA

Herria: Arrasate. **Adina:** 20 urte. **Ikasketak:** Lan Harremanak ikasten ari naiz Euskal Herriko Unibertsitatean, Bilbon. **Zaletasunak:** Musika, igeriketa, surfa, abestea, gitarra jotzea, saskibaloia... **Gustuko liburu bat:** Oscar Wilde-en *El retrato de Dorian Gray*.

Ikusitako azken filma: *La duda*, John Patrick Shanleyrena. **Musika talde gogokoena:** U2. **Musikari bat:** Neil Young. **Amets bat:** Aktore izatea. **Bizitzako leloa:** *Alea jacta est*. **Musika instrumentu bat:** Gitarra. **Bidaiatzeko toki bat:** Irlanda.



Pablo Rodriguez eta **Pili Sancho** bergararrek urtebetetzea eta eztei urteurrena ospatuko dituzte otsailaren 8an. Oso ondo pasatu eta muxu handi bana biontzako, familiakoen partetik.



Oñatiko Olabarta auzoko **Anastasio Ugarte** eta **Juanita Altzelaik** urrezko ezteiak ospatuko dituzte zapatuan. 1960ko otsailaren 6an ezkondu ziren Oñatiko San Migel parrokian. Etxekoan partetik, zorionak eta urte askotarako!



hildakoak

- **Jaione Kortabarria Plazaola.** Gasteizen, urtarrilaren 28an.
- **Pedro Castro Uribarren.** Aretxabaletan, urtarrilaren 31n.
- **Aitor Agirre Intza.** Bergaran, urtarrilaren 31ean. 41 urte.
- **Maria Angeles Arana Ezkibel.** Arrasaten, otsailaren 2an. 85 urte.
- **Pakita Iturbe Urrutia.** Arrasaten, otsailaren 2an. 92 urte.
- **Itziar Osoro Torres.** Bergaran, urtarrilaren 30ean. 39 urte.
- **Luis Mari Alberdi Garitano.** Oñatin, otsailaren 3an. 73 urte.

ESKELA

M. Dolores Lete Aranguren

Florentino Aguirrezabalen alarguna

Bergaran hil zen 2010eko otsailaren 4an, 84 urte zituela.

Haren aldeko hileta-elizkizuna gaur, egubakoitzea, otsailak 5, 19:00etan, Bergarako San Pedro parrokian ospatuko da.



Elizkizunetara joango zaretenoi, alde zurretik mila esker sendikoen izenean

ESKER ONA

Aitor Agirre Inza

Bergaran hil zen 2010eko urtarrilaren 31n, 41 urte zituela.

Hileta-elizkizunera etorritakoei eta samin-agurrak bidali dizkiguzuenoi, eskerrik asko sendikoen izenean.



Bergaran, 2010eko otsailaren 5ean.

URTEURRENA

Migel Oianguren Uribe-Etxebarria

Lehen urteurrenako meza domekan, otsailaren 7an, 11:00etan, Eskoriatzako Bolibar auzoko San Migel elizan ospatuko da.



Elizkizunetara joango zaretenoi, alde zurretik mila esker sendikoen izenean.

OROIGARRIA

Luis Mari Alberdi Garitano

Oñatin hil zen 2010eko otsailaren 5an, 75 urte zituela.

*Gogorra izango da onartzea
gehiago ez zaitugula ikusiko
baina bizi garen artean
ez zaitugu, ez, ahaztuko.*



Satorretxe familia.
Bergaran, 2010eko otsailaren 5ean.

OROIGARRIA

Pedro Castro Uribarren

Ikastolako gurasoa

Aretxabaletan hil zen 2010eko urtarrilaren 31n.

Ez agurrik, ez adiorik,
gero arte bakarrik.



Arizmendi ikastolako guraso eta langileak.
Leintz bailaran, 2010eko otsailaren 5ean.

ESKELAK

GOIENKARIAN eskela jarri nahi baduzu, deitu telefono honetara eguen eguerdia baino lehen:
943 25 05 05

Edo zatoz ordezkaritza batera, eguazten eguerdia baino lehen:

Arrasate
Goiena: Otalora lizentziaduna 31. 943 25 05 05.

Bergara
Goiena: Barrenkalea 33. 943 25 05 05.

Oñati
Biklon publizitate agentzia: Olakua 9. 943 78 10 65.

Aretxabaleta
Goiena: Durana 11. 943 79 86 21.
Zerbitzu orokorrak: Basabe poligonoa E05. 943 25 05 05.

Aramaio
Kintelena janaridenda: Nardeaga 11. 945 44 50 22

Elgeta
Ugari janari denda: Andra Mari plaza 2. 943 76 80 98

Antzuola:
Itzar liburu denda: Kalebarren 1. 943 76 60 62.

Eskelaren prezioa: 120 euro.

Prezio berezia: egubakoitzeko eta astelehenerako GOIENKARIAN, bietan, argitaratuz gero, **160** euro.

Goiena klubeko bazkideek: 110 euro

Prezio berezia: egubakoitzeko eta astelehenerako GOIENKARIAN, bietan, argitaratuz gero, **150** euro.

Goienkaria: astero, 41.000 irakurle (CIES) Gipuzkoan.

MEZA

Jaione Kortabarria Plazaola

Gasteizen hil zen 2010eko urtarrilaren 28an.

Haren oroimenerako meza domekan, otsailaren 7an, 12:00etan, Aramaioko San Martin parrokian ospatuko da.



Elizkizunera joango zaretenoi,
alde zurretik eskerrik asko sendikoen izenean.

Babeslea:



Beilatokia
Etengabeko zerbitzua
Lore koroak
Eskelak
Tramite guztien bideratzea



Otsailak 5-12

Zuon ekitaldien berri iragartzeko, bidali informazioa eguazteneko eguerdia baino lehen.
Posta elektronikoa: kultura@goiena.com
Tel.: 943 25 05 05 • Faxa: 943 25 05 13

Musika



BERGARA

> Arborea talde estatubatuarrek 'House of sticks' diskoa aurkeztuko du

AEBetako Maine estatutik datoz Buck eta Shanti Curran, Arborea taldeko kideak. Psych folk eta indie estiloko musika egiten dute, eta *House of sticks* izeneko lana aurkeztuko dute etzi, domeka, Zabalotegin, 19:00etan.

Jaia



ARETXABALETA

> Txapel Txin eguna ospatuko dute bihar, zapatua, Aratusteen aurrekari gisa

Txapel Txin egunarekin, Aratusteen etorrera iragarriko dute aretxabaletarrak. 18:00etan, torrada lehiaketa izango da; 18:30ean, Tusuri taldearekin suzko kalejira; 19:30ean, Aratusteetako pregoia; eta 20:00etan, jatekoak banatuko dituzte.

Antzerkia



BERGARA

> '¿Se puede?' clown antzezlan egingo dute bihar, zapatua, Zabalotegin

Mama Crea taldeak *¿Se puede?* delako antzezlan egingo du, 20:00etan. Sarrera 5 euro da. Alargun batek erabakitzen du kanposantura joatea, hil berri den senararekin egotera. Clown estiloko lana da, aktore bakarrarekin, ia hitzik esan gabe.

ARETXABALETA

> Dantza afrokaribearrak Jaiki elkartearen eskutik

Martitzenero, 19:30etik 21:00etara, kuartel zaharrean. Ekainera arte.

Izenematea 653 70 50 68 telefonoan edo jaikielkartera@yahoo.es helbidean.

BERGARA

> Erromeriako dantzak eta dantza soltea

Jardun euskara elkarteak antolatuta, erromeriako dantzen ikastaroa otsailetik maiatzera, martitzenetan 19:30etik 21:00etara. Fandangoa eta arin-arina Juanxto Urbietak erakutsiko ditu eguenetan, 19:30etik 21:00etara. Otsailetik maiatzera maila guztiak.

Argibideak Jardun euskara elkartearen, 943 76 08 19 telefono zenbakian.

ARRASATE

> Yoga ikastaroa

Yoga ikastaroa Arrasaten (Txindoki dorrea, Bañez Dokorea 1): astelehen eta eguaztenetan, 09:30etik 11:00etara; martitzen eta eguenetan 14:30etik 16:00etara eta 19:00etatik 20:30era.

Argibideak eta izenematea: 635 71 06 16 (Maite) edo 943 78 31 26 (Ana).

ARRASATE

> Eskulan ikastaroa Udaleko Emakume Sailaren eskutik

Eskulanetako teknika ezberdinak ikasiz ondo pasatzeko ikastaroa da. Egurra, laminak, margoketa, birziklatazea, Van Dal, eztainua, zilarra, beruna eta kristala landuko dituzte Bea Arregirekin. Martxoaren 23ra arte, martitzenero 15:30etik 17:30era edota 18:00etatik 20:00etara.

Argibideak eta izenematea 943 79 83 70 eta 651 70 79 36 telefono zenbakietan.

ARETXABALETA

> Flamenko dantza ikastaroa otsailaren 26tik aurrera

Flamenko dantza ikastaroa, Jaiki elkartearekin. Eskolak dira honako egunetan: otsailaren 26an eta martxoaren 5ean, 12an eta 26an, 18:00-20:00.

Argibideak: 653 70 50 68 edo jaikielkartera@yahoo.es helbidean.

ARRASATE

> Emakume Txokoaren eskutik hainbat ikastaro

Arrasateko Emakume Txokoak hainbat ikastaro iragarri ditu otsailerako eta martxorako: bertso ikastaroa; emakumeak eta osasuna: gure emozioak; emakumeak eta osasuna: gure sexualitate; autoestimua eta hazkuntza pertsonala; barreterapia; yoga; gorputzaren mugimendu kontzientea lantzeko ikastaroa; eta zoru pelbikoa indartzeko ikastaroa.

Argibideak Emakume Txokoan, 943 79 41 39 telefono zenbakian.

Musika

ESKORIATZA

> Sorkun bakarlariak diskoa aurkeztuko du Inknun

Sorkun bakarlariak kontzertua egingo du Inknun tabernan, Vicepresidentes taldearekin.

Gaur, egubakoitza, Inknun tabernan, 23:00etan.

Antzerkia

ARETXABALETA

> 'Ino, ino, ino, badator Bonbardino', umeendako

Ino, ino, ino, badator Bonbardino umeendako ikuskizuna egingo du Anne Monna taldeak. 3-11 urte arteko umeendako da, eta sarrera 3 euro da.

Bihar, zapatua, Arkupe kultura etxean, 17:00etan.

ARETXABALETA

> 'El txou de Patxi' bakarriketa egingo du Gorka Aginagaldek

Gorka Aginagalde aktore gasteiztarrek *El txou de Patxi* umorezko bakarriketa egingo du. Umoro satirikoa erabiliko du, Patxi Arrigagorritxorriberrigoitia pertsonaiaren paperean, euskaldunaren estereotipo guztiak batuz: astakilo samarra, ona, tragozalea, neurritz kanpoko egizalea, eta familia eta adiskidezalea.

Eguenean, hilak 11, Arkupen, 19:30ean. Sarrera, 4 euro.

Erakusketak

BERGARA

> Aratusteetako kartelak

Kartel lehiaketara aurkeztutako lanak daude ikusgai.

Kultura etxean otsailaren 19ra arte, astegunetan, 18:00etatik 20:00etara.

ARAMAIO

> Nikaraguaren gaineko erakusketa ipiniko dute

Nikaragua: atzo, gaur, bihar izeneko erakusketa zabalduko dute Satiña aretoan otsailaren 8an, astelehena.

Hilaren 8tik 21era bitartean egongo da zabalik erakusketa.

OÑATI

> 'Bizitzeko tokiak, pertsonentzako tokiak' erakusketa

Natura 2000 Sareak antolatuta, *Bizitzeko tokiak, pertsonentzako tokiak* izeneko erakusketa egongo da eguaztenean, hilak 10, hasi eta hilaren 14ra arte. Horrekin lotuta, hitzaldia egongo da eguaztenean, hilak 10, zinema aretoan: *Natura 2000 sareak Euskadin*.

Kultura etxeko erakusketa aretoan, egunero, 17:00etatik 20:00etara.

ARETXABALETA

> 'Esklabotza Frankismoan' delako erakusketa eta hitzaldia

Esklabotza Frankismoan delako erakusketa bisita daiteke Arkupen. Eusko Ikaskuntzako Ederne Beaumont adituak hitzaldia egingo du gaur, egubakoitza, 19:00etan. Sarrera, doan.

Erakusketa zabalik dago astelehenetik zapatara; hitzaldia, gaur, egubakoitza.

Ikastaroak

BERGARA

> Hainbat ikastaro iragarri ditu Bizikasik

Defentsa pertsonaleko ikastaroa, otsailaren 22tik martxoaren 31ra, astelehen eta eguaztenetan 17:30etik 19:00etara; web orrien ikastaroa

martxoaren 15etik 30era, astelehenetik egunero, 16:00etatik 18:00etara; oinarriko informatika, 22tik martxoaren 31ra, astelehenetik ostegunero, 15:00etik 17:30era; arrisku handiko elikagaien manipulazioa, martxoan.

Argibideak: 943 76 93 94 (Miren) edo info@bizikasi.com helbidean.

ARRASATE/BERGARA

> Biodantza ikastaroa

Arrasaten, astelehenetan 17:00etatik 19:00etara, Erguin kaleko Slimming gimnasioan. Bergaran, martitzenetan 14:45etik 16:45era Giartzu gimnasioan edo eguaztenetan 16:45etik 18:45era Samadhi yoga elkartearen lokalean, Masterrekan.

Argibideetarako, deitu honako telefonora: 626 66 12 92 (Mentxu).

PROPOSAMENA



ARRASATE

> Ruper Ordorikak 'Haizea garizumakoa' diskoa aurkeztuko du

Haizea garizumakoa da Ruper Ordorika oñatiarraren lan berriena, eta publiko orokorrarendako egiten duen Debagoieneko lehenengo kontzertua egingo du bihar, zapatua. Disko horretan, kantariaren hurbilekoak jotzen gaitu, bere gogo aldarte guztietan: alaia, intimista, sentibera... baina beti den modukoa agertzen zaigu.

Kontzerturako sarrerak 20 eurotan salduko dituzte.

Bihar, zapatua, Amaia antzokian, 20:00etan.

Ziklismoaren entziklopedia

1949 Donostiara joan zen lagun artean Tourra ikustera eta ordutik datorkio zaletasuna Joxe Mari Jauregiartzori

OROIMENA Txirrindularitzarekin lotutako informazioa gordetzeko sekulako ahalmena dauka

TOURRA 1977an joan zen lehen aldiz Frantziako Tourrera eta harrezkero gutxitan egin du kale

ARRITXU BARRUSO > OÑATI

Joxe Mari Jauregiartzo *Paiko* moduan da ezaguna Oñatin. 82 urte ditu eta txirrindularitza da bere zaletasun handia, bere bizitza. *Paiko* ziklismoaren gaineko entziklopedia bat dela esan daiteke. Argi utzi digu hori harekin hizketan hastearekin bat. Frantziako Tourreko irabazle guztien izenak esateko gai da bata bestearen atzetik. 1903an egin zen lehenengo edizioa; beraz, pentsa dezakezue zerrenda luzea dela, bi minutu eta erdi ingurukoa.

Bizikleta gainean ez da askorik ibili izan, baina txirrindularien eta txirrindularitzaren inguruan dena daki. Etxeko egongelan apalategi oso bat txirrindularitzari buruzko liburuekin beteta dauka eta ganbaran ere benetako altxorak ditu *Paiko*-k. "Nik gozatu egiten dut ziklismoarekin, gozatu egin dut liburu hauek guztiak irakurtzen; orduak eta orduak pasatu ditut nik aldizkari eta liburu hauen aurrean", diosku.

60 URTEKO ZALETASUNA

1949an Frantziako Tourra Donostiatik igarotzen zela-eta, lagun artean egun-pasa joan ziren Donostiara eta han piztu zitzaion *Paiko*-ri txirrindularitzarekiko zaletasuna. "Ondo gogoratzen dut nola Barandiaran taberna parean ikusi genuen Fiorenzo Magni. Gaztelanahiko ondo moldatzen zen eta haren jarraitzaile egin nintzen orduan. Gero, Roger Riviere nuen gustuko eta gero *Pou-pou*, Raimond Poulidor; *eterno segundon* moduan zen ezaguna. Poulidor izan da beti nire gustukoena; zalantza barik, gainera. *Medalla a la caballerosidad* dauka, e? Eta hori oso kirolari gutxik daukate. Gaur egun ere Poulidorrena naiz ni".

Dena dela, *Paiko*-k aitortu digu onenetan onena Eddy Merckx dela: "Hori ezin da zalantzan ipini, inoizko onena da Eddy Merckx, artista hutsa. Armstrongek baino bi tour gutxiago dituen arren, entzun hau: bost Italiako Giro, bost Frantziako Tour, zazpi Milan-



'PAIKO' Txirrindularitzarekin lotutako ehunka aldizkari eta liburu ditu. JULEN IRIONDO

San Remo, bost Liege-Bastogne-Liege eta hiru Flandesko Tour". Horra hor, *Paiko*-ren beste txirrindularitza lezio bat. Txirrindulari bat aipatzen duenean beti gehitzen du informazioa, beti dauka zerbait kontatzeko. Hona hemen Fausto Coppiren inguruan gehitu diguna: "1960, urtarrilak 2, Toscano ospitalea, 08:45. 41 urterekin hil zen".

TOURRA, URTEROKO HITZORDUA

1977an joan zen lehenengo aldiz Frantziako Tourrera eta ordutik hona gutxitan egin du kale. Lasterketa asko ikusi izan ditu, baina Tourra du gustukoena: "Ahal izan dudana guztietan joan naiz ni Tourrera. Autoan bertan lo egindakoa ere banaiz, eta baita kanpoan ere, gero goizean goiz jaiki eta Tourmaletara igotzeko". Aurten ere ez du kalerik egingo eta dagoeneko antolatuta dauka Tourrera irteera.

Aho zabalik utzi gaitu *Paiko*-k bere zaletasunarekin. Dena dela, zaletasuna bakarrik ez, oroimena ere sekulakoa dauka.

ahobero

"Zorte handia izan dugu putaseme bati kargua kendu eta IUKO bati emanda"

Esperanza Aguirre

> Madrilgo presidentea

Esperanza Aguirre zabalik zegoen mikrofono baten biktima izan da; oraingo honetan, berari tokatu zaio. Askok gustatzen zaizkigu horrelako *lapsusak*; politikariak, itxurakeria eta prestatutako diskurtsoen gainetik, benetan pentsatzen dutena ezagutzeko aukera ematen dute.

iturri onetik

Ismael Serrano Arrasateko Amaia antzokian izango da apirilaren 16an

Iesbaa eta Nubi elkarteek antolatuta apirilaren 12tik 16ra bitartean Mendebaleko Sahararen eskubideen aldeko astea ospatuko dute Oñatin, Arrasaten, Aretxabaletan eta Eskoriatzan. Besteak beste, dokumental emanaldiak, afari-tertuliak eta kontzertuak egingo dituzte. Astea amaitzeko, apirilaren 16an, Ismael Serrano abeslariak kontzertua eskainiko du Arrasateko Amaia antzokian.

piperrautsa

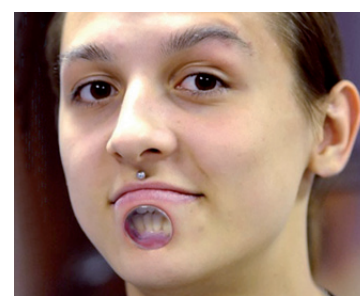
Mikel Irizar > www.goiena.net/blogak/piperrautsa

Abadiño Sanblasetan

Zenbat ganadu, zenbat jaki eta jenero, zenbat jende! Sansebastian egunean lan egin nuen, jai neukan arren, gaur Abadiñora joateko asmoz. Eta eguraldi aparta egin du, eguzkitsua eta eguerdi aldean epela. Bai giro zoragarria!

Beste behin ere harritu egin nau Durangaldean lehen sektoreak oraindik duen indarra. Baziren eskualdez kanpotik etorritakoak, debagoiendarren bat ere ikusi dut, baina ganaduzale eta ekoizle gehienak ingurukoak ziren. Zorionez. Izan ere, etorkizuneko joera da bertako produktuak kontsumitzea, ekoizle ezagunenak eta sasoian sasoikoak. Eta ez bakarrik osasuntsuagoa delako. Jeneroa urrinetik ekartzeko kalte itzela egiten diogu planetari, hori dirutan ordainduko bagenu ez genukeen zalantzarik izango.

ai, ene!



Belarrietan ikusita geneukan, baina ahoan?

Nola jaten eta edaten ote du neska gazte horrek? Botila ardor bezala, zuloari jatorduetan kor txo bat ipiniko dio, akaso.

www.nopuedocreer.com



Eraman dotoretasuna zure etxera



gelatzu s.l.

Zubillaga auzoa 1
OÑATI
Tel.: 943 71 63 22
Faxa: 943 78 15 51